

Depositos a P lazo ijo

BANCO BOLIVIANO AMERICANO

Página seis

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLII - № 13.125 LA PAZ BOLIVIA, VIERNES 24 DE MARZO DE 1995 - 32 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, DIAS ORDINARIOS **Bs. 2.50**; DOMINGOS **Bs. 3.00** 

# residente reafirmó derecho boliviano e retornar al mar

a persuasión y el consenso para alcanzar ese objetivo



El Presidente Sánchez de Lozada, demandó ayer de Chile, auc y creatividad a fin de resolver nuestro enclaustramiento mart

La dignidad sólo es posible con una juventud bien educada. La verdadera democracia no es aquella donde el pueblo es representado sino donde participa, indicó al final de su discurso.

En la ceremonia participaron ministros de Estado, autoridades del Poder Legislativo y efectivos de

ministros de Estado, autoridades del Poder Legislativo y efectivos di las tres armas, además del cuerpo diplomático. Cuando el Presiden-te daba su mensaje, un grupo de manifestantes intentó ingresar a la plaza Avaroa, lo que fue impedi do por las fuerzas del orden.



Huelga La COB opti por el camino de la presión El ampliado de dirigentes decidió

## Huelga general de la COB desde el lunes

de marzo.

Luego de un amplio y minucioso análisis de la situación social que atravieza el país a raiz del rompimiento de las negociaciones con el gobierno y la represión desatada contra los trabajadores, los dirigentes de la máxima instancia laboral adoptaron esta medida, que será acompañada de una marcha denominada "intersectorial" que partir a el mismo dia desde Oruro hacia la sede de gobierno y donde, además de los maestros, deberán participar todos los sectores de los trabajadores.

LA RESOLUCION

de gobierno y donoc, aucunas a codo de composição de los trabajadores.

LA RESOLUCION

A la conclusión de la reumón que se prolongó por seis lioras, el Secretario Ejecutivo de la COB, Oscar Salas, fundamento la medida extrema basandose en la respuesta negativa del gobierno de atender los puntos del plego de los trabajadores, aspecto que fue una vez mas confirmado por el resultado del trabajo de las comisiones que negociaban con el Ejecutivo.

"El gobierno ha preferido adoptar el camino de la represión generalizada y por ello se ha decidido llevare la práctica la huelga general indefinida, teniendo en cuenta las posiciones de todos los sectores, componentes de la COB", dijo el dirigente sindical, poniendo en claro que no se descartan otro tipo de medidas como la huelga de hambre y el bloqueo de caminos.

EL AMPLIADO

EL AMPLIADO

EL AMPLIADO

Haciendo un análisis de la realidad que se vive en la covuntura politico-social y económica que vive el pais, los distintos representantes laborales apoyaron las medidas de presión que flevan a cabo los maestros, pero muchos de ellos fueron muy cautos almomento de comprometer la participación de sus sectores en la huelga general indefinida, por temor a despidos masivos y por el caracter especifico de trabajo que tienen algunos sectores como los medios de comunicación, ASSANA, YPFB, LAB, ENTELy otros.

Sin embargo, los sectores denominados estratégicos no descartaron por completo su participación en el movimiento, anunciando su disposición de adoptar otro tipo de acciones en apoyo al movimiento.

El ampliado exigió asimismo la libertad de los dirigentes del magisterio y de la COB y se informó que el organismo sindical presentará un recurso de habeas corpus la próxima semana a objeto de resguardar la integridad fisica de los detenidos.

El Ministro de Comunicación, Ernesto Machicao, calificó la medida como "absolutamente innecesaria" porque significa ingresar a un proceso de confrontación siendo que en Bolivia tenemos la capacidad para resolver nuestros problemas en forma pacifica.

Afirmó que el Ejecutivo nunca cerró las puertas del dialogo y extortó a los dirigentes de las COB a reflexionar y evitar la

## Iglesia tiene autoridad moral para restablecer el diálogo

Representantes de los partidos políticos, de la oposición y el oficialismo, reconocieron ayer la autoridad moral de la lígesia católica, por lo que solicitaron que ella interponga sus buenos oficios para resolver el actual conflicto social, mediante el restablecimiento del diálogo entre gobierno y magisterio.

El jefe de ADN, Hugo Banzer, reconoció que la Iglesia es la institución más respetada por toda la población, por lo que, como cristiano, sugirió que ella ingrese a la mediación entre gobierno y magisterio para poner fin al conflicto social.

"En momentos dificiles como este, la Iglesia fue siempre útil y creo que ahora también puede contribuir" dijo, resaltando que el diálogo y la concertación son los instrumentos más idoneos para resolver los problemas.

OFICIALISTAS Y OPOSITORES

El criterio del jefe adenista fue respaldado por diversos dirigentes políticos, incluse del

OFICIALISTÁS Y OPOSITORES

El criterio del jefe adenista fue respaldado
por diversos dirigentes políticos, incluso del
oficialismo, como Enrique Urquudi, jefe de la
bancada parlamentaria del MNR, quien dijo
que la Iglesia puede lograr que el Ejecutivo
y los sindicalistas retornen al diálogo, sin condiciones, y buscando como objetivo central la
reanudación de las labores escolares.

El senador de CONDEPA, Carlos García,
dijo a su vez que "la Iglesia, por su alta
autoridad moral, es la más llamada a convocar al gobierno y las organizaciones sindicales de los trabajadores al reinicio del diálogo.

El retorno a la mesa de las negociaciones debe ser "sin condiciones ni detenidos", lo que significa que ambos bandos en pugna deben deponer posiciones intransigentes, dijo el politico que en la tarde de ayer en la sesión del Congreso Nacional propuso un proyecto de resolución camaral al respecto.

LA LEY ES PERFECTIBLE
Según CONDEPA, la búsqueda de soluciones debe partir de la premisa de que toda ley, incluida la de la Reforma Educativa, es "perfectible", por lo que puede sufrir modificaciones, como demandan los sectores laborales.

rales.
Esta posición fue apoyada por el jefe de la bancada del MIR, Guido Riveros, quien, además, abogó por el desarme espiritual para deponer actitudes intransigentes. El parlamentario críticó al gobierno por su soberbia respecto a la sociedad, base para la generación de los conflictos sociales y la intranquilidad ciudadana. "Gobierno y magisterio deben dejar sus posiciones certadas, para buscar el máximo de consenso.

cerradas, para buscal senso.

Sobre el tema, el jefe adenista, Banzer, complementó que el Poder Ejecutivo no puede encapricharse en sus posiciones, por lo que "lo ideal sería la liberación inmediata de los dirigentes detenidos, como punto de partida para el restablecimiento del diálogo".

#### En esta Edición

#### Periodistas

Periodistas agredidos por Policía Militar (página 7)

#### Diálogo



Parlamentarios se inclinan por revisar Reforma Educativa (página 6)

#### Extradición

Estados Unidos anuncia más extradiciones (PRESENCIA del País, página 1)

#### Acuerdo

Bolivia v Colombia firman acuerdo comercial (página 8)

#### **Imagen**

**Empresarios** dispuestos a cambiar imagen del país (página 9)

#### Minería

Capitalización de Vinto podría incluir a Colquiri, Huanuni v Caracoles (página 9)

Ratifican detención de Eid en San Pedro (página 7)



#### "El hambre obliga a trabajar catorce horas"

Por Luisa Limachi F.

VIERNES DE DIALOGO P. ¿Cuál es la realidad que viven las palliris en el pais;

R. La vida de las palliris es muy sacrificada. do las rocas para extrabajamos en distintas minas golpeandan ingresado a interior mina minera. Otras compañeras nes, esto ocurre en el sud de Atoletan abriendo los socavones, esto ocurre en el sud de Atoletan abriendo los socavones, esto ocurre en el sud de Atoletan abriendo los mineras en mujeres también se han convertido en mineras y trabajan igual que los compañeros hombres, de igual a igual.

Siempre ha habido palliris desde el año de 1924, pero ocurre que fuimos marginadas, iniquan ansitiución entiende nuestra situación.

P. ¿Ingresan las mujeres a interior mina como los mineros, sacan minerales, que hacea?

R. Entramos como mineras, sacamos mineral. Taladramos para sacar y la carga que cae colocamos en el saco, cargamos en el hombro y muchas veces arrastrando porque nos cansamos.

Muchas de las mineras entraron apenas con algunas herramientas, pero sacaban minerales.

Todo ese trabajo es hace mascando coca, para resistir el cansancio, a veces los martes y viernes hacemos "cha'lla" en el saco.

sacaban minerales.

Bernamena accompanya a con algunas herramiensec trabajo se hace mascando coca, para resistir el cansanlos martes y viernes hacemos "cha lla", con algo de chicha.

Anto gana una mujer pallir!?

a ganancia no es como de los asalartados, es diferente. Si se

stá baja y el mineral no es de buena sey, aporto de 150. 150. Las mujeres que trabajan en interior mina sacan más que eso, pero epende de la veta, trabajan a pérdida durante meses, preparando la

epende de la veta, trabajan a pérdida durante meses, preparando na tina.

P. Trabajando en interior mina, ¿no han sufrido accidentes?

R. En Tasna, ha pasado en Sur Atocha, ha muerto una compañera, curre que ella ingresó al socavón, no tenia refuerzo, apenas ella aspaso la entrada cayó el derrumbe. Ahí murió ella, dejó a sets hijos. En los desmontes también ocurrieron varios accidentes. Los asmontes son altos, éstos se chorrean como agua. En el desmonte de glo XX, en Norte Fotosi, han sido sepultadas tres palliris por el rrumbe del desmonte. Murieron el pasado mes de enero.

P. ¿Ese monto de dinero que obtienen les alcanza para vivir?

R. Nosotras cubrimos apenas lo necesario. Nuestros hijos no mocen calzado, sólo caminan con abarcas de goma y los lardapolvitos tenemos que remendarlos o coser para agosto, de tela "saquillo".

La alimentación también es pésima. Nuestros niños no reciben ni

guardasportos tenemos que remendarios o coser para agosto, de teta de "saquillo". La alimentación también es pésima. Nuestros miños no reciben ni una taza de leche, no conocen leche, solo tomamos mate de las yerbas del campo. Eso nos servimos, ya que no alcanza ni para comprar té. En el almuerzo y en la cena tampoco comemos carne, ni mucha verdura, porque donde hay minerales casi no se produce verduras. P. ¿Cuantas horas trabajan en las cooperativas o independientes?

R. Trabajamos más de catorce horas, desde las aiete de la mañana hasta las once de la noche. Con luna clara en las noches llevamos piedras en carretilla, porque esas piedras no tienen mineral y eso botamos.

R. Voy a seguir, por el futuro de mis hijos, debo seguir huchando con la experiencia que he adquirido, viendo la realidad de la mujer.

P. ¿En que hugar trabajo?

R. Yo trabaje hasta hace poco en el desmonte. Profundizaba en el piso lo que había botado la Patiño, de ahi sacaba la carga, entonces había piedras medianas y grandes, de donde a pulso con martillo sacamos los minerales. Despues de quitar las rocas. llevamos a la mollenda y luego concentramos. Se trabaja duro.

P. ¿En que cooperativa está ahora?

R. Trabajo en la cooperativa entra 23 de Marzo, que tiene sus áreas de explotación en Siglo XX. pero en general trabajamos con escasas herramientas, no contamos con tecnología moderna.

Además las palliris del sistema cooperativo no recibimos seguridad social no bay medicamentos para estos sectores.

NCOMIN?

R. En todo el país somos 5.989 socias palliris. Producimos estantifram, oro, antimonio, bismuto y plata. Las demás palliris que no están en interior mina trabajan en le amoutes y colas botadas deade la época de la Patiño. Ahora ya no tenemos áreas ricas en minerales, pues hemacogido por tres veces, aún seguimos buscando los ultimas sobras deserales.

commento diario de los hijos, nos vemos obligadas a ingresar a erior mina; no podemos quedarnos por el necho de ser mujera P. ¿Cómo hace la mujer palliri para trabajar en la mina y los montes, y atender a la familia?

R. Nuestra familia está abandonada.

Nuestrá familia está abandonada, no sabemos si nuestros niños su tarea o no. No conocemos qué pasa con ellos, porque no hay

electro.

Por estar solas, nosotras nos levantamos a las cuatro de la antana, dejamos cocinado el almuerzo y les dejamos. Entonces no abemos si se calentaren o comieron el almuerzo frio, porque nuestro abajo no nos permite llegar a las casas. Trabajamos dentro de tina, en los cerros, en los deamontes. Salumos de nuestro hogar y musos al trabajo a las siete de la mañana y volvemos a las once de la oche, y otras veces a las siete de la moche. Cuando volvemos los niños están dornidos.

están dormidos. P. ¿Qué es lo que usted aprendió en sus años de pallir? Aprendi muchas cosas. No sabemos leer ni escribir, pero el rimiento vivido en carne propia nos enseña a habiar y eso estamos

into vivido en carne propia nos enseña a habbar y eso estanica biblando entre nosotros, tito dando entre nosotros, tito dando los primeros pasos, nos damos cuenta de que hay har contra el necibieralismo, porque esto aphasta a la mujer unificio y seguimos suffienció mucho, no dejarnos vencer por eralismo, porque es manejado por los ricos que no han viato y miseria. Begún a lo que hemos viato, por más que faite y servitura hasala conocer la vida para seguir huchando. Judí es el trato de los trabajadores hacia ustedes? a marginación, en las reunitiones no nos daban la padabra omos mujeres. Cuando pedimos que nos dejen participas en esos, ellos aseguraban "van sir en caladad de budlo, van a la virlos analizato, van a la virlos asientos. No van a tr", así nos decian.

[18]

Perfil



Josefina Muruchi es "palliri" desde hace nee Optó por trabajar en los desmontes de Catalyana a sus cuatro hijos. La mayoría de las "palliris" (eso de piedra) son madres soiteras, viudas e des

Actualmente es dirigente de la Federación Nos Cooperativas Mineras (FENCOMIN) y recers la palpando de cerca la vida de las demás palín ternas los abordó durante una entrevista sosses temas los ab PRESENCIA

Con Danilo Paz Ballivian

## Predicando en favor del proteccionismo

l crecimiento de la economía en 1994, entre 3,7 y 4,2%, se ha entrado básicamente en el sector de la agricultura comercial, la la evaluación de la consultora Muller y Asociados y advierte tinuación que, "mientras en la región occidental las cossechas en malas por falta de lluvias, las condiciones climáticas en el te (con excepción de los valtes mesoticrimicos donde se produ-heladas y en el Chaco donde se produjo seguia), primitieron

un excelente desempeño del sector agropecuario que explica la tasa de crecimiento de la sector superior al 3.5%.

El crecimiento de la economía - al menos en el occidente bolivíano- (triste comprobación) está confeñosado a las condicionesa climáticas. El bolivíano del altipiano y los valles debe sortear, cuando no son pertinaves sequitos futivosa desmadres de los rios que dejan el campo y o sus habitantes en la miseria.

Muchos de éstos trasponen sus pagos y emigran a las etudades, a los centros de atracción de mano de obra como el Chapare. Otros miles cruzan diariamente las fronteras en husec de un trabajo, de mejoras horisonies, perspectivas más ciertas y flables.

Según refere el sociólogo Danilo Par Ballivián, al menos un millón y medio de devidentos han probado mejor fortuna en la Argentina. Más de bolivíanos han probado mejor fortuna en la Argentina. Más de medio millón partieron a los Estados Unidos en busca del "sueño americano".

Luego de comocer esas elocuentes cifras y muchas otras que maneja Par Ballivián, resultado de los últimos censos, ¿todavía se puede hablar de desarrollo agricola, cuando la migración es mundo del agro?

Bueno, es una característica de los países subdesarrollados, aunque no es exclusiva de ellos, que la población urbana crezca a costa de la rural. Esto quiere decir que a medida que pasa el Hempo, progresivamente, va disminuyendo la población urbana crezca a costa de la rural. Esto quiere decir que a medida que pasa el Hempo, progresivamente, va disminuyendo la población rural. Es oportuno más grande de lo que pensabamos.

El censo agropecuario de 1992 ha demostrado que las previsiones más pesimistas fueron rebasadas. Nadle sospechaba que inicamente el 40% del total de la población era rural. Es oportuno recordar algunas cifras que parecen alarmantes: cerca de un millón emigrando del área rural.

Es en immero tan importante de bolivianos equivale a la cuarta parte de la población actual del país. El hecho demuestra que la sociedad bolivianos viven en la Argentina, muchos de ello

para este éxodo masivo de bolivianos, particularmente a la Argentina y Estados Unidos?

Un buen porcentaje de estos emigrantes proviene de los sectores populares, principalmente campesinos. Hay que señalar fundamentalmente el hecho de que en la última década no ha habido un cambio sustantivo en la producción agropecuaria en millones de hectúrarea sultivadas. Esta frontera no se ha modificado en los últimos diez años.

Exceptuando la soja, cuyo precio en el mercado internacional cubre los costos de producción, el resto de los productos no han tenido un desarrollo significativo. No es sólo un estancamiento, es una constante declinación del sector agrícola, de la producción de origen agrícola.

cuore los constante declinación del sector agrícola, de la producción de una constante declinación del sector agrícola, de la producción de origen agrícola.

El proceso de Participación Popular que permite a los pueblos contar on recursos para apoyar la infraestructura productiva y social, y hasta defenderse de las inciemencias productiva y social, y hasta defenderse de las inciemencias facilitar la reactivación productiva del agro?

La crisa que está condicionado el campo, ¿podría Jacobia que estamos atravesando no quiere decir para nada que no se puedan visiumbrar políticas que incentiven el desarrollo agropecuario. Sin embargo, éstas están en contradesarrollo agropecuario. Sin embargo, éstas están en contradesarrolla boliviana.

Somos más papistas que el Papa... en esta materia. Los países desarrollados han seguido incentivando el sector agropecuario mientras nosotros lo sometemos al libre mercado. Hay un aspecto fundamental en economía: no se puede producir a largo plazo y en forma permanente pérdidas, sin poner n l'esgo el sistema producio forma permanente pérdidas, sin poner n l'esgo el sistema producio producir prediendo, lo que no hace un empresario agrícola que tiene por objetivo el lucro. No se puede concebir un empresario que pierda, pero se puede pensar que el pequeño productor pueda absorber pérdidas en su economía. A largo plazo esa economía se deteriora tanto que le obliga a emigrar a otras áreas, a enfilarse en deteriora tanto que le obliga a emigrar a otras áreas, a enfilarse en

altivo de coca. a la cosecha de produ

el cultivo de coca, a la cosecha de productora (carias)...

«A propositio de casa áreas de atracción de la expulsada del área rural, godino analiza is ristamparános del Chapare, del desarrollo de es una opción para el Chapare y para los coalet — Lo primero que hey que decir, respecto a la probaque en el Chapare coendates varios grupos sociales, a productores de coca. Be trata de una economia que existencia de otros grupos, como los comerciantes, to consechadores eventuales de coca, y el circulo de trais en la transidormación de la coca, en pasta o en cocinia de uma garan de sectores dissimilies involucidos en es Luego, cuando se trata de la sustitución de la coca también de toda esa economía de escala. Certos economía son invertidos en sectores como la conadie es desconocido que el propio bolsin tiene invecciones.

municiad internacional, que permita subricer esta producción y, en el futuro, conje A su juicio, ¿que ha fallado en los jian mativo que han orientado los últimos go-por mucho tiempo se maties a esta área, de

#### Perfil



■ En estos malos tiempos de liberalismo económico (a veces salvaje), no es frecuente encontrar un profeta del proteccionismo cuyo tufillo nos recuerda al estatismo que cayó fulminado con la implantación de las políticas de ajuste estructural hace ya una década.

Al cabo de esos largos años de ajuste del desajuste, Danilo Paz Ballivián conviene en que todavía es tiempo para retomar el esfuerzo creativo, explicando (donde puede, preferentemente en las aulas universitarias donde es profesor) la realidad social à través de sus múltiples y complejas facetas.

Así como proclama el proteccionismo para algunos productos nacionales que no pueden competir en el mercado externo, también clama por la creación de un ministerio de Agricultura que planifique, coordine y concerte con todos los subsectores que, finalmente, son los que alimentan a este país.

# SENCI

María Romero de Campero María Homero de Camparo y General: Jaime Humérez Seleme y Redacción: Pedro Glasinovic V.

La Paz, Bolivia, viernes 24 de marzo de 1995

## <sub>lna</sub> información necesaria

sabido que el narcotráfico, por el conómico de que dispone, se intron muchas esferas de la actividad al Las revelaciones de los últimos secroboran la sospecha de que el rode las instituciones del país puede rese si no se pone coto a las influences si no se pone coto a las influences. de las instituciones del país puede marse si no se pone coto a las influen-de estas organizaciones delictivas. Ha-por tanto, que hacer un esfuerzo para ref el secreto que envuelve a una serie crones ligadas con la interdicción.

edie podría oponerse a la necesidad de de podria oponerse a la necesidad de sigar y esclarecer los casos que resulimáticos o cuando menos comproderes para muchas personas. Sin emapesar de este acuerdo general sobre
encia de preservar y proteger la econocal de la colectividad, muchas pesstropezaron con dificultades y, como
suceder en estas circunstancias, muy
nueron cubiertas por el olvido,

aceleración, seguida por la pérdida pulso en las investigaciones, ha gene-n la ciudadanía una mezcla de estula ciudadania una mezcia de estu-saliento que la inclina al escepticis-ndo las autoridades le hablan de la outra el narcotráfico. Es como si un de datos importantes quedaran en dad y no precisamente porque su dificultar la autoridada en condificultar las averiguaciones poli-Por eso es licito preguntarse en qué ese clima de reserva contribuye a almagen de transparencia en estas

sconsideraciones surgen a propósi-micio del fiscal adscrito a la Fuerza de Lucha Contra el Narcotráfico n sentido de que la droga incauta-articulado Cártel del Mamoré sadulado cartel del mamore -de 480 kilos de sulfato base de será incinerada hoy en La Cumbre a los Yungas), para evitar efectos os al medio ambiente y a la pobla-

La medida, acompañada de una infor La medida, acompañada de una infor-mación precisa, nos parece loable, porque al fin y al cabo la ciudadanía tiene todo el derecho de conocer el rumbo que toma la droga decomisada a las mañas. Lamenta-blemente, esta no es la norma que se ha seguido en las confiscaciones en los últimos años. Se ha publicitado una serie de incau-taciones, dando incluso los vólumenes, pero del paradero final del cuerpo del delito sólo del sa autoridades conocen el secreto.

Otro tanto puede decirse de los bienes de Otro tanto puede decirse de los bienes de los narcotraficantes detenidos por la FELCN. Tratándose de sujetos que manejan cuantiosos recursos, tales bienes no son de ningún modo escasos y se expresan en grandes propiedades, numerosas avionetas y suntuosos inmuebles. ¿Qué suerte corrieron? Es decir. ¿están bajo el ojo vigilante de la ley o su custodia vulnera los procedimientos éticos que se espera en casos tan delicados como estos?

está demás recordar que hace poco un inmueble, donado por un ministro del Interior del anterior gobierno a la familia de un policía, víctima de los narcotraficantes, un policia, victima de los narcotraficantes, tuvo que ser devuelto a su legitima propie-taria porque las acusaciones finalmente resultaron infundadas. Sólo ese caso de-muestra que se opera con una discreciona-lidad que no conviene e incluso desacredita a quienes tienen que ver con la lucha anti-droga.

La incineración de la cocaína decomisa-La incineración de la cocaína decomisa-da al Cártel del Mamoré puede servir no sólo de referencia sino de punto de partida para una evaluación global de los bienes confis-cados a los narcotraficantes y la consiguien-te decisión de darles un destino transparen-te, en el que no puede estar ausente el uso social. Sólo así se evitará que la lucha contra el delito sea otra fuente de corrupción en la que, por otra parte, nadie puede inmiscuir-se bajo el argumento de que semejantes operaciones tienen que ser secretas.

a en sus manos

#### pecado sgrave



#### mbios en la economía cubana

Dalia Acosta

carial.
derado como "el punto"
la reforma económica",
elación del aparato emse incluye entre las
naciones de "ineludíble
n" para paliar la actual

as finanzas más equi-na economía que ha er se crean las condi-que las medidas par era de la circulación roducción". declaró ite el ministro de Fi-tus Rodríguez. etus Rodríguez. etus oficiales. 1994 a ligero crecimiento de 10.7 roz ciento. y

l ligero crecimiente el 0,7 por ciento y ción del déficit pre-

rgo, especialistas o se podrá preten-vación más contu-lantienen abiertas

esas de escasa respuesta

oductiva.
Este mes, el IV congreso de la
ociación Nacional de Econoistas insistió en la necesidad de
alizar urgentemente transforaciones estructurales hacia una
scentralización de la gestión

maciones estructurales hacia una empresarial.

Rafael Calcines, de la Agencia de Infomación Nacional (AIN). advirtió que "resulta imprescindible que los empresarios acomoden su mentalidad a una realidad que reclama más iniciatva, agliidad y hasta riesgos para tocia, sin esperar ocientaciones que caigan de arriba".

Sin embargo, todo indica que quienes más anhelan un cambio a fondo son los pripios empresarios, obligados a consultar la más respecto a sus pares de las firmas de capital mixto.

A diferencia de este sector emergente, las empresas tradicionales continuían atadas por un sistema de asignación de recursos rigidamente centralizado, que les cierra el espacio para la toma de decisiones y desestima la búsqueda de la competitividad.

la economía.

Ese sector emergente, que
representa 13 por ciento del
mundo empresarial de la isla,
cuenta con acceso directo a divi-

cuenta con acceso directo a divisas.

Para Arturo Guzmán, director del instituto Nacional de Investigaciones Econômicas, "el proceso de redimensionamiento y saneamiento de las empresas estatales debe permitir el diseño de una empresa pública autónoma de caracter mercantil".

El nuevo tipo de empresa tenta de las pautas laborales y salariades y capacidad de decisión productiva una vez cumplidos los compromisos con el Estado.

El proceso deberá inclur la reducción al mínimo de los informes al Estado, mayor flexibilidad en la política de precios y la posibilidad de utilizar los recursos financieros para satisfacer las necesidades de insumos y servicios.

(La Habana / Inter Press Service)

#### ¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas

#### ¿Qué diálogo con los maestros?

La Comisión de Educación de la Conferencia Episcopal ha terciado en el conflicto Gobiernomaestros, con un documento conciliador, sereno y doctrinal. No podía ser de otra manera.

Con todo, permitanseme algunos comentarios muy personales. Cuando el comunicado habla de "posiciones intransigentes e irreductibles del Gobierno y del magisterio" me pregunto, ¿cabe insacular a ambos en la misma talega? Entiendo que el proyecto de reforma educativa. se discuttó hasta la saciedad entre todos los sectores involucrados. La intransigencia y la irreductibilidad radica ahora en un grupo de dirigentes ideologizados y politizados. Y si no, pregúntese a los muchos maestros que ya han manifestado su conformidad con la reforma, a los padres de familia que la desean y a los alumnos que quieren ir a la escuela.

La comisión eclesiástica se refiere a "la presión, la amenaza, la imposición, la verticalidad, la intolerancia, el abuso de autoridad y el cerrarse a un verdadero diálogo. Estas son algunas de las formas que el Gobierno y las organizaciones sindicales ejercen sobre una mayoría que ve coartado su derecho a pensar, expre-

sarse y actuar libremente".

Número uno: que el Gobierno coarta el derecho a manifestaciones ("expresarse y actuar libremente") cuando aquéllas ya han causado daños a la población, es su deber del Estado, al servicio de la seguridad pública. Número dos: que los dirigentes del docentado coartan el derecho de los alumnos a ir a la escuela y a los maesticos responsables a cumplir con su deber de enseñar, esto sí que es una coerción ilegitima y reprobable. Número tres: que no se pueda detener, de acuerdo a Ley, a dirigentes provocadores de actos llicitos, no lo he leído en ningún tratado de ética ni de derecho.

La comisión reprueba la amenaza de despido de los maestros que no concurran a sus puestos, así como la de traspasar los sueldos no pagados a los huelguistas a los establecimientos que pasen clases. Sobre esta reprobación tengo mis observaciones: Uno: el abandono injustificado a la obligación contractual del trabajo puede ser motivo de sanción o de despido. Lo establece la Ley General del Trabajo. Algo más: nadle puede legitimamente sostener que dar de baja a un obrero por incumplimiento de su contrato es embestir al sindicato. El derecho a

la huelga es legítimo. Pero hay unas leyes vigentes que lo rigen. La comisión reafirma ese derecho y el respeto debido al sindicato. Y deplora que algunos dirigentes 'ejerzan presiones' sobre quienes adoptan medidas que van contra la niñez y la juventud. Correcto.

El documento reclama que no se le atribuya apoyo u oposición a uno o a otro sector. Me permito plantear las cosas de otra forma. Uno: Apoyo a la reforma educativa, si; apoyo al sindicalismo como estructura necesaria de una sociedad democrática, también. Oposición a la violencia, si; pero habrá que preguntarse si la policía no tiene el deber de preservar la seguridad pública cuando algulen atenta contra ella: vidrios rotos, automóviles abollados, escuelas (de la Iglesia) depredadas, alumnos heridos, profesores en clase vejados... Oposición al vandalismo, sin duda.

Por último, los eclesiásticos hacen una llamada al diálogo: hay que 'esperar contra toda esperanza'. Pero ¿qué diálogo? La reforma es ley y debe cumplirse. Sólo habrá negociación, si los dirigentes sindicales de jan de imponer su 'trreductibilidad' a una reforma que el país necesita y quiere.



#### Wipalabra

Por Jorge Mansilla Torres

#### Todavía Espinal

Padrecito, mar de llanto en el Día del Mar. Desde que supimos de tu desaparición nos venció el tinkazo de que acabarían contigo. Ese día, en la Asamblea de los Derechos Humanos, empezaron a llorarte aguantaditos, aunque la Delia y el Germán decian, agarrados de una esperanza, que no, porque no, y que ibas a aparecer.

Delia y el Germán decian, agarrados de una esperanza, que no, porque no, y que ibas a aparecer.

En plan de escarmentarnos te descuartizaron a dentelladas de lobo, a vos, precisamente, que eras un pan de Dios y una agua simple. La gente que te quiere, que es toda la gente, sabe que tu verdugo fue el coronel Arce Gómez, y murmura en su impotencia: arcesino...

Ay, Lucho, tú, tan verdad, predicando sábado a sábado en ese púlpito suicida que es Aquí, en la mitad más ardida del inflerno fascista. Tú, tan blanco inmóvil para un tiro de pistola con los ojos cerrados.

Muy de ellos eso de secuestrarte en la mitad de la noche, flagelarte en un galpón del cuartel, acabar de reventarte en el matadero municipal y luego tirar tus restos en los quintos acabados. Muy de ellos, Luis. Y qué amargo para todos los que nos quedamos tus huéfranos, padrecito.

Cómo me acuerdo de aquella vez, ¿el 70?, cuando en Catavi dijiste que ibas a tallar en mara las manos del Che, ¡las manos que también te las cortaron con cuchillos de matarvacas! "Estamos en tus manos, Señor porque tú intervienes para dar sentido al trato incoherente que nos dan en vida", escribiste en otro tiempo.

Al día siguiente de que enterramos tu cuerpo

te que nos dan en vida , escribiste de tiempo.

Al día siguiente de que enterramos tu cuerpo hecho pedazos saíl en busca del libro de Kempis, del que habilabas cuando estudiábamos en la Católica. Caminé zombimente por la Ichtus y otras librerías sin hallar ese oracionario. Fue cuando eché mano de un testimonio tuyo acerca de la indefensión civil: "Que impotente es nuestro amor, aunque eso más fuerte que poseemos! En vano nos esforzamos por salvar la vida de una persona querida. Es desesperante tener sólo

palabras para el dolor de los demás; preferimos el silencio y el silencio es todo lo que tenemos ante una persona que se juega la vida...

Después me puse a recordarte y la noche me cayó llorando, querido flaco. Y tu cara y tu voz cascada, sin poder evitar sus zetas, como yo mis lágrimas, chapotearon en la sangre de mi inermidad. ¡Qué pobre y callada cosa somos los bolivianos a manos de la inteligencia militar! Transcurrimos humiliados por nuestro propio silencio.

bolivianos a manos de la inteligencia militari
Transcurrimos humililados por nuestro propio
silencio.

Entonces opté por proclamarlo y espero que
me perdones. En tu memoria rompi el pacto del
Peru, porque ya no tiene sentido seguir callando
que vos yvo somos los autores de libro "El Delito
de ser Periodista", esa tamaña y documentada
denuncia contra la dictadura de Banzer. El dedo
índice es el revólver de la opinión pública y en las
páginas de ese texto hay bastante munición para
disparar contra las sombras. Lo proclamo, Luis,
y que también me perdonen el Diego y los compañeros de Lima que nos ayudaron a imprimirlo
y a introducirlo clandestinamente al país. El
Pepe Luque, autor de la portada, suele decir que
es un libro escrito a cuatro manos, tres miedos,
dos meses y un coraje.

Se acordó aquella vez no poner nombres de
autoría alguna para que parezca la obra de
todos los periodistas ofendidos, perseguidos,
presos, exiliados y asestinados por el bancerato,
y esas trazas tiene el libro. Es de todos.

Ya basta de silencio, padre, ni que fuera gran
delito. Decirio ahora, a seis meses del tormentoso final que te dieron, me sabe a esos padrenuestros de mi infancia en las minas, cuando
rezaba de corridito para aturdirme, para sacarme el diablo de vivir entre mineros que se
morían a cada rato.

Al fin y al cabo, compañero director, en
Bolivia nadie muere una sola vez, sino cuantas
veces sea uno capaz de fundirse en otras vidas.
Y yo espero que tu muerte me alcance para unas
tres vidas más.



#### Sólo para adultos

Por Manuel Vargas

#### Malas palabras

Los niños hablan malas palabras. ¿ Por qué? ¿Por malcriados? ¿Por imitar a los adultos? Antes de que les grite, le invito a reflexionar sobre este asunto.

Se las llama también disparates, palabrotas, groserías, o como dice el Larousse: "Terminacho bastante difícil de entender". Podríamos seguir dando vueltas con los sinónimos hasta llegar a dudar de todo y entender cada vez menos. Si hablamos simple y llanamente de las palabras usadas en el lenguaje cotidiano, sin hablar de feas o bonitas, buenas o malas, correctas o incorrectas, tal vez podamos entendernos mejor. Según los modernos estudiosos de la lengua, ya no se habla de lo correcto o de lo incorrecto, sino de lo que se entiende y lo que no se entiende, e inclusive de la utilidad o inutilidad de las palabras. Es aceptado lo que se entiende y criticado lo que no se entiende.

Podríamos aún llegar más allá. Existe un lenguaje vivo, con fuerza expresiva, preciso, y por otro lado hay un lenguaje de los lugares comunes, pobre en términos y expresiones, repetitivo y por lo tanto sin fuerza.

Se dice que el lenguaje popular es rico y se mantiene en sana saiud; aunque lleno de incorrecciones gramaticales, es útl y expresivo. Se habla, casi al otro extremo, de un lenguaje culto, tal vez no por la calidad sino por la cantidad de expresiones y términos, propios de determinados círculos de intelectuales, de profesionales, de oficios.

Volviendo a las malas palabras, el diccionario

erminados circulos de nales, de oficios. Volviendo a las malas palabras, el diccionario

dice que éstas no son cultas. Usted decidirá si le hace o no le hace caso al diccionario.

Lo que sí le digo es que las palabras siempre andan escapando de las normas, de los manuales y de los diccionarios, por el simple hecho de que son seres vivos.

Lenguaje popular, lenguaje culto, creo que no son términos muy adecuados. Tal vez sería mejor hablar de un lenguaje rico -en expresiones, en significados, en vida-y de un lenguaje pobre: cuando la misma y pequeña cantidad de palabras y términos de expresión pierden su capacidad de comunicar algo.

Tanto el lenguaje popular como el lenguaje culto pueden caer en esta pobreza. El lenguaje popular puede limitarse a las frases cotidianas y a los giros anquilosados, producto de la propia situación de los hablantes, que viven, digamos, en grisis oficinas, o que sobreviven en condiciones dificiles y en inhumanos trabajos.

El lenguaje culto puede asimismo empobrecerse debido a las frases huccas y repetidas que ya no corresponden a la realidad sino a hipócritas buenas maneras", o debido a la exageración o afectación, como aquel que en lugar de preguntar "Dónadvives?" decia: "¿Cual es tu dirección domiciliaria?"

O sea que eso de las malas palabras, depende. Su uso puede significar pobreza de expresión en la mayor parte de los casos, o riqueza y fuerza expresiva cuando se las usa en el momento oportuno. O consulte nomás al coronel, ese personaje de Gabriel García Márquez, que no tenía quién le escriba.

Secretario de Redacción: Ramiro Ramírez S. Jefe de Corresponsales: Rolando Garvizu M.

Julio Pemintel Marcel Unzueta

Editora PRESENCIA S.R.L. Gerente General: Ramiro Jáuregui A. Impresores: Editorial LUX La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150 Casilla de Correo 3276 - Cajón Posta 10152 Central Telefónica: 372344 Télex 2659 BV - Telefax 391040

#### Mineros en paro de 48 horas en apoyo al magisterio

Con anterioridad el gremio ya había declarado una huelga general indefinida en las bases



mineros en paro.

Los dirigentes de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia (FSTMB) determinaron ayer un paro de 48 horas del sector a partir de hoy. La medida se prolongará hasta las cero horas del sábado 25 de marzo, en protesta por los actos de violencia que protagonizaron fuerzas combinadas de la policía y el ejército, contra maestros rurales de La Paz.

Según la explicación del dirigente miriero Félix Sejas, en la reunión que se cumplió ayer, el paro será total tanto en la minería nacionalizada como en la privada.

el paro será total tanto en la minería nacionalizada como en la privada.

Un instructivo con la resolución de la huelga por 48 horas fue remitido en las ultimas horas, a fin de que todos los afiliados al sector cacten la paralización dispuesta en solidaridad con el docentado de las provincias.

demos analizado la situa-del magisterio y, como r importante de los tra-lores, no podemos estar

callados; por ello se ha dictado esa medida de solidaridad" dijo Sejas, añadiendo que la re-unión repudió las acciones del gobierno que está empecinado en llevar adelante sus refor-mas.

mas. Asimismo, los dirigentes aseguraron que todas las disposiciones del ampliado de la COB serán observadas por el sector minero.

Con anterioridad el gremio ya había declarado una huelga general indefinida en las bases y sólo se aguardaba un instructivo de la FSTMB para cumplir con la medida de protesta.

LOS MINEROS FRENTE
AL CONFLICTO SOCIAL
Según el análists que hacen los dirigentes mineros, la
situación que vive el país es
conflictiva; por lo tanto, todos los trabajadores deben
participar en la lucha por el
petitorio que reivindica la
COB.
Sejas consideró necesario

COB. Sejas consideró necesario que la máxima dirección la boral el país, haga cumpli las resoluciones aprobadas en los dos últimos ampliados.

en los dos unimos de dos.

El dirigente sindical explicó que, al margen de cumplir
la huelga general indefinida,
los mineros están dispuestos
a marchar hacia las ciudades
tercanas a los centros profuctivos, en apoyo a la lucha
por el pliego petitorio en el
cual ellos exigen la rehabilitatión de las minas de la COMIBOL.

# Sindicalistas denuncian detención de 80 profesor

La máxima organización del magisterio rural denunció ayer que 80 maestros de 
base, que conformaban el 
grupo de marchistas, fueron 
detenidos durante los operativos de represión protagonizados por fuerzas combinadas de la policia y ejército.
El secretario ejecutivo de 
la Confederación Nacional del 
la Confederación Nacional del 
Magisterio Rural de Bolivia 
(CÓNMERB), Juan Ajliahuanca, míormó a PRESENCIA que de acuerdo con el 
reclamo de familiares, así 
como de los comités de huelga, un número de 80 docentes rurales fue detenido. 
En inmediaciones de la 
zona denominada "Rio Seco", el 
miércoles sufrieron heridas de consideración una

Los 5 dirigentes de la Central Obrera Boliviana (COB) han sostenido, desde sus celdas, que no saldrán hasta que todos los detenidos, maestros de base y dirigentes del magisterio urbano, sean puestos en libertad.

de ningún herido", dijo el

dirigente.

En la ciudad de El Alto, en diferentes enfrentamientos fueron detenidos 25 docentes rurales, en Sica Sica y Viacha detuvieron a otros 55.

Viacina detuvieron a otros so-precisó.

Los dirigentes de la Federa-ción de Maestros de La Par bas-ta ayer aún guardaban deten-ción. Una marcha que se efec-tuó al mediodía exigió la liber-tad de los 23 maestros urbanos.

Una maestra del sector ur-

bano indicó ayer que la princi-pal dirigenta de la Federación Wilma Piata. Rue separada de grupo de docentes detenidos trasladada a otra celda. A es grupo, según el gobierno, se l inició el proceso Judicial por "se dición".

Continúa la hu

general indefin

del magisterio y urbano, son

de 12 días de

suspensión de

labores escola

Desde Oruro a La Paz

#### Marcha nacional de maestros comienza el 27 de marzo



Las dos confederaciones del majsterio urbano y rural ratificaron ayer que el prostmo lunes 27 de marco partirá una masiva marcha de docentes urbanos y rurales, exiglendo revisión de la Ley de Reforma Educativa, así como atención al pilegio petitorio de la Central Obrera Boltviana (COB). En la marcha participarán delegados de 25 distritos urbanos y 20 delegaciones del majsterio rural. Esrá una medida nacional, que ni las flueras policiales ni la volencia desaitada contra los maestros podrán frenar, advirtieron dirigentes de ambos sectores.

MAGO.

MAGISTERIO RURAL.
El dirigente de la Confederación Nacional del Magisterio de la Educación Rural de Biolivia (CONMERIII). Juan Ajliahuanca, dio a este matutino que la reunión de esa organización ratifico la marcha del 27 de marzo.

Varias delegaciones es la lacela de la confederación ratifica de la

de marzo. Varias delegaciones se tra darán hacia Oruro, para pa ipar en la caminata que o mará el próximo huse.

Entretanto, los marchistas ue lograron burlar el cerco solicial militar y que se en-uentran en la ciudad de La az, decidieron permanecer asta la solución del conflicto continuar con la huelga in-lefinida.

en las escuela públicas.

nes perma de presión.

MAGISTERIO DE

#### Reforma del sistema pensiones en entredic

St, la prensa educa, orienta e informa Los periódicos su mejor guía

Asociación Nacional de la Prensa

El Diario - Presencia - Ultima Hora - Jornada - Hoy - La Razón Los Tiempos - Opinión - El Deber - El Mundo - El Día Correo del Sur - La Patria - El Expreso





BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

#### periodista de PRESENCIA <sub>invit</sub>ado a Alemania



asisten periodistas Brasil, Costa Rica, Perú, Honduras, Jominicana, se de-tre el 28 de marzo

ue la Convención manera volunta-cir hasta el año siones de bióxido llevándolas a los 90, con la finali-el calentamiento

las declaraciones a alemana de Amla Merkel, quien a próxima reunión a si los países los se compromeer, más allá del letivos de llegar a le redución de la addo de carbono a ación a los niveles

#### rativo de una hora uana incautó s de 20 hículos ocumentados

na hora de operativo de ción, el pasado lunes 20 na incautó más de 20 s indocumentados, en lales de departamento los que a partir de abril o serán rematados, in-

país, pero quedo por el operativo de ilizado este lunes, nificó la incautación de 20 vehículos ilegales, dicipal autordad de la además, informó que el

lscalización n es y los días s rque el sister

npadronado y paga-os, el resto, 2%, no lo



#### Ningún gobierno reguló precios de medicamentos

El país en los últimos 10 años, deade la aplicación del decreto superem 21060, ha soportado una arbitraria elevación de precios de los farmacos, por lo menos en 10 oportunidades. Eso ha sucedido debido a que ningún gobierno reguto la fijación de precios de los productos farmacéuticos.

Esa fue la conclusión a la que legó la presidenta de la Asociación Nacional de Farmacias Profesionalegó la presidenta de la de Meruvia, esta de los farmacos hasta en un 130%. Pese a que el mismo decreto dejó la fijación de precios al libre mercado, en el capítulo primero referente a precios y abastecimientos recomienda que se regule la importación, distribución y precios del medicamento. La regulación no se hizo jamás, agregó.

Desde 1985 cada año se eleva-

portacion, distribución y precios del medicamento. La regulación no se hizo jamás, agregó. Desde 1985 cada año se eleva-ron los precios de los fármacos y en ningún momento las autoridades de salud asumieron la responsabi-lidad de regular la fijación de pre-cios de los medicamentos, tomando cos de los medicamentos, tomando

en cuenta que en última instancia es "un bien social", dijo.
Olga Fujita, presidenta de la Asociación de Propietarios de Farmacias (ASPROFAR), aclaró que los medicamentos "no están sujetos a la libre demanda y oferta del mercado. Estos productos llegan a las farmacias con precios fijados por los importadores y elaboradores".

En enero de este año, los productos importadores y elaboradores via productos importadores y elaboradores una subido en el orden del 5 al 15%, luego laboratorios INTI hace más de una semana nuevamente elevó sus precios. Otras importadoras, como "Wellcome", fijo a los productos de del mana quanta como "Wellcome", fijo a los productos de la como su a como del como "Mellcome". Also servados hasta en 130%.

Joseph State State

de mayor demanda no se elevaron, Sonia de Meruvita mostró que eso no es evidente y afirmó que el Antigripad Compuesto se elevóe nu n75%, el Setroberin subió en 75%, el Neurobión 5.000 se elevó en un 75%, el Neurobión 5.000 se elevó en un 76% y el Toloi Neurotrat" ampollas, en un 62%.

Los medicamentos para oftalmología han sufrido un aumento promedio del 83%, según la relación que ofreció Sonia de Meruvia. Productos distribuidos por la importadora "Quimiza Ltda.", según la lista de precios, ratifican la denuncia hecha por Meruvia. Por ejemplo, el "Zovirax suspensión" (antiviral) en junio del 94 costo Bs 161 precio al público, ahora cuesta 306.

Otro producto denominado "Ziloprin", para el tratamiento de la gota, costaba 58,50 la caja de 50 tabletas, ahora su precio es de 163.

Todo eso ocasionó un sinfin de quejas de la población, que al acudra la sfarmacias con sus recetas se encontró con elevados precios.

La profesional contó que varios de los pacientes que acudiero a la

Ultima elevación de 130% en los precios de medicamentos se consolidó sin que nadie tome ninguna medida. Hav medicamentos que valen más de Bs 300. Los pobres están

farmacia que regenta, optaron por interrumpir el tratamiento por fal-ta de recursos económicos. Las farmacias estudian la posi-bilidad de comercializar los medi-camentos genéricos esenciales, para que éstos estén al alcance del público.

para que empúblico.

RECLAMOS
Entretanto, Olga Fujita dest
que las elevaciones de precios de
farmacos por parte de laboranti
INTI, originaron que los farmacé
cos exigieran una explicación pú
cos exigieran una explicación pú

#### BOLIVIA MINISTERIO SIN CARTERA RESPONSABLE DE CAPITALIZACION

SEGUNDA PUBLICACION

#### CONVOCATORIA A LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL PARA LA CAPITALIZACION DE ENDE BOLIVIA

REF. MC - 01/95

#### TERMINOS DE REFERENCIA DE CONSULTA Y CALIFICACION EN BASE A MERITOS Y ANTECEDENTES

El Ministerio sin Cartera Responsable de Capitalización (el "Ministerio"), de acuerdo a lo establecido en la Ley No. 1544 del 21 de marzo de 1994 ("Ley de Capitalización") y la Ley No. 1178 del 20 de julio de 1990 ("Ley SAFCO"), y sus reglamentos respectivos, anuncia al público en general la Licitación Pública Internacional (la "Licitación") para la calificación y posterior suscripción del 50% de acciones en la Empresa Corani S.A.M., Empresa Guaracachi S.A.M. y Empresa Valle Hermoso S.A.M. (las "Generadoras"), a ser formadas a partir de la Empresa Nacional de Electricidad S.A. ("ENDE").

La Licitación comprenderá dos etapas. La primera etapa será la calificación de los respectivos proponentes y la segunda será la presentación de ofertas económicas por los proponentes calificados.

En julio de 1994, el Ministerio revisó las presentaciones de los interesados en la Licitación y clasificó a 31 empresas, listadas más abajo, como empresas pre-seleccionadas (las "Empresas Pre-seleccionadas").

BHP POWER INC

- CENTRAL AND SOUTH WEST CORPORATION CHILECTRA S.A. CHILGENER

- CMS GENERATION
- 7. COMMUNITY ENERGY ALTERNATIVES INCORPORATED 8. CONSOLIDATED EDISON COMPANY OF NEW YORK, INC. 9. CONSOLIDATED HYDRO, INC.
- CONSTELLATION ENERGY INC.
   COMPAÑIA BOLIVIANA DE ENERGIA ELECTRICA S.A.
   COBEE BPC
   DESTEC ENERGY INC.
- 13. DOMINION ENERGY, INC. 14. ENERGY INITIATIVES, INC. 15. ENRON DEVELOPMENT CORP.

- 16. ENTERGY POWER DEVELOPMENT CORPORATION
- 10. ENTERGIT POWER DEVELOPMENT CORPORATION
  17. EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A. ENDESA
  18. FALCON SEABORD POWER CORPORATION
  19. GESTION ELECTRICA EMPRESARIAL S.A.
  20. HOUSTON INDUSTRIES ENERGY INC.
  21. IBERDROLA S.A.
  22. LG & E POWER DEVELOPMENT INC.
  23. LIBERTY POWER LATIN AMERICA (COCHATRICA)

- 23. LIBERTY POWER LATIN AMERICA/COGENTRIX

- O'BRIEN ENVIRONMENTAL ENERGY
  ONTARIO HYDRO INTERNATIONAL INC.
  SADE INGENIERIA Y CONSTRUCCIONES S.A.
  SOUTHERN ELECTRIC INTERNATIONAL CHILE
- TAUERNKRAFTWERKE A.G.
  THE NATIONAL GRID COMPANY PLC

30. TRACTEBEL S.A.
31. WESTCOAST ENERGY INTERNATIONAL INC.

Las credenciales de calificación serán aceptadas únicamente de las Empresas Pre-seleccionadas o sus afiliadas, o de consorcios incluyendo las Empresas Pre-seleccionadas o sus afiliadas. Las credenciales de calificación deben satisfacer los criterios contenidos en los Términos de Referencia para la calificación basada en Méritos y Experiencia ("Términos de Referencia"), los cuales se resumen a continuación:

Cada grupo proponente debe incluir un operador, el cual debe cumplir los siguientes criterios:

experiencia general en generación de electricidad, experiencia específica en la operación y propiedad de una o más plantas de generación, sea hidro o termoeléctrica, eficiencia mínima en generación, patrimonio mínimo, relación máxima de activo/patrimonio.

Adicionalmente, el patrimonio neto combinado del operador y miembros específicos del Proponente debe alcanzar o exceder un nivel

#### Lugar y Fecha de Presentación de Propuestas para la Calificación:

Las credenciales para calificación serán recibidas en la dirección indicada abajo hasta las 6:00 p.m. del día 2 de mayo de 1995 y abiertas inmediatamente después.

#### Lugar y Fecha de Adquisición de los Términos de Referencia:

Los Términos de Referencia podrán ser adquiridos en las oficinas del Ministerio localizadas en la Avenida Mariscal Santa Cruz, Palacio de Comunicaciones, Piso 17, La Paz - Bolivia, entre las 9:00 a.m. y las 6:30 p.m. desde el día 31 de marzo de 1995 hasta el día anterior de la fecha final del cumplimiento de la presentación de propuestas de calificación. El número de teléfono es (591-2) 355388 y facsímil (591)

#### Precio de los Términos de Referencia:

Cinco Mil 00/100 Dólares Americanos (US\$ 5.000,00) pagaderos en Bolivianos al cambio oficial del día de adquisición. Para este propósito se ha abierto la cuenta especial No. 08-D-827 a nombre del "Ministerio de Capitalización" en el Banco Santa Cruz S.A., Avenida Camacho No. 1448, La Paz - Bolivia, teléfono (591-2) 370481 y facsímil (591-2) 358259/369279.

La Paz, Marzo 1995 MINISTERIO SIN CARTERA RESPONSABLE DE CAPITALIZACION

#### Parlamentarios se inclinan por revisar la Reforma Educativa

En el segundo dia dei debate parlamentario sobre el conflic-to entre gobierno y magisterio nacional, el Congreso Nacional fue escenario ayer de la presen-tación de propuestas destina-das a resolver el problema so-cial, destacando la referida a

action de propussalas a resolver el problema solas destacando la referida a
nodificar los puntos cuestiolados de la Ley de Reforma
l'aducativa, además de la liberlado de dirigentes presos del
nagisterio.

Pese a las expectativas del
nficialismo, la sesión congresal
le la vispera no logró concluir el
ratamiento del conflictivo tema
/ a las 19.30 horas ingresó en
in nuevo cuarto intermedio, por
a falta de quórum, por lo que
solio en la próxima semana polrá adoptarse una resolución
longresal, destinada a contribuir a la solución del conflicto
ducativo.

\*\*TREETAD DE\*\*

ucativo.

LIBERTAD DE

LOS DETENIDOS

En el transcurso de la sen, las intervenciones de los
rlamentarios, de manera intable, incidieron en la contan.

#### Banzer advierte que "aflora" el canibalismo político

nibalismo. Pero, 'lamentablemente le riminalismo está volviendo a orin'. Jipa appasalmidrado fi. de comismo seria tanto fi. de comismo seria tanto fi. de comismo de la línaco esta la vio-sida gubernamental. Que, por impla, se ejerció contra los diri-tes del magiaterio que fiseron seados la noche del martes 21 y espesados la noche del martes 21 y estados la noche del martes 21 y espesados la noche del martes 21 y espesados la noche del martes 21 y espesados la noche del martes 21 y estados la noche del martes 21 y espesados la noche del martes 21 y estados la noche 21 y est

#### CONFLICTO DOCENTE

#### MODIFICIACIONES Y LIBERTAD

Por su parte y ante la atenta mirada del Vicepresidente Victor Hugo Cărdenas, quien presidió la sesión, el oficialismo se dedi-có a responder a las acusacio-nes opositoras, defendiendo las acciones de gobierno y la apli-cación de la Reforma Educati-va.

cación de la Reforma Educativa.

Las intervenciones fueron también seguidas con la presentación de propuestas, destinadas a hacer viable de la laboración de propuestas, destinadas a hacer viable de la laboración de laboración de la laboración de exigir al Poder Ejecutivo la li-bertad immediata de los diri-gentes docentes presos de La Paz y Cochabamba, como base para el restablecimiento de las negociaciones y el fin de la con-vulsión social.

LA REFORMA
Mayor adhesión mereció la
propuesta de resolución congresal, presentada por el diputado mirista Sergio Medinacelli,
de encomendar a la Comisión
mixta de Educación y Cultura
del Congresión

magisterio nacional, presente un proyecto de revisión de la Ley Nº 1.565 (Reforma Educativa).

En la fundamentación de su proyecto, el diputado dijo que deben ser revisados los artículos que son cuestionados por los docentes, porque lesionan conquistas sociales de ese sector, además de otros artículos cuestionados por el sistema de las universidades autónomas.

Los partidos que se sumaron a la propuesta de Medinacelli son, aparte del MR, el E.J.E. Pachacuti, CONDEPA, FRI, PDC y ASD.

Al respecto, el Vicepresidente Cárdenas afirmó, al final de la sesión: Este es un buen avance, que sería muy bueno si es asumido también por el magisterio nacional'.

#### REVISION SI, ABROGACION NO

Se propone que Comisión de Educación del Congreso presente un proyecto de revisión. concertando con aobierno v magisterio.-Vicepresidente dice que es un avance positivo

Hay pesimismo

#### Gobierno no ve sali al conflicto social

No dará bra a torcery

seguirá adelante cor las reformas pesar de los conflictos y

dencia. Jose Guillermo
Justaniano
Testamos preocupados
profundamente porque se
han hecho todos los esfuerzos por arribar a soluciones, pero la re
sobre todo del magisterio de la Paz. es la
deroguen la Ley de feforma Educativa. Esa sigu
ha visto agravada con la agresión a las fue
orden". comentó
El gobierno está consciente de que la situació
está llegando a limites peligrosos, desde el non
que se atenta al derecho de otras persona. Copide la derogatoria de un plan que ha meredos
todos los bolivianos y se extige que se nicumpi
quiere decir que estamos llegando a un elevado
intransigencia", señalo

"Estamos llegando a una situación en la
parece haber ninguna intención de resolver la
pórque se plantean cosas imposibles que hace
arribar a acuerdos", afrimó el ministro nacionz
el gobierno no dejará en ningún caso de aplor
guisernamental.

A pesair del conflicto y las presiones, el giór

ei goberno en appetica de la presione de goberno de la conflicto y las presiones, el gobe dará brazo a torcer y seguirá adelante en la pá de sus reformas. "Habra gente que se resista y aceptará, de todas maneras seguiremos adelant Hasta el momento, las autoridades de gober descartado la posibilidad de aplicar medidas de ción para frenar la escalada de conflictos socion para escalada de conflictos socion para escalada de conflictos sociones de la conflicto de la conflicto sociones de la conflicto de la conflicto de la conflicto de la conflicto sociones de la conflicto de la conflic ción para frenar la escalada de conflic ministro Justiniano ni siquiera quiso

#### El pueblo Guaraní exige a maestros retorno a clases

La Asamblea del Pueblo Guarani (APG) hizo un llamado a los maestros para un retorno inmediato a clases con la promesa de movilizar a sus basea hasta lograr que el gobierno atienda los planteamiento del magisterio nacional, "ain perjudicar la educación intercultural bilingue".

El documento manifiesta su desacuerdo con las medidas de presión adoptadas por los profesores porque dice, es una muestra de rechazo a las conquistas del pueblo guarani.

Advierte que, en caso de rechazo a su propuesta, a partir del lunes 27 comenzará un proceso que por ley le asiste cual es velar por la educación de sus hijos dejando de lado el concurso de los maestros.

está concluida

Comandantes de FF. AA. y de Policía evitan hablar

sobre represión a maestros

Ley de Telecomunicaciones

Revolto.

Al ecclusividad implica que el socio estratégico tendrá, dicen las concernitivas telefónicas, ocho años de monopolio en el sistema de telefonicas, ocho años de monopolio en el sistema de telefonicas, lo que consideran que va contra el modelo econômico de tiene monoperiencia. Para el goberno esa protección es necesarios de tienema de recimiento sostenido de los servicios telefónicos. "Batamos buscano de 250.000 lineas telefónicas podamos subir en los prósimos cinico años a 800.000", señaló el ministro.

Anunció que si este viernes el proyecto de ley es aprobado por el Consejo de Ministros, el lunes 27 pasará a consideración del Parlamento.

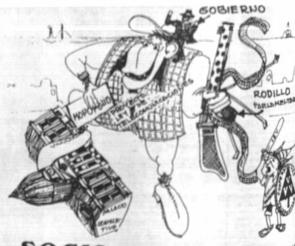
Ministro de Desarrollo Humano, Enrique Ipiña acoge llamado de la Conferencia Episcopal de Bolivia (CEB) al diálogo

Cuéllar, Rogelio Ayreyu, Ovideo Castillo, Ramiro Paredes, Raymundo Tapta y Valerio Mena. IPIÑA El Ministro Iptña moatro en precessorios.

re el cambio: que acogió con bepepida dip que acogió con bepepidacito el llamado de los obiapos para retinictar el diálogo y en
il marco del consenso procursar
rabajar en los reglamentos de la
ey de reforma educativa. Aciaro,
sin embargo, que el gobierno, no
medificará la citada ley que dipo,
fue trabajada con mucho esuerro? "Queremos que haya clase, que los niños retormen a sus
secuelas, pero no a tan alto preto".

## ESPACIO PUBLICITARIO

CONTRA UNA LEY ANTINACION



SOCIO; DEFIENDE TU COOPERATIVE

#### Lic. Gonzalo Sanchez de Lozada PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA JEFE NACIONAL DEL M.N.R.

Los Movimientistas Benianos estamos con usted, porque la PARTICIPACION POPULAR ayuda a que los pueblos del Beni comiencen a dinamizar nuestras fuerzas de trabajo y generar empleo para alcanzar el Desarrollo Regional.

Exhortamos al Partido todo, para que sín SECTORES, ni RENCORES, ni RESENTIMIENTOS, saquemos adelante el programa del Partido, que

# USTED NO ESTA SOLO COMPAÑERO JEFE !!!

mañana no lo podremos negar porque somos responsables del éxito o fracaso de nuestro gobierno.

Miguel Rivero, Lic. Carlos Simon, Arturo Drew. Arturo Avendaño, Tomas Rivero, Pablo Suarez. Napoleón Rivero, Hermes Games, H. Jans Suarez Echegaray, Armando Molina y las bases del M.N.R. del Beni

La Paz, marzo de 1996

## periodistas agredidos or la Policía Militar

odar curso a las sanciones exigidas o dar curso a las santiones exigidas gnificará que ese no es un hecho aislado, no parte de una política oficial de medrentamiento, afirma el sindicato de la

vos de la Policia Mi-cargados de "prote-lente Gonzalo Sán-da de un presunto urte de los periodis-s en el homenaje a roa, en la plaza que

e a los transjantes a instancias en que el jet diario "Los Tiem-chabamba. Rodolfo niento acercarse al Defensa. Raúl To-fectuaba declaracio-nedios de comunica-de Relaciones Públi-olo del Comando en El Rubén Suárez; im-aespecífica de Guar-rido fisicamente, no n-esa acción rompió a.

Toro pidió al sidente que no ntregue a EE.UU.

persona. sino también contra otros periodistas que están aquí presentes", agrego.

Junto al representante de "Los Tlempos", fueron agredidos por los militares, los periodistas Miguel Vera, de la Agencia de Noticias Fides: Eduardo Chávez, del periodico "La Razón"; Elizabeth Benitez, de la Agencia de Noticias Jhata; Vladimir Montecinos, de Canal 13 (TV Universitaria) y otro reportero no identificado de Canal 21. Decenas de personas alli presentes fueron testigos de la actitud de abuso de autoridad.

MINISTRO LAMENTO

personas alli presentes fueron testigos de la actitud de abuso de autoridad.

MINISTRO LAMENTO
LOS HECHOS
De acuerdo con el testimonio de los afectados, no sólo el coronel Suárez fue el agresor, sino que participaron otros dos oficiales y un número indeterminado de soldados de la Policia Militar.

Ante la reacción de los comunicadores sociales, que se solidarizaron con sus compañeros agredidos, el jefe militar abandonó precipitadamente el lugar rumbo al Ministerio de Defensa escoltado por sus efectivos.

Luego, otro oficial pretendió sobornar a los periodistas con el pago de 100 dolares a cuenta de la grabadora averiada. La actitud fue rechazada por aquellos.

En esos afanes la reportera de "El Diario", Rocio Clavijo.

sufrió la pérdida de una billetera con documentos que sólo intere-san a la afectada. MINISTRO LAMENTA EL HECHO

EL HECHO
Una vez enterado del incidente, el ministro de Defensa,
Raúl Tovar, recibió en su despacho a los periodistas, de quienes
recibió una pormenorizada expilicación de los hechos ocurri-

cho a los periodistas, de quienes recibió una pormenorizada explicación de los hechos ocurridos.

"Lamento profundamente esos incidentes y tengan la plena seguridad de que se tomarán las acciones disciplinarias que el caso aconseje", afirmó.

"Pero deben comprender que la tarea que desempeñan los oficiales es delicada y reitero que cas attuación no deteriora las excelentes relaciones que mantenen las Fuerzas Armadas con la prensa", agregó.

excelentes relaciones que mantenen las Fuerzas Armadas con la prensa", agregó.

FEDERACIÓN, SINDICATO Y ASOCIACIÓN
Por su parte. la Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia, el Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz y la Asociación de Periodistas denunciaron el hecho ante la opinión pública y exigle la reparación moral de la agresión soportada.

Mediante un comunicado, las tres organizaciones expresan su más enérgica protesta ante los hechos acontecidos y exigen una sanción para los responsables.

To en o dar curso las autoridades a las sanciones exigidas y al resarcimiento de daños y perjuicios, significará que este no es un hecho aislado sino parte de una política oficial de amedrentamiento a los periodistas y un atentado directo contra la libertuda de información, a la que tiene derecho el pueblo boliviano", alirma el documento del sindicato.

Ministro de Defensa

#### La seguridad nacional está en buenas manos

Descartó peligro de convulsión

(ANF)- El Ministro de Defensa Raúl Tovar aseguró que la Seguridad Nacional está Tirme y en buenas manos", frente al recrudecimiento de los conflictos socio-laborales que afectan a la nación.

"En nuestro país que essoberano y pacifico, hoy más que nunca la seguridad interna boliviana está plenamente garantizada por los organismos encargados", dijo la autoridad política de las Fuerzas Armadas al descartar que exista un peligro de convulsión social a causa del desconiento de la COB y la carencia de diálogo con el gobierno.

Tovar, al igual que el Alto Mando Militar asistió a la ceremonia central del día de la usurpación militar chilena del acceso al mar Pacifico y de los territorios del Litoral Boliviano.

La autoridad soslayó explicar las razones por las que varias unidades de las Fuerzas Armadas salieron a las calles y carreteras del país a cumplir tareas que constitucionalmente corresponden a la Policia Nacional.

El jueves pasado, cuadros militares del Ejército. Naval y Fuerza Aérea, fuertemente armados, propinaron una dura represión contra miles de maestros rurales que desde distintas localidades marchaban hacia la sede del gobierno.

"Estos temas lo dejaremos para mañana" dijo el Ministro de Defensa Raúl Tovar fundamentando que "este jueves 23 de marzo se debe hablar sólo del Día del Mar y evocar el patriotismo y

BAKCO CENTRAL DE BOLIVIA

Sin embargo, el jueves pasado, en Palacio de Gobierno, el titular de defensa negó de manera insistente que las Fuerzas Armadas hayan reprimido a los maestros rurales a pesar de que los canales de televisión mostraron imágenes contrarias a las afirmaciones de Tovar.

"Es posible que algunas unidades hayan salido a los lugares que les permite su jurisdición para proporcionar auxilio y asistencia humanitaria a las personas que estaban marchando hasta La Paz", dijo la autoridad.

No obstante, admittó que el Ministro de Gobierno solicitó la intervención de unidades operativas de las Fuerzas Armadas para controlar la marcha el magisterio ante la eventualidad de que los cuadros policales puedan ser rebasados.

Al ser consultado sobre el rol que cumpileron las Fuerzas Armadas durante la dura jornada del miércoles, el Comandante en Jefe, general Reynaldo Cáceres Quiroga dijo que este jueves no hará ninguna declaración a la prensa.

#### EE.UU. espera notificación para trasladar a Rico Toro

La embajada de EE.UU. en La Paz espera la notificación de la Can-cillería para trasladar a Faustino Rico Toro a una corte de Miami. EE.UU., donde será juzgado por narcotráfico. Informó ayer el vocero de esa delegación diplomática, Peter Sampson.

de esa delegación diplomática. Peter Sampson.

Hasta ayer por la tarde, la embajada no hue notificada sobre el
fallo de la Corte Suprema ratificando la extradición de Rico Toro. Segon Sampson la embajada entirendo la extradición de Rico Toro. Segon Sampson la embajada entirendo la extradición de Rico Toro. Segon Sampson la embajada entirendo la esta de la contidada depera de la contradición de la República,
pidiendo un indulto.

El jefe de gabiente de la Cancillería, Saul Lara, informó ayer que
hasta horas de la noche el Ministerio de Relaciones Exteriores no fue
notificado por la Corte Suprema.

De acuerdo a los procedimienla Corte Suprema noti- la ve ésta

plenas.
Lara dijo que la Cancillería cum-plirá su misión cuando informe a la embajada y que ésta deberá hacerle conocer los planes de traslado an-tes de la entrega formal de Rico Toro a las autoridades de EE.UU.

#### Incineran hoy droga incautada a "Sacate"

La Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN) confirmó ayer que los 479,8 kilos de sulfato base de cocaína incautados al presunto lider del "Cártel del Mamoré", el ex-capitán de fragata, Oswaldo "Sacate" Justiniano, serán incinerados hoy.

Indicó que la destrucción de la droga se realizará a horas 9:30 en la región de Calajahutra (cerca de La Cumbre-camino a los Yungas), por la cantidad de pasta base y para evitar problemas ambientales a los habitantes de Sopocachi, barrio de la ciudad de La Paz donde tiene sus dependencias la Policía antidrogas.

La operación que posibilitó la incautación de casi media tonelada de cocaína, fue efectuada el pasado 18 de enero y producto de las investigaciones, el requerimiento fiscal y el Auto de Apertura de Procesamiento, se encuentran detenidas, además de Justiniano, otras 13 personas, 12 de ellas en el penal de Chonchocro y una en el Centro de Orientación Femenina de la sede de gobierno.

#### Gobierno creará "Cascos Blancos" para combatir la pobreza

(JATHA).- El presidente Gonzalo Sánchez de Lozada después de dialogar ayer con el representante argentino de los "Cascos Blancos". Octa-vio Frigerio, analiza la crea-ción de un grupo similar en Bolivia para combatir a la pobreza.

cos Biancos bolivianos.
Frigerio explicó que el proyecto es una iniciativa de política exterior que consideración de un cuerpo internacional de paz civil, vol luntario de hombres y mujeres que están entrenados para hacer frente a la emergencia humanitaria y luchar contra la pobreza crónica.

#### Ratificaron detención de Oscar Eid en "San Pedro"

Descartada solicitud de libertad provisional del dirigente político .-Nuevo Auto inicial de procesamiento en consulta ante la Corte Superior de Justicia

Los jueces Nancy de Altuzarra y Hugo Aparicio, del Juzgado Primero de Sustancias Controladas, ratificaron ayer la detención formal del dirigente politico Oscar Eld Franco en el penal de "San Pedro" de La Paz.

De esta manera, descartaron la solicitude de libertad provisional efectuada en los últimos días por los abogados defensores de Eld, quienes en base a un recurso de Amparo Constitucional, cuestionaron la detención de su defendido por una excusa presentada anteriormente y que no habria sido atendida oportunamente por la juez Altuzarra.

De acuerdo con el documento, las observaciones de la defensa del político no ameritan la excusa planteada y, mas al contrario, señala que no existe ningún pleto pendiente y rechaza que la mencionada juez haya efectuado apreciaciones de valor en declaraciones a la prensa.

"Por tanto, la juez del Tribunal Colegiado del Juzgado Primero de Sustancias Controladas, rechaza la excusa formulada por el Sr. Oscar Eld Franco", afirma.

Como emergencia de esta resolución, quedo ratificado que el



ría. **DETENCION RATIFICADA**La parte resolutiva del nuero lo inicial de Procesamiento, rat

Auto Inicial de Procesamiento, ratifica la detención formal de Osca Eld en el penal de "San Pedro", as como la anotación preventiva de los bienes del procesado en las oficinas de Derechos Reales, Unidad Operativa de Tránsito y COTEL. Del mismo modo, los jueces emitieron el correspondiente man-damiento de detención, ordenade mediante resolución de 23 de mar zo de 1995.

mediante resolución de 20 de 1995.

RENUNCIO JUEZ OBLITAS
Por otro lado, el documente confirma que la Corte Suprema de Justicia, aceptó la renuncia de juez Fernando Oblitas Mendoza quién asumió esa determinación hace una semana.

## BOLIVIA PRECISA UNA RESPUESTA; EL MONOPOLIO PRIVADO ES INCONSTITUCIÓNAL VERDAD SENORES DEL EJECUTIVO?



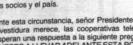
## FEDERACION DE COOPERATIVAS TELEFONICAS DE BOLIVIA

Telex: 3525 Fax: 390778 Casilla 3978 sia de las cooperativas telefónicas y los legítimos intereses de socios y el país.

La Paz, 14 de Marzo de 1995 Cite № SF 066/95

eradas oportunidades, las Cooperativas Teléfonicas de hemos puesto a su consideración proyectos de Ley de nunicaciones coincidentes con la política de libre mercado lenta su Gobierno, dentro del marco de la Constitución y el miento hucitado.

Cariamente a ello, el Ministro de Capitalización reiterada y Camente sostiene que el Monopolio que se otorgará el "socio aniero" de ENTEL es irrevisable por constituir una posición nievo del Gobierno; no obstante que LA CARTA MAGNA MIBE CUALQUIER FORMA DE MONOPOLIO PRIVADO.



Ante esta circunstancia, señor Presidente, con el respeto que su investidura merece, las cooperativas telefónicas y Bolivia toda esperan una respuesta a la siguiente pregunta: ¿ESTA UD. DISPUESTO A LLEVAR ADELANTE ESTA POLITICA MONOPOLICA QUE VULNERA FLAGRANTEMENTE EL ARTICULO 134 DE LONSTITUCION POLITICA DEL ESTADO, QUE UD. EN SU POSESION COMO PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA JURO CUMPLIR Y HACER CUMPLIR?.



LOS BOLIVIANOS **CONFIAMOS EN QUE NUESTROS REPRE-**SENTANTES DEL PO-DER LEGISLATIVO, **HACIENDO HONORA** SU PROPIO JURA-MENTO HARAN **CUMPLIR LA CONS-**TITUCION.

Si no hay interés de un solo socio estratégico

#### Saravia: Transnacionales socias podrán capitalizar ENTEL y ENDE

Las empresas transnacio-nales podrán asociarse para capitalizar la ENTEL y la ENDE, si en la primera etapa no se advierte a una sola com-pañía interesada en adjudi-carse a cualquiera de las dos, advirtió ayer a PRESENCIA el secretario de Capitalización, Edgar Saravia.

carse a cuas presencia el advirtio ayer a PRESENCIA el secretario de Capitalización. Setagar Saravia.

Explicó que con la licitación pública internacional de ambos casos, se espera hasta el 21 de abril que la ENTEL cuente con las empresas preseleccionadas y en el caso de la ENDE con las compañías ya calificadas, a fin de continuar con el proceso de capitalización.

Pero, continuó, si en ese período no hubiera interés de una sola empresa transnacional para pretender adjudicarse a cualquiera de ellas, se admitirá la participación do dos compañías asociadas, lo que significará repetir esa primera etapa.

"Se tendría que rehacer esa etapa -licitación para la pre-

selección de la ENTEL y calificación de empresas para la ENDE-, porque toda asociación tiene que darse antes de que se presente la propuesta', subrayó.

Saravia explicó que ambas licitaciones públicas, como están definidas, son convocatorias que 'establecen que si hay empresas que quieren asociarse entre si, previo a la presentación, pueden hacerlo'.

Pero según la explicación de Saravia, de no presentarse esa situación, hay criterios mínimos ya establecidos en los términos de referencia, los que están en relación con la realidad boliviana, "obviamente queriendo mejoraria".

Por el optimismo de la autoridad, en ese proceso nadie va exigir a una transnacional, por ejemplo, la instalación de 5 millones de lineas telefonicas en Bolivia, para que no haya interés por la ENTEL.

MAYOR OFERTA HARA QUE SE ADJUDIQUEN.

caso de la ENDE, después del 2 de mayo se calificará a las empresas interesadas en capitalizarla; y en el caso de la ENTEL después del 21 de abril se elegirá a los socios aceptables o "buenos para Bolivia".

Explicó que ese proceso será seguido por una segunda etapa, en la cual las empresas calificadas en el caso de la ENTEL, podrán participar ya presentando su propuesta económica. Posteriormente, dijo, la selección final del socio estratégico en el caso de la ENTEL, podrán participar ya presentando su propuesta económica. Posteriormente, dijo, la selección final del socio estratégico en el caso de la ENTEL, para las empresas generadoras-, se realizará exclusivamente sobre la base de la mayor oferta económica: de manera que se vea un proceso transparente y en acto público.

"La razón que permitirá adjudicar así de inmediato y anunciar los ganadores, es porque en ese momento las ofertas económicas van a ser incondicionales, para enviar-

Los interesados tienen como condición ofertar más dinero para quedarse con cualquiera de las dos empresas.-

les durante ese proceso- los borradores de contrato de la capitalización, suscripción de acciones y administración, que van a tener que suscribir los socios ganadores", aña-dió.

los socios ganadores", anadió.

Luego, añadió, "vamos a
intercambiar opiniones con
ellos, de manera que para el
momento que lancemos la segunda etapa del proceso con
los proponentes calificados de
la ENDE y los preseleccionados en la ENTEL, les enviemos
el contrato en su versión definitiva, y ese contrato debidamente firmado será incluido
como parte de la propuesta
económica".

Por último, insistió que "en
la etapa final, el que de un
dólar más se adjudicará cualquiera de las dos empresas".

# Cotizacione

# El dólar se cotiza en Bs

#### TASAS DE INTERES

#### Bolivia y Colombia firman acuerdo comercial

Santafé de Bogotá, 23 mar (EFE).- Colombia y Bolivia firmaron un convenio de cooperación para optimizar sus servicios en beneficio de sus exportadores, informó hoy, jueves, un portavoz de la entidad colombiana en Santafé de Bogotá. El Convenio el Fondo de Promoción de Exportaciones (PRO-EXPORT) suscribó el acuerdo por parte de Colombia y, por Bolivia, el Instituto Nacional de Exportaciones (INPEX).

La fuente de PROEXPORT explicó que el convenio compro-

mete a ambas partes a proy facilitar las acciones necesarias para el desarrollo de las
relaciones comerciales y la cooperación técnica entre las dos
entidades, lo que facilita el acceso de sus respectivas empresas
al mercado de la contraparte.
Asimismo, se realizarán intercambios permanentes de información técnica y comercial que
comocer con anterioricon comocer con anterioricon comocer con anteriori-

formación técnica y comercia permitan conocer con ante dad las perspectivas que c can los respectivos mercad

Los dos países se compro-metieron igualmente a informar sobre cambios en legislaciones, reglas y costumbres en materia econômica y comercial. Esto incluye -precisó el por-tavoz- el envío de documenta-ción, cifras sobre el intercambio, posiciones arancelarias, régimen tributario de las importaciones, información de mercados, publi-caciones especializadas y pro-gramas de visitas de funciona-rios de las dos entidades. Los representantes de PRO-

Los representantes de PRO-EXPORT y del INDEX elabora-

rán programas anuales de tra-bajo, los cuales serán los "ins-trumentos operativos" del con-venio, señalo la misma fuente. Con la firma de este acuerdo-se aspira potenciar el intercam-bio entre los dos países, el cual disminuyó el año pasado en un 66 por ciento para Colombia en relación a 1963. En 1994 las exportaciones de Colombia a Bolivia alcanza-ron los 22,5 milliones de dólares mientras que las ventas bolivia-nas superaron los 42,4 millonas superaron los 42.4 mil nes de dólares.

#### REQUERIMIENTO DE SERVICIOS Nº S- 06/95

La Gooperativa Rural de Electrificación Ltda, invita a las Empresas especializadas legalmente establecidas, a presentar propuestas

#### Servicios para mantenimiento de Red Aérea de MT y BT.

Las Empresas interesadas podrán recabar los pliegos de especificaciones técnicas y requisitos administrativos, del Departamento de Suministro de Materiales de CRE, en calle Honduras esq. Av. Busch, previo depósito en Sección Caja de Bs. 200.00

Las propuestas se recibirán en la Secretaría del Departamento de Suministro de Materia-les, hasta el día 7 de abril del presente año, a horas 11:00 a.m.



#### Congreso de EE. UU. negociará acuerdo mundial de telecomunicaciones

El Congreso de Estados Unidos considerará en breve la leglalación que le daría a la administración del presidente Bill
Clinton un nuevo poder de negocias ósi; pára completar el seulerdo mundial de servicios de telecomunicaciones, advierte una
nota informativa de USIS.

Agrega que el presidente de
la Comisión de Comercio del
Senado, Larry Presaler, prepara la legislación que impedirá
que los proveedores de telecomunicación extranjeros compitan en el mercado norteamericano, a el de sus-

itan en el mercado norteas itan en el mercado norteas icano, si el de sus proptos p es está cerrado para las co añías de telecomunicacios

pañías de telecomunicaciones catadounidenaes

"La contraparte de Presaler estadounidenaes

"La contraparte de Presaler estadounidenaes

Thomas Billey, también está a favor de incinir is reciprocidad en una ley sobre telecomunicaciones, indica el documento.

La administración Clinton respalda el objetivo de la legislación que prepara Presaler, que es el de convencer a los países de que necesitan abrir sus mercados para garantizar que continuo de la legislación que procesitan abrir sus mercados para garantizar que continuo de la legislación que se de convencer a los países de su encesatian abrir sus mercados para garantizar que continuo de la legislación de la legislación

americano.
Sostiene que los funcionarios norteamericanos esperan
que la legislación les ayude cuando llegue el 30 de abril de 1996,
fecha limite para completar un
acuerdo que permitirá que las

telecomunicaciones sean uno de los componentes claves de un Acuerdo General sobre Comercio de General sobre Comercio de General sobre Comercio de General sobre Comercio en general que dejó sin cesoliver el acuerdo de comercio mundial de la Ronda Uruguay.

Las exportaciones de servicios de telecomunicaciones estadounidenses llegaron a casi 2.700 milliones de dólares en 1992 y de ellas la mayor parte fue a Japón. Canadá, Gran Bretario, México y Alemania. Si los mercados internacionales de las telecomunicaciones estuvieran abiertos para las compañías porteamericanas, el ingreso de esas Brimas podría llegar a 72.000 milliones de dólares, estima un estudio reciente del Instituto de Lotraiega Económica.

#### Colegio San Calixto

#### A LA OPINION PUBLICA

"Ante todo Amary Ser

La Dirección General, Directores de Ciclo, Sub fores, Personal Religioso y Docente del Cosp Calixto\* Obra Educativa de la Compaña de expresamos a la opinión pública:

Después de haber efectuado una reunión co el día miércoles 22 del presente y habiendo do a la luz del Evangello la problemática Edu y Social por la que o chaviesa nuestro pa y la ladentificación comá collegia contesanatado inflésitamas huestra sentida precupación por fuación de nuestra realidad social que vivey familia boliviana.

Por fanto: Exhortamos a que las partes en co lleguen a un diólogo fraterio y constructiv encontrar vias de solución inmediatos en a bienestar de nuestro pueblo en suconjunto. Al recharámos enérgicamente todos los adosó lancia que van en contra de la dignidad ha obra e imagen de Dios que clama justicia.

La Paz, marzo de 1995

#### PROYECTO IBTA/CHAPARE REQUERIMIENTO DE MATERIAL VEGETAL

El proyecto IBTA/Chapare con financiamiento de USAID/Bollvia, requiere programa de producción de Pimienta (Piper nigrum), el siguiente material ve

L	VARIEDAD	CANTIDAD	TIPO
	Balancotta	20.000	Plantas enraízadas y desarrolladas en macitis (bolsas plásticas 80 micrones, 14 x 22 cms)
	Guajarina	25.000	Plantas enralzadas y desarrolladas en matelá (bolsas plásticas 80 micrones, 14 x 22 ms)

#### **ESPECIFICACIONES TECNICAS**

Material proveniente de plantas madre, libres de plagas y enfermedades (Fusion Phytopthora, Nematodos, etc.); indicar lugar de origen (región o zona); plats una edad mínima de vivero de 2 meses y máxima de 6 meses, con una a promedio de 20 a 30 cms., más de cuatro nudos, con hojas sanas y vigo plantas que pierden sus hojas a la semana de recibidas y no terga enraisamiento serán rechazadas. La oferta debe incluir una reposición de si costo. Adecuado subatrato y embalaje que garantice la sobrevivencia del más indicando el medio de transporte del lugar de origen hasta la Estación Democratica de la companio del la companio de la com

PERIODOS DE ENTREGA
Entregas en partidas de 10.000 a 25.000 plantas en períodos de no más de 20,6 a partir del mes de abril para el CV. Balancotta y septiembre para el CV. Guáril La propuesta técnica debe ir en sobre cerrado (Sobre B).

#### PRECIO

Indicar el precio unitario por planta en Bolivianos puesto en la Estación Exercital La Jota - Chirmoré - Carrasco en sobre cerrado (Sobre C).
Presentación de ofertas hásta Hrs. 17:00 del día 13 de abril de 1995 y raps
informaciones dirigirse a:

PROYECTO IBTA/CHAPARE Edificio Los Tiempos 6º Piso Teléfonos: 50729 - 55273 Fax: (591) 411-7214 Casilla: 4067 Cochabamba



#### BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

### CONVOCATORIA PARA LA ASIGNACION DE RECURSOS DE DESARROLLO Nº 07/95

El Banco Central de Bollivia convoca a las Entidades Financieras Bancarias y No Bancarias, que se encuentren debidamente habilitadas por su Directorio, a participar en la Asignación de Recursos de

l fecha y hora limite para la presentación de propuestas será el día jueves 30 de marzo del año en ourso sta horas 9:00 a.m. en las oficinas de la Gerencia de Desarrollo (piso 8), del Banco Central de Bolivia.

El acto público de apertura de sobres de propuestas se realizará a horas 11:00 a.m. del mismo dia, en la mencionada Gerencia.

Las líneas, tasas base y montos a ser ofertados serán los siguientes:

LINEA DE CREDITO	TASA BASE	MONTO OFERTADO USS.
PROG. DE CRED. MULTISECTORIAL BIO 629/OC-BO	8.77	2.500.000
PROG. DE CRED. MULTISECTORIAL BID 830/SF-BO	10.31	1.200.000
PROG. GLOBAL AGROPECUARIO BID 213/IC-BO	8.96	2.500.000
ICB/CAF SECTOR PRODUCTIVO	10.19	5.000.000 -
CAF-SAFICO EXPORTACIONES	8.94	3.000.000
OTAL	1.00	14.200.000,-

La Paz, 23 de marzo de 1995

#### **Empresarios dispuestos a** cambiar imagen del país

Bolivia será el eje de integración entre las economías de Brasil y China de la mar y olvidado por sus vecinos". afirma el nuevo presidente del Instituto Bolivano de Comercio Exterior (IBCE). Tomislav Kuljis.

Agrga que los grandes cambios mundiales en la tecnoga como el satelite, las comunicaciones y el transporte, minegración fisica sudamericana y, por ello, restamos convencidos de que las carreteras internacionade conción con nuestros vecinos llegarán más temprano grande.

orde, produciendo grandes transformaciones en el 
información, contenida en la reciente publicación del 
fambien hace referencia a que la estabilidad política 
mica harán del país un centro importante de distridel transporte, energía y servicios en general. "Nuesside Kulisi- está llamado a convertirse en un centro 
acenamiento y de distribución a nivel continental. 
à Bolivia como un importante eje en la integración 
so economías gigantes que emergen en el orbe con 
erza cada vez: Brasil y China", 
ese contexto, exhorta a los empresarios a estar 
dos y entender la giobalización de las economías, 
ir el primer paso de iniciar las exportaciones. 
más, insta al sector empresarial a integrarse a la 
isa global, "que nos envuelve inexorablemente", 
is de modernización: reestructuración, proceso de 
acción, reforma educativa y participación popular, 
no empresarios -afirma- debemos ser más agresivos 
mercialización y exportar haciendo calidad".

#### AF coloca bonos por S 120 millones

oración Andina de Fomento (CAF) realizó una reciente de bonos, destinada a inversionistas privados japonemonto de 120 millones de dólares. La operación en 
inen un plazo de tres años y medio y cuenta como líder 
ma il Banco Nikko Europe ple. 
ma il Banco Nikko Europe ple. 
la primera después de la crisis mexicana. En esa 
d. el presidente de la CAF. Enrique García, señaló que 
contribuye a restablecer la confianza de los mercados 
América Latina, "por encima de situaciones coyuntu-

s captados por ese tipo de emisiones son destinados financiamiento de actividades productivas en la Esos fondos, unidos a los aportes anuales de los os y a las fineas de crédito provenientes de otros iltilaterales, constituyen la base financiera de tra-oración.

multilaterales, constituyen la base maintenance oropración, post en que lanzó su primera emisión en el Euromercado, 26 colocaciones por un valor de 820 millones de dólares alores, en mercados de capitales tan exigentes como el lel Japón, el "dragón" del sudeste asiático y la plaza cana de papeles comerciales (USCP), por como de la como de

rioridad. V es una institución financiera integrada por Bolivia, a Ecuador, Perú y Venezuela. Cerró el último año operativo cifia récord de 2.160 millones de dólares en aprobacio-corporación cuenta con activos superiores a los 2.250 de dólares y tiene entre sus accionistas a México. Chile, "Jobago y a 22 bancos privados de la región andina.

#### FE DE ERRATAS

de composición, en la información de ayer de la Unión, en un párrafo se sustituyó el stidad por el de Banco Sur, actualmente en serios.

e de esa entidad por el de Banco Sur, acutos de dejudación.

Persión original correcta decía: "A su vez, los ejecutivos 
los que el Banco de la Unión colocó 55 miliones de dólares 
licados de Depósitos (CDs) en los mercados internaciole Europa y EE, UU y cuenta con una línea de crédito de 
la estadounidenses y europeos por más de 100 miliones de 
para el comercio internacional, que lo convierten en uno 
más sólidos del sistema financiero nacional".

**AVISO DE REMATE** 

PEMATE es de \$us. 22.500.- les persones interesadas debe vistras oficinas según Ley. mantiero a la Notaria de Fe Pública DRA, MELVY LAZARTE

Presidente de COMIBOL

Presencia

#### Capitalización de Vinto incluiría a Colquiri, Huanuni y Caracoles

La futura capitalización de la Empresa Metalurgica de Vinto podria incluir, con el acopio de materia prima, a los yacimientos minerales de Colquiri, Huanuni y Caracoles, anunció ayer a PRESENCIA el presidente de la Corporación Minera de Bolivia, Alberto Alandia.

"La idea que nosotros tenemos es que quien entre y mantenga interés en la capitalización de Vinto, con gran necesidad de asegurar su materia prima, el asegurar su materia prima, el estaño, podría-también-marcar interés en el paquete flexible de los yacimientos de Colquiri, Huanuni y Caracoles, subrayó.

Explicó que entre ellos Caracoles es un yacimiento pequeño en estaño, al igual que Huanuni, pero en Colquiri hay diversidad de minerales con predominancia de estaño y exclusividad en su explotación.

"De manera que quien capi-

talice o quien entre de socio estratégico a Vinto, podría tambén interesarse en acopiar la materia prima para hacer un circuito cerrado", afirmó.

A pesar de ese propósito, según Alandia, para este año están previstas alzas y bajas en los precios del estaño, lo que consideró "muy conflictivo" para el sector minero boliviano.

Explicó que el mercado internacional está influenciado con la producción china, por esta razón el precio del estaño hace dos semanas estaba en 2,39 dólares por libra fina, ahora en 2,49 y 2,50. "Este ciclo va a significar inestabilidad en el precio y se va a prolongar por todo el año", agregó.

SERECABA INFORMACION PARA CAPITALIZAR VINTO Alandia informó que el proceso de la capitalización está dentro de su calendario, en su

cumplimiento, a pesar de que se continúa recabando información. Explicó que las consultoras están en la fase de certificación de reservas mineras; por tanto, los informes son prematuros para ser conocidos.

"El Investman (banco) está recolectando información de Vinto y Karachipampa, está haciendo el estudio de factibilidad: hay empresas -privadas- que muestran interés ya en ese proceso", dijo.

Lo fundamental a su juicio es que ya vean hechos concretos, para "armar las unidades de negocio que comenzarán a dar frutos a partir de mayo próximo, indicó.

Una vez cumplidas algunas formalidades de orden técnico, el Investman está encargado de hacer la promoción de la Empresa Metalúrgica de Vinto a nivel internacional.

Todavía se recaban informaciones, pero se anuncia capitalizar la empresa metalúrgica hasta septiembre.-

RCO CENTRAL DE BOLIVIA

Según informe de la COMIBOL, un total de 63 empresas ya mostró interés en áreas no desarrolladas y en minas actuales, las que a juicio de Alandia quieren impulsar al sector minero de occidente.

"Tengo optimismo en que la industria minera pueda reactivarse por medio de la capitalización de Vinto y la transferencia de actividades productivas al sector privado, a través del "joint yenture" (riesgo compartido): alineamiento que puede responder positivamente en favor del sector minero productivo", concluyó.

Gobierno contradice al Banco Mundial

#### "Rio Amarillo Mining" se lanza a la búsqueda de oro y plata en Bolivia

La empresa canadiense
"Rio Amarillo Mining" se lanzará a la búsqueda de yacimientos de oro y plata e el país, con una inversión de
más de 1.000.000 de dolares, dijo el gerente general de
esta empresa. Marcial
García.

res, dijo el gerente general de esta empresa, Marcial García.

El trabajo de prospección se realizará este año. De concetarse los objetivos, iniciarán operaciones de extracción a tajo abierto, lo último en tecnología minera.

Una docena de geólogos de esta empresa, registrada en la Bolsa de Valores de Vancouver, está explorando conas del altiplano y las Cordilleras occidental y oriental del país, en busca de yacimientos de oros pitata y también de minerales polimentes de oros pitata y también de minerales polimentalicos de tamaño mediano a grande. Bolivia es un país minero. Proximamente, por el surgimiento de explotaciones modernas de metales preciosos, la minería volverá a ser la actividad más importante del occidente bolivia en la dispunción de desenvia de la concentra del cocidente solvia en la capacidad de ser empresa esta estudiando con mucho interés las posibilidades que ofreció la Corporación Minera de Bolivia en la segunda licitación internacional de

esta estudiando con mucho interés las posibilidades que ofreció la Corporación Minera de Bolivia en la segunda licitación internacional de sus parajes mineros no desarrollas. El objetivo es que empresas nacionales e internacionales, a través de contratos de riesgo compartido, exploren esos yacimientos. Indicó que "Ró Amarllo Mining" está realizando prospecciones mineras en los alrededores de Potos y en la Cortilliera occidental en aso-

ordillera occidental en aso-ación con la empresa boli-ana "Multimin". "Espera-os-dijo-iniciar trabajos de ología, geofísica

#### YPFB se capitalizará este año

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) será capitalizada este año, cumpliendo los calendarios ya establecidos de capitalización de las sets empresas estatales, anunció ayer el ministro de Capitalización, Alfonso Revollo, que respondió así a una versión de la representante del Banco Mundial en La Paz y que considera un "sueño" la capitalización de la empresa estatal petrolera en 1995.

"La posición del ministerio es que se llevará a cabo la capitalización y la demostración clara de ello, es que el dia martes salió la licitación pública nacional e internacional de la Empresa Nacional de Energía Eléctrica (ENDE) y la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL), consiguientemente el Ministerio de Capitalización está dentro del capitalización está del capitalización es

(ENDE) y la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL), consiguientemente el Ministerio de Capitalización está dentro del calendario", enfatizó.

El ministro dijo que el gobierno está muy satisfecho por la recepción que dio Wall Street a las iniciativas de Bolivita y anunció que a partir de la capitalización de la ENTEL y la ENDE, el resto de las empresas estarán dentro del calendario. "Hemos mandado dos licitaciones internacionales y considero que estoy dentro del calendario", refleró.

NI MAS NI MENOS COMPLEJA DE CAPITALIZAR Revollo no dio mayor importancia a la surcursoria.

CAPITALIZAR

Revollo no dio mayor importancia a los argumentos del BM
sobre la complejidad de la capitalización de YPFB y señaló que
todas las empresas capitalizables
tienen características especiales. "Reitero que estamos bajo
calendario y cumpliremos con el
proceso", afirmó.

LEYES

proceso". afirmó.

LEYES

Sobre la Ley de Hidrocarburos, considerada por el BM como
otro requisito para la capitalización de YPFB, admitió que esa
norma es necesaria y aseguró
que la estrategia del gobierno es
presentaria al Congreso a fines
de mayo.

Respecto a la Ley de Telecomunicaciones, anunció que hoy
viernes se realizará una reunión
de gabinete que tal vez apruebe
o realice modificaciones a esa

norma, para luego presentarla al Congreso para su consideración. Sobre el monopolio de 8 años para los socios estratégicos, dijo que aún debe definirse en dos instancias: gabinete y Congreso, donde todavía pueden darse modificaciones.

modificaciones.

ACCIONES PARA LOS

TRABAJADORES

Consultado su criterio respecto al actual clima social y su relación con el proceso de capitalización, respondió que existe estabilidad y no habrá problemas por parte de los inversionistas.

nistas.
El ministro consideró normal
que la parte laboral cuestione
ciertos aspectos de la capitaliza-

ción, porque a partir del próximo año no habrá más empresa pú-blica y todo estará en manos del sector privado. Revollo anunció que en próxi-

blica y todo estará en manos del sector privado.

Revollo anunció que en próximos días el gobierno hará conocer una oferta laboral a todos los trabajadores, cuyos resultados serán sorpresivos: "La participación laboral en las empresas capitalizadas será del 80% de las acciones-sobre el 50% total-que demostrará el deseo de participación de los trabajadores".

El Presidente de la República anunciará el 6 agosto la capitalización y transferencia a socios estratégico de la ENDE y la ENTEL y posiblemente de la ELFEC, finalizó.



#### AVISO

#### A LOS EX FUNCIONARIOS DE ENTEL

Sr. Nemesio Alberto Alberto Sr. Antonio Rodrigo Gonzáles Sra. Yolanda Jeréz Silva

A efectos de dar cumplimiento a disposiciones legales vigentes Art. 39 y 40 del D.S. 23215 del Reglamento para el Ejercicio de las Atribuciones de la Contraloría General de la República, se cita a las personas señaladas hacerse presentes en la oficina de la Dirección de Auditoría Interna de ENTEL Noveno Piso del Edificio Central el día Martes 28 a horas 10:00 a.m., a objeto de tomar conocimiento del contenido de los informes de Auditoría Nros. DRAI 023/95 y DRAI 029/95

La Paz, marzo 24 de 1995

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS, PRENSA Y PUBLICIDAD

Por hurto queda nulo el talonario de facturas Nº 00201 al 00250 con RUC. Nº 7391633 de farmacia "Is-

# AMCINES GÉNERALES DE DEPOSITO "ALTRASER" S.A., hace saber al público en general que JOYETIA. BERT a los cumplir con la cancelación del Crédito oterpado por el ente financiador BARCO DE LA JINION. ¿ por medio de la Revisición No. 02394 de fecha 19 de diciembre de 1994 y de continuida dispusiciones. Déligo de Comercio se ha dispusición REVARTE de las memas de 1994 y de continuida dispusiciones. Déligo de Comercio se ha dispusición REVARTE de las memas del des la Maranet" de BERLA HUBERT ALTRASER S.A. sensibados como fecha de REVARTE de las mismas del talmes 03 de altra BERLA HUBERT ALTRASER S.A. sensibados como fecha de REVARTE de las mismas del talmes 03 de altra BERLA HUBERT ALTRASER S.A. chicadas en la AV. MARISCAL. ROULZ CIDIFICO DE PHINERER R. DOUGH A "PRIOT O TORNA" DE INSTITUTA DE L'ALTRASER S.A., Unicadas en la AV. MARISCAL. COS ESO, SOCARAYA SHOPINA NORTE SER. NIVEL 1,004 Y AV. MARISCAL SANTA CRUZ No. 124. el statel podrá reclasiva em mestras dicinicas de la AV. MARISCAL SANTA CRUZ EDIFICIO LA PRIMERIA. DUE" A" PISO 17 OFICINA 1, cuyo detalle se si signiente: LOS DEL DEPOSITO "ALTRABER" S.A., hace sales el público en generale Misconjumbi con la cerca de los decidas deregado por el reste financiado de disposiciones del Collego de Comercio en la disposiciones del Collego de Comercio de JOYETRA FALIBERT a ALTRASER S.A. el con considera del Collego de Comercio de JOYETRA FALIBERT a ALTRASER S.A. el con FERMATE del Los mammas del fanes do del calce del sel se la Collego del comercio del ALTRASER S.A. el considera del la collego del comercio del Collego del comercio del Collego del comercio del Collego del comercio del Collego del Col rael".

EMATE es de Sus. 40.000.- las personas interesadas de nas según Ley. artillero a la Notaria de Fe Pública Dra. MELVY LAZARTE. Santa Cruz, 20 de marzo de 1995

**AVISO DE REMATE** 





CORTE NACIONAL ELECTORAL

#### CONVOCATORIA A PROPUESTAS PARA IMPRESION DE MATERIAL ELECTORAL

La Corte Nacional Electoral invita a las imprentas y empresas gráficas a preser propuestas para la impresión de Libros de Registro Cívico Electoral destinados a Elecciones Municipales a realizarse en el país en diciembre del presente año.

Las especificaciones administrativas y técnicas serán proporcionadas a partir del lunes 27 de marzo en curso y en horario de oficina en la División de Servicios Generales de la Corte Nacional Electoral, Avenida Arce N° 2985, zona de San Jorge de la ciudad de La Paz.

La Paz, marzo de 1995

#### UNIVERSIDAD BOLIVIANA UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FACULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS POLÍTICAS

VICE DECANATO

#### CONVOCATORIA

ELECCIONES PARA DECANO Y VICE DECANO DE LA FA-CULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS POLÍTICAS Y DIREC-TOR DE CIENCIAS POLÍTICAS

DE LA CONVOCATORIA A ELECCIONES
En cumplimiento a lo dispuesto por el H. Consejo Facultativo por Resolución No. 008/85 de fecha 14/02/95, se convoca a elecciones para elegir Decano y Vicedecano de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas y Director de la Carrera de Ciencias Políticas.

Las elecciones se realizarán el día jueves 4 de mayo de 1995 en los predios de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas. Políticas, Para el caso previsto en el artículo 13 del Regiamento de Autoridades Facultativas de la Universidad, una eventual segunda vuelta se llevará a cabo el día jueves 11 de mayo de 1995.

Los interesados podrán recoger un copia de la Convocatoria en la Oficina de Vicedecanato de la Facultad.





#### Menem pedirá a Ecuador que devuelva cargamento de armas

De la Redacción de PRESENCIA y nuestras agencias).
Las evidencias, cada dia más
inocultables, de que un cargamento de aproximadamente 75
toneladas de armas argentinas
fueron adquiridas por Ecuador a través de una triangulación
alegal que habria involucrado a
Venezuela- durante el conflicto
bélico que este pai sostuvo en
febrero con Perú, han obligado al
presidente argentino Carlos Menem a tomar la iniciativa. El dia
de ayer las agencias informativan que Menem habia tomado la
decisión de exigir a Ecuador la
decisión de exigir a Ecuador la
decisión de exigir a Ecuador la
devolución total del armamento.

Evidenente esta medida
casi desesperada - y aparentemente inútil porque resulta muy
dificil circer que Ecuador cumplacon esta petición está orientada, sin duda, a limpiar la imagen de Argentina en el ámbito
diplomático internacional, toda
diplomático internacional, toda
alcanzó niveles de escándalo ya
que este pais era, a la vez, conforma junto con Chile, Brasil y
Estados Unidos el grupo de paises garantes del Protocolo de
Río de Janeiro que puso fin al
conflicto bélico entre Perú y
Ecuador en 1942 y que todavia
tiene vigencia hoy.

Por otra parte, como lo han
señalado algunos congresistas y
los medios de prensa perunos,
Menem y la Argentina tenían
hasta ahora una deuda afectiva

Honduras no tendrá

más servicio militar

Obligatorio

Tegucigalpa, mar 23 (Reuter)
Honduras derogará el servicio
militar obligatorio y lo sustiturapor uno voluntario pese a la oposición de jerarcas castrerases que
temen que la medida condusca a
la supresión del ejercit Congreso Raíael Pineda anunció hoy que
con la actitud attamente civica de
con la actitud attamente civica de
enera banacias del Congreso de
con la actitud attamente activica de
handuren la primera semana
de abril direcensos a la sociedad
honduren la la ratificación del dehonduren la ratificación del de-

impulsada por el presidente os Rema requiere no de los 128

obligatorio



El gabinete del presidente Carlos Menem se reunió ayer y decisiones sobre el escándalo suscitado en torno al cargame armas argentinas que llegó a Ecuador en el mes de febrero.

El número de víctimas también se incrementó Continúan las protestas

callejeras en Santo Domingo

Banto Domingo, 23 mar (EFE). - Un joven murió hoy por los disparos de la policía dominicana, en la continuación de la violencia callejera que comenzó el lunes en Santo Domingo, a pesar de que la ciudad había amanecido aparentemente en calma.

pesar de que la ctudad habia amanecido aparentemente en calma.

El quinto muerto en las manifestaciones callejeras que se iniciaron el lunce ha sido el joven Ruddy Arcadio de los Santos. de 28 años y portero del hospital público Prancisco Mocoso Puello. Ana Mercedes de los Santos, madre de la víctima, explico que su hijo establa sentado en un callejón prósimo a su vivienda y que su pasar una patritula de policia, coerio, y, acto seguido, los agentes de dispararon. Asoche fue acaestnado de tres tiros el policia Toribra de Asoche (el acaestnado de tres tiros el policia Toribra y Pedro Castillo Rojas, este último de la comunidad de Guerra.

Aunque los barrios del norte de Santo Domingo amanecieron on una tensa transquilidad, las protestas continuaron al avansar la mañana y los enfrentamientos a pedradas, con gases lactimogenos, bombas "molotov" y tiros entre manifestantes a volvicon a productras.

genos, bombas "molotov" y tiros entre manifestantes y pose use volvieron a productrae. La policia outra sobre les queda del presunto accepta del policia (ortho) Valdez.

Las cinces personas que nam miserro dorrante las manifestactones de protesta han sido victimas de disparos.

Las protestas se iniciaron por un intento de los transportistas 
públicos de elevar un peso (0, 12 dolares) el precto de los viages. 
Las manifestaciones se han sadados con centenares de detenciones, más de dos decenas de heridos, varios vehículos incendiados y establecimientos comerciales apedreados.

armas argentinas que llegó a Ec
pendiente con Perú toda vez que
este fue uno de los pocos países
que apoyó decididamente la toma
de las Malvinas por parte de
Argentina, y justo cuando el Tratado Interamericano de Asitencia Reciproca no funciono, Peru
se hizo presente con su apoyo
incondicional.

Carlos Ménem tomó la decisión de exigir a Ecuador la devolución de las armas en una
reunión celebrada con los minisiros de Relaciones Exteriores, Guido Di Tella, y Defensa,
Oscar Camillión, según informó el diario "Clarin".

La petición al Gobierno de Quito se formalizará en cuanto Estados Unidos confirme que las armas fueron descargadas por la empresa norteamericana Pine Air" en el aeropuerto ecua-toriano de Guayaquil. Además de estas medidas. Carlos Menem a prometido tam-bién exigir la renuncia de los funcionarios que se encuentren comprometidos en la mencio-nada venta de armas Menem Promete renuncias Si en el ámbito del gobierno hay responsables. se les pedirá la renuncia, previo sumario", dijo.

"Ecuador sí compró

Ministro de defensa

ecuatoriano

#### armas, pero menos que Perú"

Quito, 23 (ANSA)- El ministro ecuatoriano de Defensa. José Gallardo, reconoció hoy recientes compras de armamento por parte de Ecuador, pero altre no que fueron "inferiores a las adquisiciones peruanas".

Gallardo, en declaractones a la televisión, dijo que

Lo denunció el procurador general de c

### Venezuela habría desapan a 19 ciudadanos colombi

Santafé de Bogotá, 23 mar (EFE). El pre Orlando Vásquez, afirmo hoy que tiene inf

que preside el libi a defensa de sus TORTURAS La Procuradiu idos, y de cuatro ibicación de las por encontrarse el A fines de febr iberación Necesia.

ombianos que se encontraban llegalmer 1.500 COLOMBIANOS EXPULSADOS

# ASAMBLEA DEL PUEBLO GUARA

Organización de las Comunidades Guarani de Bolivia Fax-Tel (0952) 2132 Casilla Nº 20 Camiri · Bolivia

#### COMUNICADO A LA OPINION PUBLICA

El día 20 de marzo, se sostuvo una reunión con los dirigentes de las Federaciones y s'C Hueiga del magisterio de la Provincia Cordillera, con la finalidad de presentar una proper búsqueda de soluciones al perjuicio que sufren los estudiantes de las escuelas comuntes

En este acercamiento, la Asamblea del Pueblo Guarani comprometió su apoyo al magisero análisis de parte del Gran Consejo de Capitanes, de los planteamientos presentados por el nacional al Supremo gobierno y que sen de conocimiento público.

El día 21 de marzo y después de una reunión extraordinaria, la Asamblea del Pueblo Guarano y determina lo siguiente:

1.- Estar en desacuerdo con el mecanismo de presión que utiliza el magisterio, porque penormemente a la educación, considerando injusto el daño que se comete al estudiariado nuestro futuro.

2.- La A.P.G, considera a la educación intercultural-billingüe y los resultados positivos de la nitodos los aspectos, como una conquista del pueblo, por ello, determinar el rechazo total de la Reforma Educativa, es para la A.P.G. estar en contra de las luchas relivindicativas inicias cinco años, para eliminar la discriminación y el elitismo.

3. Plantesimos a todos los maestros que trateja ven nuesaras comendades, el rein88 lebit las labores educativas, comprometiendose la Asamblea del Pueblo Guaranía iniciar una movi de sus bases, para exigir que el gobierno atienda al magisterio en las demandas que no pejula conquista del pueblo como es la educación intercultural billingüe.

4.- En caso que nuestra propuesta sea rechazada por los maestros de nuestras comunidades, del 27 de marzo la Asambiea del Pueblio Guaraní a través de su Consejo Educativo inciará on que por ley le asiste: velar por la educación de sus hijos sin escatimar esfuerzos y con los ele preparados con que cuentan las comunidades.

Los presidentes de ambos parlamentos se reunen hoy en la frontera

#### Parlamentarios de Venezuela y Colombia buscan salida a crisis fronteriza

Caracas, mar 23 (Reuter) - Los la ciamentos de los parlamentos de los parlamentos de los frontes en la frontes en la frontes en la frontes de la professa en candente zona.

"Ra una compatado de buerra vo-



















#### SILVIA MERCEDES AVILA **DE ORIAS**

Q.E.P.D.

vita a sus parientes y amigos a la misa que recordando el tercer año de su fallecimiento, se iciará en la Capilla Privada de San Calixto, el viernes 24 del presente mes a horas 12:00 La Paz, marzo de 1995

"PRESENCIA JUVENIL" lamenta comunicar el sencible fallecimiento de quien en vida fuera su asiduo colaborador

# Lic. MARIO PAZ B

Implora para él la eterna felicidad en el regazo de Dios

La Paz, marzo de 1995

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de las siguientes personas:

- Julio Vargas Quispe
   Luis Alfredo Machaca
   Julio Monzón P.
   Valentín Colque Ticona
   Hilaria Gonzales Vda. de Mendoza
   Corína Pinaya Quispe
   Benedicta Chino
- Benedicta Chino
- Francisca Sirpa Vda. de Condori
   Mercedes Iñiquez
   Encarnación Velasquez Velasque
- Nicolas A. Limachi - Isidro Arias López
  - Servicio de PERENNA y la Administración del Cementerio Ge



ANIVERSARIO DE P

24/3/83 ADELIO BOZO TARIFA

24/3/87 MARIA A. ALIAGA DE MOSCOSO

24/3/87 FRANCISCO TICONA GONZALES 24/3/87 CARLOS MEAVE SALAS

24/3/87 TEREZA RAMIREZ SUAREZ

24/3/91 ELENA JOFRE

24/3/93 ANTONIO ALCAZAR PABON 24/3/93 ELISA ALVER ACUÑA

## geformas propuestas por cardoso no tienen total apoyo

grasilia, 23 mar (EFE).- El Go

TACION DIVIDIDA

in representantes

#### es indígenas América se ... nirán en Panamá

má. 23 (ANSA)- Unas cres indigenas de Améri-tse reunirán en este país lel 30 de marzo y hasta el ipara analizar los proce-gantzación y su partici-ctiva en la vida social y

Montevideo

#### ntinúan las versaciones entre Grupo Andino y MERCOSUR

#### Parlamentarios paraguayos presentarán acusación contra Stroessner

Asunción, 23 mar (EFE).- Una comisión especial del Congreso paraguayo asumirá la representación de las victimas de torturas durante el derrocado régimen del general Alfredo Stroessner y acusará al ex presidente ante los tribunales asunceños, dijeron hoy, jueves, fuentes parlamentarias.

La decisión fue tomada el miércoles después de la reunión que mantuvo la Comisión Bicameral Investigadora de llicitos (CBI) con un grupo de familiares de torturados y desaparecidos en época del "stronismo", según el diputado Francisco José de Vargas.

PRESENCIA

PUEDE VOLVER

Stroessner, que se mantuvo al frente del poder durante casi 35 años (1954-89), vive exiliado en Brasilia desde hace seis años, pero sus abogados en Asunción anunciaron recientemente que estudia la posibilidad de retornar al pais a corto plazo.

El presidente paraguayo, Juan Carlos Wasmosy, ha señalado que Stroessner ya no tiene impedimentos políticos para regresar, pero aclaró que, si lo hace, deberá saldar cuentas con la Justicia, que le ha declarado como "reo rebelde y contumaz".

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA BIBLIOTECA

hermanos Benjamin y Rodolfo Ramírez Villalba, presos políticos ejecutados, según la denuncia, en 1976, tras sufrir dos años de torturas en dependencias policiales.

También figura como procesado en el caso que investiga la muerte de Celestina Pérez, ocurrida a mediados de la década de los años setenta, mientras su esposo, el abogado y educador Martín Almada, estaba detenido por motivos políticos.

Almada, quien después de lograr su libertad vivió muchos años en el exilio, se estableció de nuevo en el país tras la caida de Stroessner y ayudó a la Justicia a encontrar los "archivos del terror" de la policia "stronista".

ARCHIVOS DEL TERROR

Los "archivos del terror" incluyen
unas cinco toneladas de documentos policiales secretos,
entre los que fueron descubiertas las actas de los procedimientos contra los enemigos políticos de Stroessner, listas
de ejecutados y desaparecidos e, incluso, recetas para
torturas más efectivas.

Algunos de los aliados políticos que todavia tiene Stroessner en
Paraguay han manifestado, en las últimas semanas, que el
anciano general debería ser beneficiado con una amnistia o "ley de
punto final", lo que ha sido rechazado de pleno por la oposición







#### EE.UU ACOGE A 5.000 BALSEROS

La Habana, 23 (ANSA)- Más de

#### ALAN GARCIA QUIERE REGRESAR AL PERU

ebra, mar 23 (Reuter) ados miembros de la Orga

omercio y candidato luropea, logró asegun después de que Lat decidiera esta seman

#### CONTINUA OFENSIVA BOSNIA EN TUZLA

Zagreb, 23 (ANSA)- Lo

#### RUSIA QUIERE PARTICIPAR EN "GRUPO DE LOS 7"

ebra, mar 23 (Reuter) idió un aumento de su par-ón este año en la cumbre po de los Siete (67) pero l Unidos lo rechazó por la ia militar de Moscú en nia, dijo hoy un funciona-

### Continúa ofensiva contra guerrilleros kurdos

I sur dei pais. y que habian aicanizado sus objetivos in el norte de Iriak.

Los hellicópteros, de los tipos Cobra y Sikorsky, ertenecientes al batallón de montaña con base en emdinli, junto a la frontero turco-iraquí, bombar-earon Hakurk, principal base de los guerrilleros urdos, hacia la que se dirigen unos 10.000 soldados rocedentes de Semdinli.

Las tropas turcas ocupan una zona de 9.000 los tropas turcas ocupan una zona de 9.000 los posibles a los guerrilleros kurdos que se han victido, acuadrados y tratan de cortar todas las motidades posibles a los guerrilleros kurdos que se han victido. Mientra edesarrollan estas operaciones al otro do de la front en las autoridades turcas han adopede especiales na las autoridades turcas han adopede especiales ma las autoridades uteras han adopede especiales ma las autoridades uteras han adopede especiales de desarrollan estas operaciones al otro do de la front en las autoridades utercas han adopede especiales que desarrollan estas operaciones al otro do especiales man las autoridades utercas han adopede especiales man las autoridades utercas han adopede especiales man las autoridades de guerra de la tretor de las para preventir eventuales golpes de mano de los guardos y no se autoriza a las personas civiles a viajar ri la noche.



Por primera vez los chechenos quieres la guerra

#### Rusia tomó Argúny líder checheno prop solución pacífica

#### BOLIVIA MINISTERIO SIN CARTERA RESPONSABLE DE CAPITALIZACION

SEGUNDA PUBLICACION

#### CONVOCATORIA A LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL PARA LA CAPITALIZACION DE ENTEL BOLIVIA

REF. MC - 02/95

#### TERMINOS DE REFERENCIA DE PRE-SELECCION EN BASE A MERITOS Y ANTECEDENTES

El Ministerio sin Cartera Responsable de Capitalización (el "Ministerio"), de acuerdo a lo establecido en la Ley No. 154 del 20 marzo de 1994 ("Ley de Capitalización"), y la Ley No. 1178 del 20 de julio de 1990 ("Ley SAFCO"), y sus reglamentos respessorances al público en general a la Licitación Pública Internacional ("la Licitación") para la pre-selección de postulantes y postulantes y postulantes de acciones de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL).

La Licitación comprenderá dos etapas. La primera etapa será la pre-selección de los potenciales proponentes y la segunda ser presentación de ofertas económicas por los proponentes pre-seleccionados.

Podra presentarse a la pre-selección cualquier persona individual o colectiva, nacional o extranjera, que acredite ser operadora os relacionada con una operadora de la manera definida en los Términos de Referencia.

El postulante que presente la propuesta de pre-selección deberá acreditar fehacientemente los siguientes requisi-

#### Requisitos de Volumen de Operaciones:

Prestación de servicios telefónicos mayor a un número de líneas principales en servicio establecido en los Términos de Referencia contar con un nivel anual de ingresos superior al monto mínimo establecido en los Términos de Referencia, proveniente de prestación de estos servicios.

Cumplir con los porcentajes requeridos en los Términos de Referencia, respecto de los siguientes items: reparación de averás en horas de recibido el primer reclamo, llamadas de larga distancia internacional completadas, y conexiones de nuevos usua telefónicos dentro de los treinta dias de realizadas las solicitudes. apea S ob diso

#### Requisitos Financieros y otros:

Deberá acompañarse a la solicitud de pre-selección, entre otros, los siguientes documentos:

- Carta de Intención de participar en el proceso de pre-selección.

- Poder acreditando personería.

  Poder acreditando personería.

  Memorias y estados financieros auditados de los últimos tres ejercicios anuales.

  Calificación crediticia de nivel de deuda a corto y largo plazo de acuerdo a Moody's o Standard and Poor's, tal como se establece de Tárminos de Referencia. Declaración jurada que indique ciertas circunstancias relativas a la situación patrimonial del postulante, señaladas en los Términs de Referencia.

Los postulantes podrán formular consultas al Ministerio sin Cartera Responsable de Capitalización acerca de la pre-selección lus<sup>u d</sup> día 17 de abril de 1995 inclusive.

#### Lugar de Adquisición de los Términos de Referencia:

Los Términos de Referencia para la Pre-selección en base a Méritos y Antecedentes podrán ser adquiridos, a partir del día 22 de maro de 1995, en las oficinas del Ministerio, ubicadas en la Avenida Mariscal Santa Cruz, Palacio de Comunicaciones, Piso 17, la Patrología, entre las 9:00 a.m. y 6:30 p.m. Teléfono (591-2) 368819 y facsimil (591-2) 374625.

#### Presentación de Propuestas para la Pre-selección:

La recepción de las credenciales se realizará en la dirección antes indicada hasta el día 21 de abril de 1995, inclusive, hasta hora como p.m. La apertura de sobres se realizará en las oficinas del Ministerio, en la dirección antes indicada, el día 21 de abril de 1995 a hora de 1995 a hora

#### Precio de los Términos de Referencia:

Veinte mil 00/100 Dólares Americanos (\$us. 20,000.00) pagaderos en Bolivianos al cambio oficial del día de adquisición, mediore depósito que deberá efectuarse en la cuenta especial No. 08-D-827 "Ministerio de Capitalización" del Banco Santa Cruz S.A., Avendo Camacho No. 1448, La Paz - Bolivia, teléfono (591-2) 370481 y facsimil (591-2) 358259/369279.

Para mayor información, llamar al Ministerio al teléfono (591-2) 368819 o enviar facsimil al (591-2) 374625.

La Paz, Marzo 1995 MINISTERIO SIN CARTERA RESPONSABLE DE CAPITALIZACION





**Enfrentamiento** entre cívicos y **EMA** por tarifa de basura

Página 4

#### BANCO CENTRAL DE BOLIVIA BIBLIOTECA Depositos a Plazo Fijo

- En moneda nacional.
- · En moneda extranjera.
- · Con mantenimiento

BANCO BOLIVIANO AMERICANO

# del PAIS

#### Chóferes <sub>no vo</sub>lverán ala C.O.B.

sección



Pobreza en el altiplano orureño. Aunque es una costumbre entre nuestros campestnos que toda la familia participe en las labores agricolas, incluyendo los niños; la extrema pobreza que afecta a muchas regiones del vasto altiplano orureño está obligando a redoblar esfuerzos para sobrevivir a la crisis agravada por fenômenos naturales. Estos niños, a pesar del crudo frio del altiplano, salen a pastar el ganado muy temprano para retornar al caer la tarde y durante la jornada deben alimentarse con una escasa ración dishidratada.

Según fallo de la Suprema

#### Existen grabaciones y filmaciones que implican a Rico Toro

sucre, 23 (PRESENCIA).- La justicia norteamericania posce grabaciones y filmaciones que vincula nal exmilitar Faustino Rico Toro con una organización de narcotraficantes que conspiró con occaina en 1991, según el fallo dictado por la Corte Suprema de Bolivia que autoriza la extradición de ese ciudadano hacia EE.UU.

El auto supremo firmado el miércoles en la Sala Piena del Supremo Tribunal consta de seis páginas y contiene todos los antecedentes de los trámites de extradición que comenzaron formalmente el 23 de marzo de 1994.

La corresponsalla de PRESEN-CIA logró en fuentes oficiales una copia de ese fallo en cuya primera página se recuerda que EE.UU. fundamentó su pedido de extradición en la PAT. 4 del Tratado Bilateral del 21 de abril de 1900.

"La causa para dicha extradición consiste en el propósito de juzgar al nombrado Rico Toro en el Distrito Sur de La Florida por violación a las leves federales sobre narcóticos de EE.UU.", sostiene el auto supremo al indicar que el exmilitar tiene dos juicios pendientes.

El juez que juzgará a Faustino SUCRE, 23 (PRESENCIA).- La

la fiscal adjunta Karen Rochlin y clagente de la DEA Lee Lucas.
Los delitos de Rico Toro, según la justicia norteramericana son: "conspiración para la posesión con intención de transportar y distribuir grandes cantidades de cocaina".
Los hechos ocurrieron el 28 de febrero de 1991 cuando "Rico Toro junto a Juan Padilla Burel y María Beatriz Vásquez, alias Lady Von Ackerman' y otros coordinaron acciones para el envío de droga desde Bolivia al Distrito Sur de la Florida".

ga desde Bolivia al Distrito Sur de la Florida".

En el fallo se afirma que la intención era enviar 100 kilos de cocaina con destino a Miami. En agosto del mismo año, la organización envió 8 y 2 kilos de cocaina: en 1993 remitieron 5 kilos de la droga a un agente de la DEA encubierto.

"Rico Toro, en apoyo a esta organización, autorizó negociaciones y aprobó embarques de cocaina desde Bolivia al Distrito Sur de La Florida", sostiene el auto supremo.

Se assegura que de acuerdo

dentro de la transacción de cocaina planeada en la reunión del 28
de febrero de 1991'.

Senála que el testigo Lee Lucas
se constituyó como agente encubierto en Santa Cruz, como omprador potencial de los 120 kilos
de cocaina de baja calidad, ya
enviados a Miami, Florida y, para
unos 100 kilos adicionales de
cocaina que la organización proyectaba enviar.

"El nombrado agente conoció
personalmente a varios miembros
de la organización quienes le
manifestaron que Rico Toro estaba involucrado en la protección
de cargamentos de cocaina a
EE.UU.\*, añade.

El 13 de agosto de 1991, iber
Sala Parada, integrante de la organización viajó a Miami donde
se reunió con el agente encubierto Lee Lucas. Este encuentro fue
grabado en videocinta. Salas aseguró que Rico Toro era "uno de los
ideres" del grupo.

El fallo de extradición de Rico
Toro a EE.UU. esta basado en el
Art. 3 del Código de Procedimiento
Pena!; numeral 22) del Art. 55 de la
Ley de Organización Judicial,
Art. 148 de la Ley 1.008; Tratado
de Extradictión de 1900 y la Convención de Viena de 1988.

# Rico Toro espera su traslado a EE.UU.

COCHABAMBA, 23
(PRESENCIA).- El plan de operaciones para el traslado de José Faustino Rico Toro Herbas a Estados Unidos de América del Norte está listo y sólo se espera la instrucción para ejecutario, mientras el ex coronel del Ejercito aguarda recluido en una celda del Comando Departamental de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN).

El Cnl. David Aramayo Aráoz, comandante departamental de la FELCN, explicó que una vez que la Corte Suprema de Justicia emitió su veredicto final, este pasará a la Cancillería de la República para ultimar detalles con el gobierno norteamericano y, posteriormente, se notificará a la fuerza en cuyas instalaciones está en calidad de depósito.

"Posteriormente se va a determinar el día de traslado. Desconocemos hasta la fecha, cuándo va a ser esto. De todas formas, nosotros tenemos un plan de operaciones para realizar el traslado del señor Rico Toro hasta el aeropuerto Wilstermann. En realidad, siempre hemos estado listos, a la expectativa de que llegue la instructiva por parte de la seguridad para realizar el traslado y hasta el momento se sigue manteniendo el refuerzo de seguridad por parte del Comando Departamental, y lo unico que esperariamos es la notificación definitiva por parte de la superioridad y la parte judicial", declaró.

A su vez, el presidente de la Corte Superior de Justicia, Hugo Tapia Frontanilla aclaró que ahora que se ha firmado el Auto Supremo, este pasa a conocimiento del Poder Ejecutivo cuya cabeza, el Presidente de la Republica, decide si o ejecutará o no.

Por su parte, Faustino Rico Toro recordo hoy que exactamente hace un año, la noche del 22 de marzo de 1994, fue detenido acusado de

FELCN aguarda orden para ejecutar plan de operaciones

narcotráfico. "Estar un año en prisión y no no saber porque, uno hace un examen de conciencia y no encuentra justificativo y es algo que llama a una profunda reflexión cómo está viviendo el país, sobre todo, con respecto a la justicia", dijo. "Cualquier delito que hubiera podido cometer debe ser juzgado en mi país. Yo creo que tenemos leyes y estamos atentando contra un elemento fundamental que es la seguridad de los bolivianos. Yo creo que en ningún país del mundo extraditan sin previamente hacer un proceso. Am in os em ha tomado siquiera una declaración al margen de aquella en la que vinieron unos extranjeros a hacerme un interrogatorio muy sencillo, más acusatorio que otra cosa y nunca más", manifestó.

En su opinión lo ocurrido en su caso "pone en riesgo la seguridad de cualquier ciudadano boliviano. Nadie puede sentirse seguro en estos momentos ya que por una acusación sin ser probada, uno puede ser extraditado". "Preguntó a tiempo de subrayar que aún no ha sido firmado un tratado de extradición con Estados Unidos. "Esto es terrible", puntualizó antes de sostener: "tengan la certeza, tengan la seguridad de que en cualquier lugar del mundo donde haya justicia y si la hay, yo voy a saber salir inocente porque nunca he estado involucrado en estos temas".

Advirtí que su caso es el caso de miles de bolivianos ya que "la injusticia campea en nuestro país y no se si un país que no tiene justicia puede seguir sobreviviendo y, sobre todo, tener una paz y tranquilidad sociales. "En una de sus últimas declaraciones, antes de partir hacia Norteamérica, dijo que se siente tranquillo, no obstante que "ia libertad es lo más grande que tiene el ser humano".

#### EE.UU. anuncia más extradiciones

SUCRE, 23 (PRESENCIA). El gobierno de EE.UU, proseguirá con los trámites judiciales ante la Ĉorte Suprema de Bolivia para lograr la extradición de más ciudadanos bolivianos presuntamente involucrados en el tráfico de drogas.

El anuncio lo hizo, aquí, el asesor legal de la embajada norteamericana en nuestro país, Eduardo Sfer Byron tras conocer que la Saía Plena de la Corte Suprema firmó el fallo que autoriza la extradición de Faustino Rico Toro al país del Norte.

Destacó la aplicación o Toro al país del Norte.

Destacó la aplicación de Toro al país del Norte.

Destacó la aplicación de la composa de la composa

ortuno.

Entre tanto, el Fiscal de la República, Oscar Crespo Soliz, mitió públicamente que la Fiscalía de Sustancias Controladas epende "económicamente de la cooperación norteamericana y es rello que aún el Ministerio Público no puede lograr una auténtica dependencia.

Estatocaceción en proceso de institucionalización, estames

independencia.

Estamos recién en proceso de institucionalización, estamos tratando de que ésto se solucione definitivamente para que realmente tenga absoluta independencia (el Ministerio Público). En lo económico y en lo funcional tenemos algunas fallas", afirmó.

Crespo Soliz también se refirió al nuevo Tratado de Extradición que será suscrito entre Bolivia y EE.UU., y pidió que el gobierno boliviano haga "respetar la soberanía nacional".

#### aestros que no asistan a clases erán despedidos inevitablemente

la posibilidad de que sean trasladados a la ciudad de la Paz.

Dirigentes y maestros de base, a su vez, continuaron hoy con la "vigilia" en las puertas de la Policia iniciada ayer. Un numeroso grupo, con cánticos, estribilios y protestas exigió la liberación de quienes se encuentran en instalaciones de la Policia frenia Judicial (PTJ).

Por momentos, a iniciativa de algunos dirigentes, los presentes cometieron excesos contra reporteros y camarógrafos de televisión a quienes acusaron de oficialistas y los hostilizaron. Asimismo, se dio que intentaron tomar a un guardia como reharmante departamenta de Policia por haber violado la Constitución Política del Estado, la Ley del Ministero substancia de la policia por la como centro de la comanda departamenta de la Contactiva de la Policia Devartamenta de policia por haber violado la Constitución Política del Estado, la Ley del Ministero pular de la policia por la policia de la Policia Nacional. La Central Oberta Departamental (COD) anuncio para mañana (hoy) una marcha de protesta contra el gobierno por "la violenta represión contra maestros rurales y la población en general en la ciudad de La Paz y el apresamiento de maestros".

#### Reclusos levantan huelga de hambre en Palmasola

en Palmasola

SANTA CRUZ, 23 (PRESENCIA).- Los reclusos de la
Cárcel de Palmasola levantaron la huelga de hambre que
venian realizando, luego de que
las autoridades penitenciarias
respondieran favorablemente
a sus demandas y se comprometieran a realizar una
reclasificación de los reos que
se encuentran en el sector de
máxima seguridad, denominado "Chonchocorito".

El capellan del penal, padre Pedro Mollinet, manifestó
que la situación en el recinto
es tranquila y expresó su confianza en que las nuevas autoridades de Palmasola, junto al
equipo de profesionales que
empezará a trabajar allí-integrado por un médico y un
sicólogo-, se dediquen a la
reclasificación de los presos
para terminar con los casos de
injusticia y evitar que se repitan situaciones de protesta.

#### Cívicos exhortan a prefecto de Tarija a ponerse al lado del pueblo

TARIJA, 23 (PRESENCIA).- Para los dirigentes civicos departamentales el prefecto debe pomerse a llado de su pueblo y su desarrollo, y evitar obstrucciones en la labor de quienes luchan por encontrar mejores dias para esta región "postergada".

Los cívicos a través de su presidente Oscar Montes Barzón, cuestionaron las últimas declaraciones del prefecto Gustavo Ugarte Ruíz, quien señaló que para el gobierno el Cabildo Abierto anunciado por los civicos para el 12 de abril. "no tiene sentido"

Según Montes el prefecto tendria que estar al lado del desarrollo regional como ocurre con las autoridades políticas de Santa Cruz.

Según Montes el prefecto tendria que estar al lado del desarrollo regional como ocurre con las autoridades políticas de Santa Cruz.

Pidió a las autoridades en su cue todo de su población y sus autoridades concretaron met Cochabamba, donde su población y sus allado de su pueblo "porque autoridades somos pasajeramente en tanto que tartjeños somos toda la vida".

Agregó que si algunas autoridades no creen en la pertinencia de algunos proyectos, lo menos que pueden hacer es no obstruir a quienes luchan por proyectos de desarrollo y que los mejores días para este departamento se hagan realidad.

El civico reiter que ante la falta de respuestas favorables por parte del gobierno se ratificó un Cabildo Abierto para el 12 de abril donde se buscarán soluciones "por cuenta propia" a los problemas de Tartja.

Además indicó que el año pasado no se concretó ningún proyecto en favor de este departamento y que para el presente se reiteran obras que tendrían que haberse ejecutado en 1994, como la rebaja de la tarifa al usuaro final en todo el departamento.

El presupuesto de departamento.

Tel presupuesto de departamento.

Tel presupuesto de departamento al gunas partidas que son las mismas de 1994, por eso pedimos al gobierno que con motivo de la efeméride departamental del 15 de abril, incluya algunos otros proyectos en favor de Earija. "Agregó Montes."

# del país

#### Mons. Costas opina sobre una posible mediación

Para evitar la profundización de los problemas sociales

Para evitar la profundización de los problemas sociales TARIJA, 23 (PRESENCIA). La Iglesia mediará en el conflicto que el golierno y la Central Obrera Boliviana sostienen, si ambos sectores lo piden para evitar la profundización de los problemas sociales. El anuncio fue hecho por el Obispo de la Diocesis de Tarija, Monseñor Abel Costas Montaño, al lamentar el rompimiento del dialogo que ambos sectores sustentiaban. "Como Iglesia necesitamos que ambos sectores io pidiar," manifesto. "En mario que la Iglisa siempre está predispuesta a mediar, sin embargo, includir en la gue los sectores esten plenamente de acuerdo con la mediación. La que los sectores esten plenamente de acuerdo con la mediación precisa pur la produción de la gobernantes y dirigentes sindicales deponer actitudes intransigentes y basado en el diálogo buscar soluciones que estitudes intransigentes y basado en el diálogo buscar soluciones que satisfagan a sectores en conflicto. Recordo solamente a través del diálogo se pueden hallar soluciones" y retiero que interamente con la negociación pueden llegarse a situaciones forme interamente con la negociación pueden llegarse a situaciones forme interamientos como los registrados en La Paz. Pienso que a los maestros debe tratárselos mejor, la Policia deberia tenere culdado para no enfrentar violentamente a los maestros debe tratárselos mejor, la registrados en La Paz. Pienso que a los maestros debe tratárselos mejor, la registrados en La Paz. Pienso que a los maestros debe tratárselos mejor, la registrados en La Paz. Pienso que a los maestros debe tratárselos mejor, la registrados en La Paz. Pienso que a los maestros debe tratárselos mejor, la registrados en La Paz. Pienso que a los maestros debe tratárselos mejor, la registrados en La Paz. Pienso que a los maestros debe tratárselos mejor, la recordo debería tenere culdado para no enfrentar violentamente a los maestros debería tenere.

HUELGAS A su vez el dirigente de los maestros rurales. Roberto Jaramillo, d e la falta de repuestas favorables por parte del gobierno el magisti e otra opción que profundizar sus medidas de fuerza, como las h hambre.

hambre. Criticó la falta de voluntad política de las autoridades de gobierno ecialmente del ministro de desarrollo humano. Enrique Ipiña Melgar un que las autoridades gubernamentales tienen una posición "cerrada"

a buscar soluciones. VIGILANCIA Por su parte el com

#### Con acto cívico se recordó el "día del mar"

TARIJA, 23 (PRESENCIA). Autoridades militares y estudiantes, cor un acto civico y un desfile rindieron homenaje al 23 de marzo y realacto acto civico y un desfile rindieron homenaje al 23 de marzo y realacto actoria defensa heroica de Calama por el héroe del Tópater. Eduardo Avarco al Comandante de la guarnición militar de Tarija. Cni. Walter Barroin, mistó a los Jóvenes presentes a no renunciar jámas a la aspiración de retornar al mar, arrebatado por un país "agresor y expansionista". En el acto se observo la aussencia de miembros del magisterio fisical, no bistainie asistierom 5 promociones de bachilleres de establecimientos privados y bistaine asistierom 5 promociones de los establecimientos privados y En de de destacaron los alumnos de los establecimientos privados y marcial manifistares de las umidades acantonadas aqui, que con paso narcial manifistares de las umidades acantonadas aqui, que con paso narcial manifistares de las umidades acentionadas aqui, que con paso narcial manifistares de las desta fecha y pudió a los jóvenes studiar y esforzarse para lograr mejores posibilidades de retorno al mar.

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.

ENDE

CONVOCATORIA A JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

DE ACCIONISTAS

Se contormidad a lo establecido en el Art. 18 inciso b) de los Estatutos de la Empresa Nacional de Electricidad S.A. (ENDE), se convoca a los señores Accionistas a la Junta General Extraordina-ría, que se llevará a cabo el día viernes 31 de marzo de 1995, a continuación de la Junta General Ordinaria de Accionistas, en la sala de reunisones de la Secretaría Nacional de Energía, piso 12 del Palacio de Comunicaciones en la ciudad de La Paz, sujeta al siguiente Orden del Día:

Lectura y consideración del Acta de la reunión anterior-Autorización para la Constitución de tres sociedades de economía mixta (SAM) generadoras, en cumplimiento de la

Cochabamba, 22 de marzo de 1995

#### Oruro desea mantener el precio del pan en 15 ctvs.

Pide autorización para importar harina argentina

ORURO, 23 (PRESENCIA).- El Concejo Municipal solicitó hoy una autorización expresa para importar harrina blanca de procedencia argentina, con el objeto de mantiener el precio actual del pan de batalla de 65 gramos en 15 centavos y de 40 gramos en 10 centavos.

batalla de 65 gramos en 10 censario.

La solicitud fue planteada al ministro de Desa-rrollo Econômico. Jaime Villalobos y la Secretaria Nacional de Industria y Comercio. en vista de que existe monopolio para la elaboración y comercialización de harma nacional, mencionando que este hecho permite una elevación permanente y solicitud.

En el "día del mar"

#### Jefe naval consideró que problema marítimo afecta a todo el continente

TIMINAD, 23 PREBENCIA;
El ciclasstramiento martimo boliviano afecta a todo el continente por
vuanto no es asólo Bolivia que debe
vuacar au solución", expresó hoy en
udiscurso el comandante del segundo distrito naval Manuoré. Capgundo distrito naval Manuoré. Capgundo distrito naval Manuoré. Capses del continente debes cooperar
sara encontrar una solución al prebema martimo de Bolovia.

Estas expresiones las formuló
n el acto civico preparado por la
refectura de Departamento del Bensi
n coordinación con la Dieccción
repartamental de Educación en rerepartamental de Educación en reproducción de la fecha en que Avaron
un grupo de patriotas defendió
alama.

regi. En el acto civico de commemora en a la Guerra del Pacífico conseve en presentes el ministro de Juan el pulmerrola n presente k, René Blai

Raptarona menores, pe una logró

Trinidad, 21 | CIA).- Desde el pas go dos menors se ron y recién asoci

Son dos horizones de este beta



#### COMUNICADO

La Cooperativa Eléctrica Sucre S.A. CESSA on todas las firmas interesadas en la Licitación # 001 la construcción de la Red Subterránea de Electron centro de la Ciudad de Sucre, que por solicitudes p s se amplia el plazo de presentación de propu el día 30 de junio del presente año a Hrs. 18.00 de secretaria de Gerencia General ubicada en cale.



Sucre, marzo 21 de 1995

#### EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.

#### ENDE

#### CONVOCATORIA A JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

De conformidad a lo establecido en el Art. 18 inciso a) de la De conformidad a 10 establecido en el Art. 16 inciso a) de los Estatutos de la Empresa Nacional de Electricidad S.A. (ENDE), se convoca a los señores Accionistas a la Junta General Ordinaria que se llevará a cabo el día vienes 31 de marzo de 1995 a horas 10:30, en la sala de reuniones de la Secretaria Nacional de Energía, Piso 12, Palacio de Comunicaciones de la ciudad de La Paz; sujeta al siguiente Orden del Día:

Lectura y consideración del Acta de la reunión anterior Consideración de Estado de Resultados. Balance

General y Memoria Anual 1994. Varios.

Cochabamba, 22 de marzo de 1995

#### "MAQUINA PARA FABRICAR PAÑALES DESECHABLES MARCA DIAPERS"

- PREDOBLADO CON ELASTICO

Ley de Capitali

- 2 TALLAS MEDIANO Y EXTRAGRANDE
- INCLUYE JUEGO DE REFACCIONES COMPLETAS
- CONDICIONES GENERALES, MECANICAS Y ELECTRICAS

INTERESADOS FAVOR COMUNICARSE CON EL ING. ALBERTO CORONA A PUEBLA, MEXICO. TEL: 52(22) 20-6161 O 20-3643.

#### La familia primero



#### SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS AMPLIACION DE PLAZO CONSTRUCCION DE CAMPAMENTOS

#### INVITACION PUBLICA Nº 21/95

Presentación de propuestas para la construcción del grupo V de Campamentos en el Distrito Santa Cruz: San Rafael, San Javier y San Ignacio.

#### INVITACION PUBLICA Nº 22/95

Presentación de propuestas para la construcción del Grupo IV de Campamentos en el Distrito Santa Cruz: Mataral, Comarapa, Tatarenda.

Santa Cruz: Matarat, Lomarapa, Tatarenda.

Se comunica a los interesados en esas invitaciones, que se amplía el plazo para la presentación de propuestas hasta el día 17 de abril a Hrs. 11:30; las mismas que deben ser entregadas en el Departamento Legal de la Oficina Central de La Paz, (Centro de Comunicaciones, Av. Mariscal Santa Cruz - Piso 8). En la misma fecha a Hrs. 15:30 se procederá a la apertura de las propuestas en la Sala de Reuniones del S.N.C. (Centro de Comunicaciones, Av. Mariscal Santa Cruz - Piso 8).

La Paz, 21 de marzo, 1995

Arq. María del Carmen Ballivián de Arce DIRECTORA EJECUTIVA, S.N.C.

# CEMEP

#### CENTRO MEDICO LA PRENSA

Calle Campero N° 52 Tels. 321943 - 34118



offermedades y Ciragia de Riferies. Si scheica de Verigia y Protesta, Enferient lemas servalles, Lindaga infesti Del CONSULTIDIOS. Edi. Cite MARE. Ted. Cons 205703 Busspersent SI CONSULTIDIOS.

LABORATOR

Dr. Rubén Tejada And

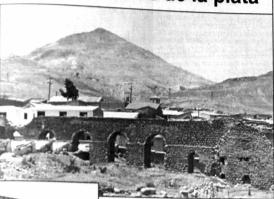




#### Potosí

#### Potosí patrimonial

## los ingenios coloniales de la plata



o mercurio que se traía desde Huancavélica en el Perú. Los ricos azogueros ostentaban hasta tres o cinco ingenios que hacían el milagro de convertir la plata en barras, pastas y luego monedas. Como se puede apreciar en la fotografía los ingenios si bien representaban un ade-lanto en la minería, su mecanismo era muy rudimen-

rudimen

tario complejo Sinembar Sin embar-go, consti-tuían la ex-presión más clara de riqueza y hasta de poder eco-nómico y

social. Del comienzo de la explota

transcurren nada menos que 450 años y los vestiglos de estos ingenios representan por un lado la trascendencia de Potosi en el mundo y, por otro, la tronia de que poco o nada, ayer como hoy, esta invención deja en favor de las regiones que les hicieron posible y que los admiraron con sus virtudes y defectos.

"Oh, Cerro Rico. Tuvo una epidermis de plomo, su carne fue de plata, sus huesos de estaño y su corazón lo constituye el espíritu de los hombres que lo horadan..."

#### Actualidad departamental

#### ¿Qué se pretende con Karachipampa?

La población potosina en estos dias ha reaccionado con cierta preocupación e incertidiumbre por la sorpesiva visita de una comisión de la Corporación Minera de Bolivia y de la Empresa Metalurigica Vinto de la ciudad de Oruro para iniciar un trabajo de inventariación de todas las instalaciones del Complejo Metalúrgico de Karachipampa, distante a escasos siete kilómetros de la ciudad de Potosi y que demandó la inversión de aproximadamente 200 millones de dólares.

Para ese trabajo que se dice que se prolongará durante dos meses, se ha contratado por otra parte a varios inventariadores y persona varios inventariadores y persona dejo de sel importante poetras de varios inventariadores y persona dejo de sel importante por acuada de Potosi, aunque esos pocos itemes creados para Karachipampa son eventuales y más que todo circunstanciales.

El Contté Civico Potosinista, la Federación de Juntas Vectrales y otras entidades locales, se pronunciaron para denunciar sobre una supuesta intención de desmantelamiento paulatino del Complejo Metalúrgico de Karachipampa y que precisamente con ese objetitos de habría iniciado en esta semana el trabajo de inventariación de la planta.

Las principales autoridades locales, por su parte, junto a representantes de institueron en la Planta Metalúrgica de Karachipampa para, iniciado en esta semana el trabajo de inventariación de la planta.

Las principales autoridades locales, por su parte de la comisión de COMIBOL y de la Empresa Vinto, así como de los propios funcionarios de Karachipampa. Asimismo se ha suscrito un acta para dejar establecido principalmente que los potosinos no permittrán que salga "ni un solo clazo" del Compejo Metalúrgico de Karachipampa. Asimismo se ha suscrito un acta para dejar establecido principalmente que los potosinos no permittrán que salga "ni un solo clazo" del Compejo Metalúrgico de Karachipampa. Asimismo se ha suscrito un acta para dejar establecido principalmente se constidera hasta el momento como uno de los elejantes blancos del departamento de le olven

cumplimiento al Decreto Supremo 23670 del 8 de noviembe de 1993 por el que se transflere los activos de Karachipampa, al Complejo Metalirigico de Vitro, lo que significa en otras palabras que Karachipampa eserá administrada y dependerá directamente de la empresa de Vitro y es precisamente este hecho que ha comenzado a intranquilizar y crear susceptibilidades en las autoridades e instituciones potosinas así como a la poblactión en su conjunto. Aunque se ha indicado que no existe intención de intigin desmantelamiento, pero el futuro de Karachipampa, porque una administrada y dende como en la poblactión en su conjunto. Aunque se ha indicado que no existe intención de intigin desmantelamiento, pero el futuro de Karachipampa, porque una administrada como en la consucente y lampoco coherente u operativo tratándose de las posibilidades ciertas de funcionamiento de la planta, que pese a todo, continúa siendo una de las alternativas de reactivación del aparato productivo regional así como de la creactión de en peleos y de otras ventajas muy significativas para Potosi, tomando en cuenta el efecto multiplicador que alcanzaria cuando se ponga en marcha Karachipampa.

Mentras tanto, continúa como incógnita el resultado de las negociaciones y de algunas tareas efectuadas en estos últimos años con empresas extranjeras como la "Bolidan Contech" de Suecta o la decidida intención de inverte ren Karachipampa por parte de la "Suramco" así como del interés demostrado por otras empresas para tratar de encontrar soluciones factibles para el ansiado funcionamiento del Complejo Metalirgigo de Karachipampa, De una o de otra manera, el reciente intico de trabapiso de "inventariación" de los activos de Karachipampa, por parte de CoMIBOL y de la Empresa Vinto, ha comenzado a inquietar a los potosinos y que la puesta en marcha de la millionaria planta, constituye una de las principales aspiraciones de Potosi y al mismo tiempo - conviene retierar es la alternativa para la urregente reactivación económico productiva de la región. Así tienen q

En Llallagua se realizó marcha por el pliego único

LIALLAGUA 22 (PRESENCIA).- Los trabajadores de esta región, acatando las determinaciones de la Central Obrera Boliviana realizaron una marcha de protesta para ratificar la atención al pliego de los trabajadores presentado al Ejecutivo.

Los oradores criticaron las acciones del gobierno que hasta la fecha no da una respuesta favorable a los trabajadores que se niegan a aceptar la aplicación de las políticas gubernamentales. En el acto los maestros que mantienen una huelga indefinida, hicleron conocer que marcharán a la ciudad de La Paz la próxima semana. Criticaron la represión que sufrieron sus colegas en la sede de gobierno.

#### En Potosí congelan tarifas telefónicas

POTOSI. 23 (PRESEN-CIA). Basado en el informe de la comisión revisora del presupuesto de la gestito de la Cooperativa de Teléfonos de la Cooperativa de Teléfonos de la Cooperativa de Teléfonos Alamanta de socios de esta empresa de servicios resolvió, entre otros aspectos, "congelar" las tarifas en el presente año.

Habitualmente las asambieas ordinarias en las que se analiza el tema presupuestario de la Cooperativa de Teléfonos Automáticos Potosi, sirven para incrementar anualmente las tarijas por el servicio telefonico local, pero esta vez no ocurrió así merced al trabajo encomendado a una comisión revisora que analizó el presupuesto elaborado por los Consejos de Administración y Vigilancia de COTAP.

El informe y posterior análisis del "presupuesto reisando" sirvió, asimismo, para que surijan algunos cuestionamientos de los socios de COTAP al tratamiento económico consistente en dietas, viáticos y otros beneficios de los que gozan los miembros directivos de los Consejos de Administración y Vigilancia de la Cooperativa de Telefonos Automáticos Potosí así como por su empeño de prorrogar en su gestión directiva con el pretexto de defender a la cooperativa del sistema de capitalización propuesto por el gobierno nacional.

A propósito desse último, aspecto, los sociossos de COTAP resolución de la cooperativa del sistema de capitalización propuesto por el contra del gobierno por medio de FECOTEL y de las mismas cooperativas de este importante sistema de servicio.

#### FSTMB tiene oficina regional en Siglo XX

SIGLO XX 22 (PRESENCIA).Los trabajadores en este distrito
junto con dirigentes de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia inaguraron en la
vispera una oficina regional de la
entidad matríz de los mineros del
país.

las organizaciones proposar-región.

El acto fue destacado por los oradores que demostraron su sa-tisfacción por la creación de la otcina. Resaltaron en la oportuni-dad la labor que cumplen los mi-neros en la lucha por una mejor sociedad.

#### gios particulares rindieron homenaje a Avaroa

81,23 (PRESENCIA).- Un

de establecímien-la ciudad, en este ticulares, junto al de Infantería y la ental, recordaron Eduardo Avaroa, eva su nombre, al

tualmente existe por la huelga ge-neral indefinida así como por las

neral indefinida así como por las mueiga ge-movilizaciones del magisterio fiscal del sector urbano, rural y de las Escuelas de Cristo.

Las autoridades educativas, efectuaron un insistente llamado a los maestros y estudiantes de cole-gios y escuelas de la ciudad para que concurran tanto a la concen-tración como al desfile escolar, en tanto que los dirigentes sindicales insistieron en su convocatoria a la continuidad de las movilizaciones justamente durante la jornada de este jueves 23 de marzo.

#### **EMPRESA METALURGICA VINTO** RPORACION MINERA DE BOLIVIA

o del Rey. El Ingenio de San Ingenios de Cantumarca o sim-Ingenios del Río de la Ribera, se los pasados y aún con estas ens se evocan en nuestros días, mio costaba mucho dinero, pero

minacioens se evocan en nuestros días. Ja ingenio costaba mucho dinero, pero aque fabricarlos porque allí se purifica-la plata potosina. Piedra sobre piedra, ales de desagüe. Y gran cantidad de agua disban estos costosos y complicados me-sanos que también requerían del azogue

0 (0RURO), 22 DE MARZO DE 1.995 H-0420/95

RESAMETALURGICA VINTO EN PREVISION A LO DISPUESTO POR RELAMENTO DE ADQUISICIONES QUE REGULA EL D.S. 21660 (INVI-CONTROL DIRECTAS), TIENE A BIEN INVITAR A TODAS LAS EMPRESAS/ MESTABLECIDAS EN EL PAIS PRESENTAR OFERTAS PARA NUES-SIGUIENTES PEDIDOS.

00 1-6-0096/95

1RA. INVITACION

EAS. RELE DE TIEMPO. Características Técnicas
60x 808nNA: 220 V.a.c. 50 hz. REGULACION DE TIEMPO: 0,4 a 10
1.6. CONTACTOS: 1 NA y 1 NC CON RETORNO 1 NA INSTANTANEO
1.6. CONTACTOS: 4A Y 220 V.a.c. TIPO:
1.6. TIPO: 1.6. TI

ATMALE: SOBRE TABLERO.

RAS. RELE DE TIEMPO: Características Técnicas TENSION BOBINA:
VIAC. y 50 Hz. REGULACION DE TIEMPO: 0.15 a 3 SEG. NO. CONTACSINA Y INC CON RETARDO 1 NA Y INC INSTANTANEOS (INDEPENBIES/CORRIENTE CONTACTOS: 4 A y 220 V.a.C. TIPO: AI 700.11.1111
ATALE SOBRE REGLETA. ADJUNTAR CATALOGOS TECNICOS.

**1RA. INVITACION** 

TRAI. INVITATION

1RA. INVITATION

1RA.

MINIMOS.

LIBER DECUMENTACION REQUERIDA DE ACUERDO AL ANEXO 3.LIBER DECUMENTO DE ADQUISICIONES PARA EL SECTOR PUBLIRIACIOLOS 40. Y 90.

RIACIO ENTREGA DE SOBRES ES HASTA FECHA 06 DE ABRIL DE
BURS. 14. 30 EN SUB GERENCIA ADMINISTRATIVA E.M.Y. ORUROUNIA. - (10 de la companio del la companio de la companio del la companio de la com

LA EMPRESA

#### INVITACION **PUBLICA**

LA COOPERATIVA DE AHORRO Y CRE-DITO "SAN ANTONIO" Ltda., invita a las firmas comerciales y/o personas legalmente establecidas a presentar ofertas hasta Hrs.: 18:00 del día 18 de marzo del año en curso, para el alquiler de un edificio con infraestructura de Hotel ubicado en la calle Tarata E-352 que consta de habitaciones dobles, simples y triples, calefones, ascensor y demás características detalladas en los pliegos de condiciones a ser recabados en Secretaría de Gerencia.

#### CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE CHUQUISACA



LA CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE CHUQUISACA, EN ATENCION A LA RESOLUCION DE PRESIDENCIA Nº 01/95, INVITA A TODAS LAS PERSONAS NATURALES Y JURIDICAS LE-GALMENTE ESTRABLECIDAS EN EL PAÍS A PRESENTAR PROPUESTAS PARA LA INVITACION PUBLICA:

A.J. 007/95 "PROVISION DE UNA COMPUTADORA É IMPRESORA EPSON LQ 1070".

LOS INTERESADOS EN PRESENTAR PROPUESTAS PODRAN AD-QUIRIR EL CORRESPONDIENTE PLIEGO DE ESPECIFICACIONES TECNICO-ADMINISTRATIVAS DE LAS OFICINAS DE CAJA-CORDECH, PREVIA CANCELACION DE BS. 15.-

LAS PROPUESTAS DEBERAN SER PRESENTADAS EN SOBRE CE-RRADO Y LACRADO HASTA HORAS 11:00 DEL DIA VIERNES SIETE DE ABRIL DE 1995, EN OFICINAS DE ASESORIA JURIDICA DE CORDECH. LA MADONA S/N.

SUCRE, MARZO 23 DE 1995



BANCO MERCANTIL S.A.

## JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Según lo dispuesto en el TITULO III de los Estatutos, se cita a los señores Accionistas del Banco a la Junta General Extraordinaria que tendrá lugar a partir de Hrs. 18:30 del miércoles 29 de marzo de 1995, en la sede legal de la Sociedad (Ayacucho No. 277, 1er. Piso - La Paz).

ORDEN DEL DIA

1. Lectura y aprobación del Acta de la anterior Junta General Extraordinaria de Accionistas.

Accionistas.
Aumento del Capital Pagado y emisión de nuevas acciones.
Aumento del Capital Autorizado y la consecuente reforma del Art. Sto. de los Estatutos.

Estatulos.

4. Designación de dos Accionistas para suscribir el Acta.

NOTA: Para calificar su concurrencia a la Junta los Accionistas deben cumplir los siguientes requisitos:

a) El derecho de concurrencia a la Junta se verificará mediante el Libro de Registro de Accionistas Que no puedan concurrir personalmente, podrán hacerse representar con otros Accionistas mediante Poder o por no Accionistas mediante Poder o por no Accionistas mediante Poder activa de la concurrir personalmente, podrán hacerse representar con otros Accionistas mediante Poder por no Accionistas mediante Poder notariado. No pueden ser representantes o mandatarios los Directores, Administradores, Síndicos y Empleados del Banco (Artículo 22).

La Paz, marzo de 1995 EL DIRECTORIO



BANCO MERCANTIL S.A.

#### **JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS**

Según lo dispuesto en el TITULO III de los Estatutos, se cita a los señores Accionistas del Banco a la Junta General Ordinaria que tendrá lugar a partir de Hrs. 17:00 del miércoles 29 de marzo de 1995, en la sede legal de la Sociedad (Ayacucho No. 277, 1er. Piso - La Paz).

ORDEN DEL DIA ctura y aprobación del Acta de la Junta General Ordinaria anterio emoria Ánual.

Memoria Anuel et al control e de Joint a effecta o formana amento.
 Memoria Anuel Estado de Resultados al 31 de diciembre de 1994, con los informes del Síndico y Auditoria Externa.
 Distribución y destino de las utilidades.
 Cumplimiento de las circulares de la Superintendencia de Bancos y Entidades Financieras.
 Elección de Directorio y del Síndico Titular y Suplente.
 Remuneraciones de los Directores y Síndicos.
 Designación de dos Auctionistas para suscribir el Acta.

OTA: Para calificar su concurrencia a la Junta los Accionistas deben cumplir los siguientes quisitos:

El derecho de concurrencia a la Junta se verificará mediante el Libro de Registro de Acciones (Artículo 21).

Los Accionistas que no puedan concurrir personalmente, podrán hacerse representar con otros Accionistas mediante Carta-Poder o por no Accionistas mediante Poder notariado. No pueden ser representantes o mandatarios los Directores, Administra-dores, Síndicos y Empleados del Banco (Artículo 22).

La Paz, mazzo de 1995

La Paz, mazzo de 1995

La Paz, mazzo de 1995

## En la zona Sur mazamorras agravaron las inundaciones





En cuestionada sesión

#### Concejales de CONDEPA ratificaron directorio

#### Ciegos piden donación de terreno para sede

La Federación Nacional de Cie-s de Bolivia (FENACIEB) aolicita Concejo Municipal de la Alcaldia La Pax. la donación de un terreno el que puedan construir su sede. Aunque la petición no pudo rea-sarse de forma oficial ante la enti-dimunicipal. la aolicitud fue trans-

mente, a la avenida comunicación sus airrededores.

LAVADO TOTAL

Esta avenida fue cerrada al tráfico vehicular durante todo el día, mientras se realizaban los trabajos de limpieza.

Según Durieza.

Según Durieza.

Según Durieza la gran cantidad de lodo que el avado de la avenida. Jura el minar la gran cantidad de lodo que se acumulo, lo que posibilita su transitabilidad a partir de la fecha.

VIVIENDAS AFECTADAS

Se presentó nuevo informe

#### Enfrentamiento entre cívicos y EMA por tarifa de la basura

El informe que contiene un nuevo planteamiento para las tasas por el recojo de la basura, mediante las facturas del consumo de energia eléctrica, presentado por la Empresa Municipal de Aseo (EMA) originó un enfrentamiento entre los representantes de esta entidad y del Comité Civico Pro La Paz.

El gerente administrativo de EMA, Juan Carlos Zuleta, indicó que el informe propone un entreva banico de tasas por el recojo de la basura que reduce los pagos de acuerdo a las posibilidades de las población.

Por su parte, el presidente del Comité Civico Pro La Paz.

Roberto Fretre, indicó que esta propuesta no será aceptada propuesta no será aceptada proprue "no reduce los gastos de la población y deja de lado tas fitasas filas propuestas en principio en las primeras reuniones de la comisión técnica mixta" eque analiza el tema desde hace dos meses.

NUEVO ABANICO

meses.
NUEVO ABANICO
El nuevo abanico propuesto
r EMA amplia el número de
as de acuerdo a un estudio El nuevo abanico propuesto por EMA amplia el número de tasas de acuerdo a un estudio socio conomico que determina de forma más "coherente" las condiciones de las diferentes sonas de la ciudad.

Zuleta explicó que se ampliaron los cinco bloques en los que se asislaban las tasas, a una gama de 16 bloques distribuidos equitativamente entre todos los sectores "tomando en cuenta sus posibilidades económicas".

Plantea la incorporación del servicio a mayores zonas de la ciudad y establece los parâmetros del tipo de servicio, de acuerdo a las características de las zonas.

Se podrá diferenciar y otorgar adecuadamente los servicios del terojo manual o mecanizado, el de primera o de servicios del recojo manual o mecanizado, el de primera o de servicios del recojo manual o mecanizado, el de primera o de servicios del recojo manual o mecanizado, el de primera o de servicios del recojo manual o mecanizado, el de primera o de servicios del recojo manual o mecanizado, el de primera o de servicio de recuerdo a las necesidades de la población, a precesidades de la población, a preces

real consumo esecusivo.

"NO CAMBLAREMOS"

"Aunque el estudio realizado por EMA sea rechazado por
algunos miembros de la comisión -como el presidente del
Comité Civico y una parte de la
Federación de Juntas Vecinalea- éste no será cambiado, y
tampoco el sistema de cobro,
mediante las facturas de energia eléctrica", dijo Zuleta.

10 DIAS

El dirigente cívico, señaló
que el plaso de 10 días, para
que se establezcan las tarifas
fijas ya eleje de cobrar mediante las facturas eléctricas se
tenantiene "irrevocabrente".
Este vence el lunes 27.
Freire señaló que el sistema
más adecuado para cobrar por
el recojo de la basura es a través

camble et actual cobro.

"CUMPLIMOS CON EMA"

Entretanto, el gerente comercial de la Companía Boliviana de Energia Eléctrica (COBEE), Armando Lara dijo que las tasas que se están efectuando y los posibles cambios que se puedan producir, son y serán ejecutados "cumpliendo directamente con las órdenes que de EMA"

"Mientras las autoridades de EMA no nos autoricen de forma escrita a reducir el cobro de forma definitiva o en casos particulares, nosotros continuamos con el mismo" agregó.

Finalmente indico que aunque la anulación del sistema significara una perdida por el tiempo que se invirtio al programa del sistema computarizado y la preparación del personal, no es "mposible" que se lo pueda sacar.



Contra la fiebre aftosa

#### PRESENCIA

En las próximas horas

## Detenidos en PTJ de El Alto se remitidos a justicia ordinaria

Nueve maestros, tres

el chofer de la

PTJ de El Alto.-Detenidos anuncian ingreso a huelga de hambre si no son liberados

Confederación de Trabajadores en Salud

fueron remitidos a la

dirigentes de la COB y

LOS APRESAMIENTOS



En El Alto

# Magisterio y prensa piden la libertad de detenidos



Comunicadores y magisterio bloquearon la autopista



#### Campesino Cochabamb piden justici YPFB

# erfi Responsable: Rubén Vargas La Paz Bolivia, viernes 24 de marzo 1994

Espacio Portales

#### Exposición de óleos de Riccardo Ranaboldo

Silenczi" es el tí-xposición que el diano Riccardo i maugurará el nes 27 de marzo 0.00 en Espacio avenida 16 de

OPINION El critico

aco de arte Franco acesertio lo siguien-anaboido: so de la naturaleza, un aspectos menos lares con una suer-la. Riccardo Rana-transferido su ma-rer a la pintura. Su 1. entonces, de pin-na fidelidad al len-paración, la re-una práctica seria

no significa que itista pedante, li-na ejecución de-minuciosa del r'una reflexión trabaja a menu-la parte de un talle que se vuel-principal de su

Entre los pliegues de as panorámicas ideales puede leer una cierta avidad de tonalidades e no es ajena a por lo mos una parte de la pin-la Italiana del 1800 y milión a una atmósfera e recuerda un poco el

Riccardo, a través de la paleta tan sensible a la sugestión de la luz y tan honramente serena, esconde con modestia sutil una inserción bastante fuerte sobre una tradictión de pintura figurativa que viene desde lejos.

A los largo de los años, Ranaboldo ha experimentado en paisajes rurales más que urbanos y en distintas naturalezas muertas, dando prueba de un sano sentido de equilibrio entre las razones de la fantasia y la inquietud de la voluntad de representación del sujeto.

El amo rifinito que leva a la pintura", como hace algunos años el escultor Sandro Cherchi escribió acerca de el, además de pulsión creativa le sirve como brújula de una ruta que, con la cordura declarada de los productos mismos de su pintura, Riccardo ha preferido trazar a un lado de los océanos tempestuosos en los que navega el arte contemporáneo.

El clima que permea estos trabajos por cierto que, sin sacar inútimente cuestiones de semejanza, es el de la reconocibilidad de lo que representa. Sin embargo, Ranaboldo no renuncia a algún truo fisico y sus "objetos" a veces asumen los semblantes de criaturas imaginarias.



"En el estudio", óleo de Riccardo Ranaboldo



ader a Consuelo el haber descublerto en sos charcos, la miel, la luz y el esplendor que i formas modeladas con su amor, su dolor y ha dicho sobre las cerámicas de Consuelo ntor crucerio Lorgio Vaca. De resplandores, asta el próximo 4 de abril en el centro de arte wenida Montenegro 1378, San Miguel).

Relato sobre una quimera humana

#### Los premios "Oscar", una historia de sangre, sudor y lágrimas

El próximo lunes se conocerá finalmente a los ganadores de los premios Oscar que otorga anualmente la Academia de Artes Cinematográficas de Hollywood. "Forrest Gump" -una incursión por la historia reciente de los Estados Unidos a través de los ojos de un disminuido mental-, "Pulp Fiction" -un crudo retrato de la violencia- y "Fresa y chocolate" -película cubana, única representante de América Latina en el certamen- son algunas de las películas nominadas para recibir el ambicionado galardón. Esta nota recorre, desde sus orígenes, el camino del Oscar: los grandes premiados y también los grandes olvidados. Mientras llega la gran noche de los premios, el lector puede recorrer estos caminos.



La academia de Arte y Clencias Cinematográficas vino al mundo un 11 de enero de 1927. Cuando sus primeros 36 miembros le daban las nalgadas de rigor a la criatura recién nacida, jamás sospecharon que este bebé se convertirá en el sueño y la frustración más grandes para mucha gente ligada a la historia del cinematografo.

La incipiente institución se trazó como meta "elevar el nivel de producción desde el punto de vista educativo, cultural y científico mediante el desarrollo de la investigación técnica y el intercambio artístico entre sus miembros".

Todo esto, al menos en teoría, sonaba muy bien.
Cedi Gibbons, un director artístico ciebre entonces (y exmarido de Dolores del Rio) fue el creador de la codiciada estatulla de bronce. 10 pulgadas de alto y siete libras de peso.
Hasta 1931 se le llamó a secas "Premio de la Academia" porque en ese año un secretaria de la institución al observar detenidamente la escultura exclamó: "Se parece a mi tío Oscar", y de esta manera esa especie de "Halcón Maltés" adquirió un nombre filo, codiciado nombre, espectacular y odiado a un tiempo, aunque siempre en la cima de la aspiración artística.

El Oscar tiene mucho que ver con el auge del cine sonoro. La membresia de la Academia fue para en esa compañas cinematográficas.

las compañías cinematográficas.

Esta "curia filmica", de 36
miembros iniciales, alcanza
actualmente la cifra de 4 mil
223 integrantes. Todos gente
de cine. De ellos, mil 55 actores, después en orden de limportancia directores, guionistas, fotógrafos y demas especialistas del rentable oficio.

El proceso de selección presenta una abigarrada "Lista
de Schlinder" negativa, donde
abundan las irregularidades
y arbitrariedades propias de
la incfable sociedad norteamericana.

ricana.

Amanera de ejemplo: existen "académicos" que votan sin haber visto las películas nominadas. Esta circunstancia suscita una "subtrama"

en medio del gran drama oscariano y es de indole histórica: la saga de los Oscar no incluye solamente a "los elegidos" sino también a "los olvidados".

La lisa de olvidados es numerosa aunque no pone en peligro "el prestigio" de una institución que como Napoleón hace la guerra con "dinero, dinero y más dinero". La industria del cine norteamericana ha demostrado fortaleza frente a los "Cuatro Jinetes del Apocalipsis" que enfrentó y enfrenta: la crisis económica del mundo capitalista, el escándalo, la censura y las cacerías de brujas.

El Oscar es parte del "sue ho americano" y le permite a ese codicioso gigante pallar, "con ese vivir a través de las películas", la discriminación de sus minorias, las bombas de Hiroshima y Nagasaki y el contubernio con las bombas del mundo.

Desde 1929 en que el filme "Alas", de William Wehnan, ganó la primera estatuilla, la tradición "oscariana" se mantuvo y evolucionó como el tiempo.

"Sucedió una noche" fue la primera gran barrida de la Academia con los cinco más importantes premios en su haber. Walter Brennan inauguraria la tradición de los secundarios "oba escenas", tres "Oscar" en su carrera por "Hijo y tival". "Kentucky y "The Westerner".

En 1940 Hattie Mc Daniel, la negra esclava de Scarlett

"Oscar" en su carrera por 'Hijo y rival", "Kentucky " y "The Westerner".

En 1940 Hattle Mc Daniel, la negra esclava de Scarlett O'Hara en "Lo que el viento se llevó" obtuvo para su raza el primer "Oscar". Fue todo un acontecimiento en el país en que los negros eran linchados por turbas enfurecidas y amantes de los perros.

"Lo que el viento se llevó" fue la segunda gran barrida en la Academy Awards" y la creación de un mito cinematográfico que las generaciones sucesivamente se han encargado de alimentar y heredar.

"Cimarrón" fue el primer oeste galardonado y el único durante mucho tiempo. Este pretendido "género meno" paradójlcamente le reportó a Hollywood incontables dividendos.

Wallace Beery y Fredie.

dendos. Wallace Beery y Fredic March protagonizaron el pri-mer empate en la edición de 1932, en la categoría de mejor



A la izquierda: John Travolta y Samuel L. Jackson protagonistas de "Pulp Fiction" ¿Cuál es el actor principal y cuál el secundario? A la derecha: Morgan Freedman, otro nominado por su

actuación principal.
Yaen 1941, con la Segunda
Guerra Mundial, se introduce
entre los premios de la Academia ese producto del combate
que es el documental.
En el mismo año se nomina como mejor canción para
un filme "Siempre en mi corazón", de Ernesto Lecouna, lievada a letra inglesa por Kim
Gannon para la pelicula del
mismo nombre.
Mil 942 es el año de ese
gran filme "Casablanca", y
también la época de los grandes guionistas como Lillian
Hellman, William Saroyan y
Dashiell Hamment. En esta
ceremonia queda cerrado el
sistema de banquete y se pasa
a la premiación en teatro.
"El limpiabotas", del binomio de Sica-Zavattini, se agencia en 1947 el premio al mejor
filme extranjero instaurado
por primera vez ese año. En
1950 los italianos del neorrealismo reptten con "Ladrones
de bicicletas". Gloria Swanson es despojada de su merecido premio por Judy Holly-

1950 los italianos del neorrealismo repiten con "Ladrones de bicicletas". Gloria Swanson es despojada de su merecido premio por Judy Hollyday, después de su extraordinaria "Sunset Boulevar".

Los japoneses ganan por primera vez en la edición de 1952 con "Rashomon" y en 1953 Rene Clement, gracias a sus "Juegos prohibidos". John Ford obtuvo su cuarto "Academy Awars" y por primera vez la ecremonia se pasó por televisión.

En 1954 aparece la figura de titán de Marion Brando con su "Nido de ratas". Esta película barre con los premios al mejor actor, director, película y fotografía.

James Dean es el primer actor al que se le nomina póstumamente por su labor en "Gigante". "Gigl" inaugura la etapa del "remake trituniador. Y en 1960 "Ben Hur", de William Wyler. unplanta récord de estatuillas acumuladas con 11 de 12.

México en 1961 sería el primer país latinoamericano nominado para un "Oscar" al mejor filme extranjero por "Macario". Se quedó en eso.

"Comercio en la calle mayor" de Kadar y Kloss fue en 1966 el filme "Número uno de país del antiguo campo socialista que ganó la estatuilla. Después repetirian, en 1960.

El segundo actor negro en lograr un Oscar fue Sidney Politer, en 1966, luego seguirían Louis Gosset Jr. por "Un oficial y un caballero" y Denzel Washington gracias a su labor en "Glory"

La directora germano-italiana Lina Wertmuller se convirtió en la primera mujer en agenciarse un Oscar como directora, en 1977, venciendo la reticencia academicista a premiar a mujeres que desempeñaran ese oficio.

La preterida América Latina ganó (por fin) su "Academy Awards" por "La historia oficial" de Luis Puenzo, con Norma Aleandro y Héctor Alterio. Es preciso recordar la fecha por la singularidad del hecho 1986.

Hablando de olvidados es preciso recordar a Greta Garbo, a quien le dieron para consolarla un Oscar honorifico. Henry Fonda recibio uno por "El estanque dorado", con un per en la tumba y el toro en

Henry Fonda recibio uno por El estanque dorado", con un pie en la tumba y el otro en Santa Mónica.

Caso aparte es el de Al "Mala suerte" Pacino. En 1973 no pudo ganar frente a Marlon Brando por "The Godfa-ther". En 1974 despues de su formidable actuación en "Serpico" choeó con un desborda-do Jack Lemmon en "Save the Tiger". Y en 1976 algo parecido le ocurrió ante el Jack Nicholson de "Alguien voló sor el nido del cuco", no obstante su antológica actuación en "Dog Day Afternoon".

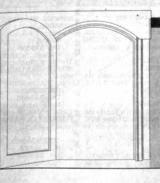
El Oscar le llegaría en 1994 con un remake de un filme italiano que interpretó muy por encima Vittorio Gassman. Algo parecido le sucedió al Spielberg del "Color púrpura frente a la "Mel Derrettida" de "Out of Africa" ("Africa mia"). John Singleton, en 1991, fue el primer director negronminado para la sagrada estatuilla. America Latina repetirá otra nominación con "Alsinoy el cóndor". Las esperanzas de ese continente están cifradas en 1995 en la cinta cubana "Fresa y chocolate". Si "Fresa..." no gana será preciso que sus directores, Tomás Guttérrez Alea y Juan Carlos Tablo, recuerden las palabras de Steven Spielberg cuando fue despojado de su merecido Oscar por "El color púrpura": "Algún dia Hollywood me perdonará".

Entrevista con Piraí Vaca

Estudiantes de arte pintarán murales

p.2





Hoy se entregarán premios de concurso de logotipos

Homenaje a Luis Espinal y Arnulfo Romero

SEMANA DEL MAR. Hoy a las 19:00 se proyectará la película argo Mar" -en video-, en el Museo Tambo Quirquincho.

"LADRON DE BICICLETAS". La videoteca "Trono" de de hicicleiras . Los intresados pueden acudir a Plan 405 Calle B Nº 609 de Ciudad Satélite.

MUSICA DE MAESTROS.- La orquesta típica de "Música de Maestros" se presentará en tres conciertos a partir de hoy, en función de las 19-30 también matiné (15-30) el domingo, en el teatro Municipal. Adea por los temas includos en sus grabaciones, se estrenarán otros que yponto integrarán un nuevo disco cuyo lanzamiento está previsto para el mes de junio.

IKEBANA INTERNACIONAL.- El Ciub de La Paz auspicia la sentación de una exposición colectiva hoy y mañana en su salón

"EUREKA".- La primera obra de teatro que se pondrá en escena en el nuevo escenario que tiene La Paz, el Teatro Municipal de Cámara, llega con David Mondacca. Habrá diálogo del actor con el público. Hasta el domingo, en función de las 19:30.

AUGUSTO VALDA CHAVARRIA.- La Fundación Ultima Hora y Arte rendirán homenaje a la memoria del escritor Augusto Valda avarría al cumplirse 34 años de su muerte. Será hoy a las 19-00 AV. Camacho 1372. Al propio tiempo se presentará el libro 'El Iviamo en César Vallejo y Franz Tamayo' de José Tamayo

CULTURA MAPUCHE.- El Salón de Exposiciones del Pal hico(Potosiy Ayucucho) ofrece la muestra de "Textiles y metalis le la cultura mapuche", con motivo de la Misión de Sara Imilia obre la Revitalización de la Columna Vertebral del Condor

GRAFICA AMIGA.- La galería de Arte Emusa presenta una estra de afiches, ilustraciones y logotipos culturales (Av. 16 de

CURBOS DE COMUNICACION. El próximo lunes se iniciam frípciones en el Instituto Superior de Estudios Especializados en nunicación (ISEEC). Los interesados uniceres acuatr a Av. nacho 1377, edificio Sáenz, piso 5 Of. 2. Telégioso 3040;

MUESTRA CONJUNTA: Magenia presenta una muestra con-ta de artistas plásticos boltvianos en la Galería Victor Handal. Majora de Corotco. 4 Ban Carlo de Corotco.

#### CRUCIGRAMA DE HOY

Por Luis Campos

53 Ave zancuda 57 Grab, saleir o afferrare

español 58 El que hace productir 60 Barniz 61 Subrayar 62 Vahiculo todo

esp Ampo-feta: ang. 14 Cap. a critas del Danucio 15 Actor Baldwin

eba ter una

ctor Charles

Entrevista con el guitarrista Piraí Vaca

#### "Para tocar guitarra es importante tener la más sutil de las sensibilidades"

P.- ¿Tu crees que algunos instrumentos son interpreta-dos mejor por las mujeres que por los hombres o a la inver-sa? Se habla, por ejempio, de que la guitarra es masculina y el piano un intrumento más bien femenino...

# P. Ahora que superaste esta forma de pensar, ¿estás conforme con tu elección?, ¿cómo piensas vivir de la guitarra clásica en un país que tiene un público muy res-tringido para disfrutarla?

que tiene un público muy restringido para disfrutaria?

R. Pensé en ello este último año, cuando tuve mi afección en la mano derecha de la que recién me eatoy recuperando Me preocupó lo que me preguntas porque ni siquiera podia hacer lo que antes hacia bien. Se acercaba el fin de mis estudios y el hecho de sentirme responsable de mi mismo y no aceptar dinero de mis padres me conflictuaba aún más. Todo fue muy confuso, también por mi alejamiento del público. Por suerte pasé esa etapa y tome algo como propto, pero tiene su origen en mi padre. El es un ejemplo muy estimulante, en vez de opacante como lo fue en alguna epoca. Mi padre tenia que ser abogado. Un dia decidio abandonar sus estudios y trabajo y dedicarse por entero a la pintura; no le importó si iba o no a ganar dinero. Yo asumo la misma posición. Muchas veces mi vida ha transcurrido en incomodidades, pero eso no me importó. Yo quiero vivir bien, claro, pero eso es secundario, ya vendrá como producto del trabajo.

P. Germán Araúz, en una nota te consideraba un artis-ta afortunado, por haber te-nido la posibilidad de perfec-cionar tu arte en el exterior gracias al apoyo de tu familia. ¿Cuánto le faita a Biolivia para poder ofrecer a sua artistas algo más que el Conservato-rio en términos de especiali-sación?

R. No es por pura casuali-dad que en el caso de la música los mejores artistas se van del país. Los países más desarro-lados en algunas cosas hacen una sistematización no solo de la enseñanza sino de lo que va a ser tu futura labor. En el caso específico de Cuba, existe de parte del gobierno una aten-ción hacia el campo de la músi-ción producer la composición de los mejores concertistas doude los mejores concertistas ano específica.

# P. Tu comentabas hace algun tiempo la gran ausen-cia que existe en el país de compositores que hayan crea-do partituras para concerta-tas de guitarra. ¿Existen al-guna esperanza para que esto cambie?

#### "Pretendo vivir de la música

Nunca me importó cual fuera el resultado e ceño con el interior. Cuando me gradus en Cub-o, eso no fre nada para mi, mado bien me parec espoca sentía que recein estaba empezando a a indo que decia que había terminado con mis o común vale más que cinco años de li estimiento y el calor de la gente hacia mi musera mó, que le más que cinco años de li estimiento y el calor de la gente hacia mi musera mó, el calor de la gente hacia mi musera mó, el calor de la gente hacia mi musera mó.



MONJE CAMPERO Tel. 323333

Mattinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: ACOSO SEXUAL (mayores 21 años).

6 DE AGOSTO
Matinée Hs. 15-45 Tanda Hs.
19:00 y Noche Hs. 21:30: SUENOS DE FUGA (mayores de 14

TESLA Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: PARA

SCALA Tel. 323535 Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: NOSTRÁDAMUS (mayores 14

UNIVERSO
Tel. 342660
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs.
9:00 y Noche Hs. 21:15: LA
UERTA DEL TIEMPO y El Mun-

Hs. 19:30: HOMBRES y El Mun-

LA PAZ Tel. 325533 Matinée Hs. 16:00 y Tanda 19:30: LA CHASKANAWI.

MONUMENTAL ROBY Tel. 362135 Matinie Hs. 15:30 Tanda Hs. 18:45 xhe Hs. 20:45: RICKY RICON.

ROXY

de Hs. 14:30: RIO SALI TIMECOP (mayores 14:d

AGENCIA GESTA



24 de marzo

Silvia Mercedes Avila, poeta

#### menaje a Luis Espinal Oscar Arnulfo Romero

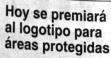
ningo serán dias para rendir homenaje al P. Luis scar Arnulfo Romero, según lo ha programado el No se trata de una actividad extraña al Cafe, pues menaje a quienes considera son los inspiradores o que casi sin interrupciones realiza todo el año. Iad. cuando se cumplen los 15 años del asesinato ridos en Bolivia y El Salvador respectivamente, el arado un panel a cargo de Lupe Cajias (periodista), e jesuita) y Gustavo Ressini (economista, miembro

MA

a las 11:00 se celebrará una Eucaristía al Dios de la Vida
la de la Santistma Trinidad (calle Max Paredes).
n este homenaje el Café, el Secretariado de Solidaridad
ar Arnulfo Romero", la Pastoral Juvenil Rural, el Coro y
le la Santistma Trinidad.



mps, asesinado en Bolivia el 22 de marzo de r Arnulfo Romero, asesinado el 24 de marzo de



Hoy a las 18:00 se entregarán los premios así como se iniciará la exposición de los mejores traba-jos presentados al Concurso para Diseño del Logotipo del Sistema Nacional de Areas Protegidas, convocado por el Ministerio de Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente.

Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente.

El acto se realizará en el Hall central del edificio del Ministerio, ubicado en la avenida Arce.

Según los organizadores, el certamen recibió una excelente respuesta, pues participaron 267 diseños de todo el pais El jurado encargado de clegir el mejor trabajo estuvo integrado por Alexandra Sánchez de Lozada, directora de Conservación de la Biodiversidad: Gonzalo Mérida, coordinador del Sistema Nacional de Arcas Protegidas: Elvira Salinas, experta en educación ambiental, y Gastón Ugalde, artista plástico.

En una primera instancia, el ido eligió los diseños de cali-competitiva. Todos ellos se-expuestos hasta el 31 de

narzo.

De esos trabajos, ya en un egundo paso, fueron elegidos 37 mo finalistas, siendo elegido mo el mejor el diseño de Ernes-Ascuy Domínguez, concursande La Paz.

El premio único es de 1.500 filores.

#### Murales del mar

Mañana a las 10:00, la Plaza de los Héroes se llenará de jóve-nes pintores con la misión de elaborar murales referidos al tema del mar.

elaborar murales referidos al tema del mar.

Estudiantes de la Carrera de Artes de la Universidad Mayor de San Andrés y alumnos de la Escuela Superior de Bellas Artes "Hernando Siles", aceptaron la invitación de la Oficialia Mayor de Cultura para realizar esta actividad que tiene como fin conocer el enfoque de los futuros artistas sobre un tema siempre vigente para el país.

#### Artistas plásticos

Artistas plasticos

Hoy a las 18:30, los artistas plásticos se reunirán en asamblea general para analizar la creación de una sociedad de artistas paceños. Asimismo, figura en la agenda el futuro del Salón Municipal de Artes Plásticas "Pedro Domingo Murillo".

Cabe recordar, sobre el último punto, que la Oficalia Mayer de Cultura paceña ha propuesto la creación de un Fondo de Fomento que supliría a los concursos, dando opción a los creadores a solicitar el apoyo del Municipio de forma directa.

La Asamblea se realizará en el 5º piso de la Casa Municipal de Cultura.



Afiches.El arte llevado a las calles el afiche-, es objeto de una exposición en galería. Una gama de creaciones gráficos del cubano Ernesto Azcuy y del español Rafael Morante, puede apreciarse en Emusa (Av. 16 de Julio 1607), así como llustraciones y logotipos culturales. "Gráfica amiga" se denomina la muestra que para el lunes próximo, a las 19:00. tiene previsto un coloquio del que participarán Cecilia Aquirre, Ernesto Azcuy, Gabriel Mariaca, Walter Murillo y Fernando Navia.

#### Homenaje a Valda Chavarría

A 34 años de su muerte, el poeta Augusto Valda Chavarría recibirá el homenaje de los miembros de Pro-Arte y de la Fundación Ultima Hora.
La velada se realizará hoy a las 19:00 en el auditorio "Mario Mercado Vaca Guzmán" (Av. Camacho 1372).
Al propio tiempo, José Ta-



#### Concierto de la Orquesta Sinfónica Nacional

La Orquesta Sinfónica Nacional ha iniciado sus actuaciones en este año de sus Bodas de Oro con los conciertos imaugurales en el Palacio Chico los pasados días 21 y 22. Este comentarista tuvo la oportunidad de asistir únicamente a la última de las fechas indicadas, lo que significa una visión un tanto parcial del hecho musical, que, como se sabe es un proceso de larga creación. Sin embargo de ello la primera impresión es positiva pese a que aún no han sido superados los altibajos que continúan lastrando nuestro trabajo de producción artística con pesos muertos producto de nuestro atsiamiento cultural pero que se busca empeñosamente sacudirlos, y en ello la vanguardia es sin duda Pro-Musicum, un voluntariado activo que se desvive por nuestro primer conjunto orquestal. Deberían sin embargo nuestras amigas reducir los dittrambos que resultan incómodos. El juez es el oido y no se compran los aplausos con palabras.

Al referirnos al concierto propiamente disponente de paragramas son derarde en artirest en consultar de paragramas en actual de su singúnto para semejante.

ducir los ditirambos que resuitan incómodos. El juez es el
oido y no se compran los aplausos con palabras.

Al referirnos al concierto propiamente dicho, comenzaremos ponderando en primer lugar el logro de la Obertura "Los maestros cantores de Nuremberg" de Richard Wagner, pieza
no exenta de dificultades para el director que
debe cuidar especialmente el balance de las
diferentes secciones. Aprovechada con astucia
la engañosa acústica del Palacio Chico, Freddy
Terrazas logró superar el desbalance de la
sinfónica que sin duda adolece de insuficiencia
de cuerdas para semejante obra. Sin embargo,
salvo pequeños tropiezos que pudieron haber
sido accidentales. la noble pieza wagneriana
fue vertida con soltura y buen sonido, destacándose el inicio de la reexposición donde
aparece el triple contrapunto de los temas de
los "maestros cantores", de la "pasión juvenil"
y de "los aprendices". Nobles los metales en los
momentos culminantes.

El Concierto de Mario Castelnuovo-Tedesco
es ya una pieza de repertorio constante de los
buenos guitarristas y con seguridad Piral Vaca
es ya uno de ellos -o se perfila con pasos
agigantados, para ser más justos. Su sonido es
medido y muy puro y su técnica limpia y apenas
si dejó entrever pequeños lapsus. Desmereció
lamentablemente en su versión un sistema de
amplificación tremendamente inadecuado que
convirtió el sonido de la guitarra en algo metálico y a momentos silbante a causa del "feedback". Ciertamente es muy difícil salvar el
desbalance lógico entre guitarra y orquesta sin
recurrir a la amplificación, pero cabe en todos
los casos encontrar la solución ecualizando
cuidadosamente el sistema electrónico. La orquesta acompaño con mesura y los solos de
violoncelo y trompa fueron blen vertidos por los
respectivos guias de cada sección.

Caja de Resonancia



Del concierto ofrecido por la Orquesta Sinfónica Nacional, hay que destacar el logro de la Obertura "Los maestros cantores de Nuremberg" de Richard Wagner, pieza no exenta de dificultades para el director que debe cuidar especialmente el balance de las diferentes secciones. Aprovechada con astucia la engañosa acústica del Palacio Chico, Freddy Terrazas logró superar el desbalance de la Sinfonica que siñ duda adolece de insuficiencia de cuerdas para semejante obra.

La Sinfonía Concertante de Wolfgang Amadeus Mozart es una de esas raras gemas del arte universal que agobian a los intérpretes que deben caminar sobre la cuerda floja para no empañar con insignificantes motas la pureza pristina de sus facetas, si se nos permite comparar esta obra con un diamante tallado. Escuchar esta obra nos retrotra e en la memoria a las oportunidades que tuvimos de escucharla con nuestra propia Orquesta Sinfónica a los músicos norteamericanos Roy y Susan Sonne en versiones que un servidor no ha podido volver a escuchar ni en disco, ni en concierto en vivo en otras partes.

Aquello era simplemente hermoso. Por ello las prestaciones de Katherine Wolfe y Jane Perera nos supteron pálidas. Mejor la primera, audible en casi toda su línea y mucho menos la violista, de instrumento muy apagado. Por otro lado, es evidente que el dúo se entiende muy bien y el desempeño técnico salva los pasajes de bravura con soltura. Me viene a la memoria un fenómeno bastante común en los instrumentos de cuerda y del que hablamos con Jalme Laredo en una de las escasisimas oportunidades que estuvo en La Paz. y es el del opacamiento del sonido a causa de la altitud. ¿Sería esto lo que pasó con la viola de Jane Perera?

La parte orquestal se nos imagina que fue

Seria esto lo que paso con la viola de Orerea?

La parte orquestal se nos imagina que fue tomada por Freddy Terrazas muy a la ligera, puesto que muchos detalles de balance y fraseo fueron pasados por alto. En el lado positivo debemos poner a favor de los músicos una buena afinación. Lástima que las partes de trompas fueran puestas bajo la responsabilidad de los más novatos. Pagaron pobremente su derecho de piso.

En definitiva, un buen concierto; pero aún queda trecho para caminar.

# MUJER BOLIVIA

MADRE - MIGRANTE - TRABAJADORA

1995 AÑO INTERNACIONAL DE LA MUJER **27 DE MAYO DIA LA MADRE BOLIVIANA** 

> CONMEMORACION Y FESTEJO EN FAMILIA **DOMINGO 28 DE MAYO 1995**

SAN JUSTO

PROGRAMA: 10 hs.- Recepción - Api y Buñuelos

12 hs.- Misa y Conmemoración 13 hs.- Almuerzo comunitario sin fines de lucro. A elegir v

- Plato de Chicharrón

Plato de Fricasé Plato de Sopa de Maní

Tarde festival: MUSICA - FOLCLORE - BAILE **Fuegos Artificiales** 



-14 cuadras

Convoca: Equipo Pastoral Boliviano

LUGAR Y MODO DE LLEGAR: CENTRO DE FORMACION PASTORAL Av. CALDERON DE LA BARCA 3520 · LAFERRERE

Colectivos: 621 de Ramos Mejía 205 de Liniers 620 de Gral. Paz 620 y 621 de Laferrere Cartel: Villa Scasso Colectivos: 96 de Constitución 88 de Once 180 de Primera Junta Bajar en Km 28.500 - Ruta 3

Av. Calderón de la Barca 3520 - Laferrere - Bs. As.

0000 VILLA SCASSO COMUNICARSE:

P. Claudino: TE. 626-9442 Cacho: TE. 651.6092 Flia. Arébalo: TE. 626-4884 Cynthia: TE. 633-5580



#### armadio







# justo y franco





#### satuco

W.F







MAVES



#### picapiedra









iaie

SALIDAS

# servicios

#### Telélonos de urgenela

SALIDAS

123458

1224567 123455

123454

1254547

HOSPITAL DE CLINICAS, Matemidad Tol

PROSPITAL DE CLINICAS, Matemidia Tal 2704277 D. T. S. 271224 V. 271220 TAPERITORIA PUBLICA, Tal 110-271233 MATEMICIA PUBLICA, Tal 110-271233 NEUROCHINGA, Tal 500729 PENBIONADO, Tal 520027 BOLIVIAN POWER Ce. LIMIS. RECLAMOS, Tal 564037 BOMBERGO, Tal 576007 Try MOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tal 270472 ATENICON DE PARTODOMICILIARIO, Tal 270472 MADO PATRULLA, Tal 110 AASAMA, Particulario Informacionesi, Li-SAMAPA, Tal 617222 A. T. I. Austraccio Telesforicia Inmediata, Tal 30070.

LLEGADAS

**AeroSur** 

SANTA CRUZ

#### Farmacias de turno

554060

232248

368182 368478

368912

784579

794517

799318

#### ZONA CENTRAL

SAN SILVESTRE c. Bueno 240 esq.

Camacho
VALDIVIA : Pichincha 696
SAN JAVIER Potosi esq. Loayza 1379
2 DE FEBRERO AV. Pando 119
ZONA SOPOCACHI Y SAN PEDRO

ZONA SOPOCACHI Y SAM PEDRO
NUEYA LUNA Edif. Guadalquivir
ISABEL LA CATOLUCA Av. Arcs 2529
MARIA ROSA MISTICA Chaco esq
Reseguin 797
25 DE MAYO C. Murillo 1268
ZONA MIRAFLORES
REGINA Av. Sasvedra 2002
PANAMA C. Panamá 1284
JACKELINE C. Halfi 1226
ARCO IRIS Av. Tejada Sórzano 420 esq.
Psje. Kennedý

ZONA VILLA COPACABANA Y SAN ANTONIO SAN PEDRO 31 de Octubre 1870 -

V. San Antonio ZONA CEMENTERIO-BUENOS AIRES Y

ZONA CEMENTENS
TUMUSLA
INTERILAB AV. Baptista 866
VIRGEN DE NATIVIDAD AV. Bs. Aires 1510
LA PIEDAD AV. Busnos Aires 857
SAGARNAGA C. Sagárnaga 569
ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES
YEROVI Calle 17 Centro Club Bolivar
YEROVI Calle 17 Centro Club Bolivar
YEROVI CALLE TO ACHUMANI E IRPAYI

AN ACOTO, ACHUMANI E IRPAYI

San Miguel
PALERMO c. 14 esq. Sánchez Bust
NUEVA c. 25 frente Mercado Los P

SAN ALBERTO Av. García Lanza entre c. 14 y 15 Achumani VANITE c. 1 esq. Jurado Nº 612 Edit.

721367

# El Hempo (bolskin meteorológico)

Viernes 24 de marzo de 1995

#### TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

	MAX	MIN		
Cobija	59.0	22.0		
Riberalta	31.0	21.0		
Rumenabaque	33.0	10.0		
Trinidad	32.0	04.0		
S.I. de Valasco	93.0	200.0		
Santa Cruz	34.0	22.0		
Cochabamba	20.0	10.0		
Sucre	26.0	19.9		
Carnet	20.0	11.4		
Potoní	0.00	20.0		
Charaña	80.0	3.0		
Onum	81.0	1.0		
Puerto Sudova	19.0	1.0		
Tarlia.	35.0	24.0		
Yanaha	29.0	15.0		
La Pax	31.0	20.0		
Zona Cantral				
El Alto	0.19	7.0		
EI AIIU	16.0	3.0		

#### PRONOSTICO PARA HOY

CRUDAD DE LA PAZY AL TIPLANO bancos de niebla matinales, en hor

RRAS BAJAS DEL SUR. PH

EI ALTO

Tel. 367275 - 36 Empresas de Trai Interdepartame Internacional de pl

PERU A	HOUWA	u e ni		Dities.		0.1	BOUVIA A	3250
DROBESAL	MEVE	UNSAI		DIA		UNIDE SAR	ME/YE	109/54
PL 617	Pt. 615	PL 655		YVRO		5.69	Pl.616	FI 654
727-100	727-108	727-200	7577	EQUIPO		727-100	727-100	727-20
50:15	12.80	00:20	1	LUMA	ū.	11,50	18:05	18:18
67:10	W		ш	CHSCO		10.45	- 1	1
07:50	,		\$		ш	10:15		- 1
w	13:45	- 1	ū.	APPGUIPA	1		18:55	
7	14:10	-1	\$	AREADES	ш		16:25	
			100			100.00		-

ATENCION LAS 24 HORAS

## LLOYD AEREO BOLIVIANO SAN 4 LLEGADAS



LA LINEA AEREA DE CHILE									
DIRECCIO		CHILE A B	OLIVIA	DIREC	2	(MT; 50			
DIA VUELO EQUIPO CLASE		CMES y SHROOT CH-078 1-077 Y	DOM LA-676 B-737 Y	DIA VUELO EQUIPO CLASE		12	20 00		
SARTIAGO	Sa	2.05	ŧss	STA CRUZ LA PAZ ARICA	\$0 \$0 12	128 126 125	11 11 11		
YOURGUE	U Se	18:15 18:35	10:15	SDOOR	38 13	1511	11		
ARICA	U Sa	11:16 11:45	11:18	SANTINGO	ga U	17.5			
LA PAZ STA, CRUZ	11 0	11:25	12:05	-10	Ц	100			

ESTA NOCHE POR LA COPA EN LIMA

notor. Es por eso que van, llamado también "el errible", tuvo que con-ormarse con ver la prueponderables que cons-aron contra su deseo. nó que cuando trasla-ba su coche (el sábado) rompió la bomba de site a la altura de rgo, tropezó con vario so todo lo posible po en la primera carre I que se realiz amba. Sin en

La incertidumbre de

AGUILERA, HEBERT: Ex-bolista cruceño (Tahuichi. ertad), y ahora juez de Liga. ARGANDOÑA, GONZALO: gente chuquisaqueno, Prente del Club Stormers en la DE NUESTRAS FIGURAS:

with the process of t tosino de automovilismo en clase Volskwagen. ENRIGUEZ, RAUL ANGEL: DORADO, SIMON; Piloto apaña del regreso a la Liga. BARRIGA, WALTER: Perioone está sin equipo.

A Marcos, en casión

e la visita reciente de

Auditrá le escuetiamos

merzos de está semana

en Montero para incoporo", pero al parecer esa intención solo quedo en desco, pues lo tenemos aún por las calles de La

ptiones la Asociación de esa ciudad.
PEDRIEL. JOSE ARIEL: Luchador

lad de Pagador.
VALVERDI, DAVOR ANDRES: Jugador zruceno de futbol, del actual plantel de Plente Petrolero. RUZ, EDUARDO: Futbolista de Tarija: ugo en Real Santa Cruz y en The Strongest ceño que fue campeon nacional.

PEREDO, LUIS FERNANDO: Jugador SORIA, ROMEO: Dirigente del balon El presidente de la Asociación orureña dees-grima, contrajo matrimo-nio la pasada semana. Jimmy Ferrufino se casó con Martha Méndez eclere y su nuevo esta o, aseguró, no será óblec

con Tyson Negocio

El afiche y la Liga



Lugones en su séptimo

MIGUEL:

tbolista orureño: el año pasa integró el equipo de Estu ntes Frontanilla. DE NUESTRAS ENTIDADES



DE LOS ANIVERSARIOS MUNDIALES:

Hace cincuenta y dos años fue fundado en La Paz el Club

en Catavi, se producía la funda-ción de la Federación Boliviana

vassily smyslov: recista ruso (nació en 1921) que fue peón mundial en los años cincuen-

YASSER SEIRAWAN: Otro importante chrecista (35 años). nacido en inglaterra ro con ciudadamia nofreamericana. PAULAO: Zaguero brasileño del Benlica Portugal (27 años).

JUAN CARLOS DYRZKA: Ex-atleta arno (54 años) que fue campeón nericano e iberoamericano de 400 AIRTON OLIVEIRA: Futbolista belga.

JULISSA ZAMUDIO: Jugadora per

CAMPEDNATO 199





UNITAL INC. 12/143531

SAN ANTONIO CAMPEON

TAS EMPLAZAN A DIRIGENTES DE WILSTER



La Paz, viernes 24 de marzo de 1995

70 ans volunts justs a usted

**EL JUEGO DE BOLIVAR** 

la segunda ronda Ya se sabe que para obtener el primer puesto. Boliv

Walter Reis y el anteriormente mencionado. En la tabla de posiciones ambos aparecen con maeve

de seguridad, un rival llamado Caracas, campeón puntos, aunque los peruanos con mejor diferencia de gol lo que les permitirà ginar la serie en caso de empate Para Bolivar la única posibilidad para ser primero es

El campeón nacional llega de igualar a uno, en el mismo

el Estadio Nacional a El cuadro nacional tratarà, seguramente, de despedir ristal, a su vez, de golesar por sels-a cero-a Wilster

et de esta primera anatancia con una actuación maetica. Si repite lo tesilizado hace tres dias, con una dosta de major presencia ofenatoa, está en posibilidades de dar uns doke

sobre los visitantes. En el escemario : es algo que puerde anticiparse : habrá menos gente que el martes, debado a que Cristial no goza de la misma popularidad que Allanza. Es un factor para no desdefiarse, considerando la presión que se suele ejercer

demostrado ser los mejores. Un digno cierre de la llave, con los equipos que han

# "Vamos a tener buena respuesta", dice

pierde esta noche. y se clasifica en el segundo que-en ese caso, y casi con toda seguridad-

SI ES SEGUNDO



odrían cambiar en ese Grupo.) ¿CON VELEZ?

Lima: El Monico Antonio López aparece conversando con Vladimir Soria y Cartos Borja (Teietoto, PRESENCIA).

ARBITRO: Oscar Godol
JUECES DE LINEA: Wálter Reis y
Joao Araujo

HORA: 21:00

"Nacional" de Lima.

tiene la mejor

Deportiva Deportiva

Lima, 23 (PRESENCLA), per Marcos Benilla, envia-do espectial. Pese a lo com-plicado que se le presenta el permita acabar pelmeros en ilantel de Jugadores son op-limitatas en tirmo a sus posipartido al campetin nacio-nal banto el técnico como el

via a ser complicado y los jumariama, sertiald: "El partido

graderre estatemento y om puesta situacación:
Lópera, ali mangiem de lo
pue paseda ser el secree maismo, sarce plema considentas en
no, sarce plema considentas en
nos consideraces de suas juginos consideraces de suas jugideres. "Creo que vismos a qunor una evapouenta buersa dentro del cumpo de juego, los
muchasebos estatis cieres e padeprendientamento de jugue un
puede de presenta de la cumpo de
prendientamento de jugue un
buera encuentarjo:

En relación al Sperenug
cristal, el intention española
cra el mais deles el mais
cra el mais dena el mais del sid sid
cra el mais dena el mais del sid sid

A propósito de la tempe-ratura en que se juega, López fue cudático en señaltar: "No es el signiente. Time buen rquipo, buernos jugadores. pero lambién mosotiros iene-mos las armas para contra-trestarlos".

en el partido frente al Allantza Lima ya se recuperaron y se encurentran casi al cien por ciento. me perocupa porque esto es la tierra y como seres huma-nos que somos estamos adaptados a ella. A mis no me gusta que hablen de la altura y yo no digo nada de la humedad, así es la com-petición For otra parte, los jugade ra que habían sufrado goipe

> **OFICINAS** SE ALQUILA

TÉCNICOS REPARAN refrigeradores, cocinas

lavarropas, filizier, secudoras de ropa garantizado 1ej 360197-356643.(11-20Mar.

Lavarropas Auto

WACIDEMERANI M S I W P B C

POLICONSULTOS OS CONSTANTA DE AMBRONOS DE VINDENCIA: DE SERVICIO, CON 72M n.C.

MICRO F Cristo Rey) SE ALQUILA DEPARTAMENTO SOLO A PURSONAS MAYORES CHÍM ADDLIFO GONZALES Nº ZDE7 (CUADRIA ABAJID PARADA

The specific services of the construction of t

# Persión americana. Full equipo, dirección hidráulica.

aire acondicionado, liantas anchas en tan sólo 7.800 Sus. flamar al teléfono 322195 - 327978 en Santa Onuz

# Por traslado diplomático vende

diesel 1995 con : 500 Km. full equipe, Tel. Vagoneta Mitsubishi Interpopler turbo 2800 431032.

# ANULADO

Bolhria queda anulado Sanco Nacional de Serna. Emitido por Yolanda A. vda de la 00094564 a nombre de W off casin agency

> 327547 - 35556 Concha y Peri Vendo Piano Ref. fonos vertical de

CON FINANCIAMIENTO BANCARIO A 5 ANOS

33-3951 - 32-8096 - 32-4240 REFERENCIA A LOS TELEFONOS: UBICADO EN SANTA FE DE YAPACAN



# I H P R E S O R A S MONITORES, REPARACIO NES GARANTIZADAS 342151. (11-20 Mar.) Oodinas eléctricas agas siporto repara. Tel: 35864.5 360197. (11-20 Mar.)

CARPENTENO, PEPA RACIONES BARNIZADOS ADONICIDO, REF, TELF., 366769, (9-13 Mar.)

RUC No. 3235572 QUEDA ANULADO POR EXTRAVIO. (17-19 Mar.

BLOQUEADORES TE-LEFONICOS: Bloquean larga distancia, controlan tlempo Tel. 02-811018. (25-25 Mar.)

PRIVALEGIO ENDUS.
PRIVALEGIO ENDUS.
PIODECIO PROPINZIONI DI POPINZIONI DI PARA LA
PLIACIONI DE UN CARRELI
TUNDE PLIACIONI NO DE PLIACIONI NO REPUBBIONI
DI POPINZIONI LIMITE DI POPINZIONI LIMITE DI POPINZIONI LIMITE DI P

ORABADORES, Tele-onicos graban toda con-versación telefónica, Tel-02-811016. (25-25 Mar.)

Cota Cota vendo te-rreno Calle 29 - 560 mts2 790307. (18-21 Mar.)

MERONICAS DIGITO 35 MOSSOS (18-19 Mar.) VENDO 2 LINEAS TE

ALARMAS ELECTRO.
NECAS.-de seguridad para
casas - negocios - vehiculos. Tel. 02-811018. (23

25 Mar.)

Por extravio quedan anuiadas las cuentas Nº 00-34-080315-0 y 00-34-

Queda nuto RUC Nº 02621601. (24-26 Mar.) Diriginse casilla 853, (24 25 Mar.)

mos concedemos explo-tación de: "CONCENTRADOR DE

Alquilo linea telefó-nica zona Bolognia. Ref. 790466. (12-12 Mar.) versación telefónica. Telf 02-811018. (12-18 Mar.)

Porextravio quedanulo

Grabadores Telefo-nicos. Graba toda con Bloquesdores Teledi-rikos- Bloquesin larga dis-tancia Controlan tiempo distribuidores autorizados de IBM, garantizados con software original y otras Telf.02-811018.(12-16Mar Pérez Velasco. (12-12 Mar ventajas en gajeria comor-cial Del centro Local 177 THE ONLOSEDSING

ALQUILO OBRAJES DEPARTAMENTO TRES

DORMITORIOS Y DEPEN DENCIAS: REF. TELEPO NOS 341624 - 358679. (10-20 Mar.)

Queda nuio el Ruc Nº 48424228. (10-21 Mar.)

PATENTE, Transferi

calle 4 instalaciones apta para local social

Alto-La Paz Av. Civio

VENDO

Por extravio queda nula la cuenta capital en dólares Nº 20312008514

de Banco Sol

academia o pequeña

Por editavio queda arulada la cuerta Nº 05-31-078614-6 de Multual "La Primera". Mauro PachecoRojas-C.1.171867-L.P.

fábrica, documentos en orden. Ref. Tel. 355128.



Griferia MPIAZZA

De los más helios diseños y colores Mezcladoras todo modelo pera lavarnanos - Bide - Ducha - Tina ducha Sólo es:

Zona Miraflores - Calle Estados Unidos 1011 (casi Nond • Paraleta Sucre Tenis Club • Telf. Fax: 315116 SHOPPING CENTER CAVERO

BOTTQUINES - TOCADORE

GABINETES - MESADAS

Mariscal Santa Cruz 1088, 3º piso 0F 4 Tel. 392253
Philmena y úmicos pop em Bolcovia.



SHOPPING CENTER CAVERO DECUBITOR IN ALTIN ALFOMBRAS AMERICANAS Tapizón americano desde Sus 3.5 (único en Bolivia)



Zona Wiraflores • Calle Estados Unidos 1011 (casi Non • Paralela Sucre Tenis Club • Teif. Fax: 315116 SHOPPING CENTER CAVERO

Para equipar su baño los mejores accesorios sólo en

SANITARIOS Celite

SHOPPING CENTER CAVERO Todos los modelos - bellos diseños y odiores variados Oferta desde Sus 127

CERAMICA-PISO-PARED Pectra







CRAYT MASTER \* BELLOS DISENOS TAMANOS 2 05 x 0 52 \* 0 79 \* 0 82 \* 0 92 CESDI 65 \$us \$60 as Masonite



SHOPPING CENTER CAVERO

BOCA CON

Los "azules" esperan segur el camino de Universidad Católica, que el pasado martes vencio por cuatro goles a uno al subcampeón colombiano, que con 10 puntos ya se ha clasificado para la segunda de ronda de la Copa

gotá, el equipo colombiano venció por la mínima al campeón del fútbol chile-En el encuentro en Boempate ante Deport. Mandiyú, en Formosa.

Esta es una

(EFE).- El Boca Juniors, entonado por la goleada del domingo pasado ante Deportivo Español por 4-1, y con la intención de alcanzar al lider Velez. Buenos Aires, 23 mar STA NOCHE PLATENSE

sate ante Deportiv

RETRASO DE OBRAS Mar del Plata (Argenti-na), 23 mar (EFE).- El uru-guayo Eugenio Figueredo, presidente del Comité Organizador Local (COL) de la Copa América de Uru-guay'95 admitió hoy que en

que es ade-ente de la Surameride Fútbol (CSF), asiste

Mar del Plata a la fase il del torneo de fútbol los Juegos Paname-

a un pais se asegura de que los organizadores tengan el respañol de la goberno. En Uruguay recientemente hubo cambio de autoridades a nivel macional y las nuevas han tomando conocimiento de la situación en que se encuentra la marcha de las obras", afirmó de las obras", afirmó de las obras", afirmó ando la CSF o la FIFA otorga la sede de un torneo

Copa "Libertadores"

# SIGUE EL SUSPENSO FALTAN 17 COTEJOS

SAN PABLO, 23

PRUEBAS EN

FORMULA 1

INICIAN HOY

El promedio de gol de la Copa "Libertadores de eferta" se ha mantendio estable—20 por encuen-y solomente entro equipos parden partarse de Por asseguando su pare a la segunda ronda meserro liver, Sporting Cristal. Alamas Lima. Olimpia de raquay y Milloarisos de Colombia Hay decisiere ridos por delante y un mes para resolver las

sileños apáticos, añorando la figura de su gran cam-peón, Ayrton Sema. Todavia por confirmar-se un acuerdo entre la Fe-deración internacional del

Automóvil (FIA) y los con-ductores, en torno de las condiciones para el otorga-

mejores tiempos comenza-rá manana a las 13 locales (16 GMT), con la esperada miento de las superlicen-cias, la búsqueda de los

ucha entre los pilotos de

Benetton y Williams.

1994. el alemán Michael Schumacher, fue uno de

los pilotos que más atenta mente siguió hoy el trabajo de los mecánicos.

nás común es el uno a uno (se casiones) y solamente dos encueno el número de expulsiones de rol. y el famos Stalin Rivas resulta

Con sets tantos: Roberto Padezo (Cristal)
Con custro goles: Gerson Doze e Brahim Salari
(Carracas): Refaurt Báser y Adriano Samantego
(Olimpia): y Alberto Acosta (Unterestada Caldika)
Limal: Canado Andres Mr Bolivaris: Freder Local residuado Caldicas
Limal: Canado Andres Mr Bolivaris: Freder Local Millionarios): Roberto Carlos (Palmetras): y Marrebo

es anunciar

viernes 24 de marzo de 1995

C O C H A B A M B A IMPRESORAS OFFSET HEILDELBERG KORS 52 X 72 - TOK 28 X 39 - TIPOGRAFICAS MINERVA ENGRAPADORAS
AFILADORA DE CUCHI--GUILLOTINAS POLAR 92 SANTINADORAS ETC. NATANIEL AGUIRRE PLANA TABLOIDE PRINTOMATIC LLAS INTERTYPO PIVANO 82 COMPRO TRAILER
DOBLE CORONA
DOBLE CORONA
GRANDE Y QUE SEA A
N 12 INTERCOLER.
MODELO 88 ADELATTE.
LLAMAR AL TELF:
551978 - 552062. BRICA DE BOLSAS PLAS-TICAS POR CAMBIO DE RESIDENCIA. REF: TEL: 464939 STA. CRUZ. (10-

16 Mar.)

Tiquipaya (trojes ) colin-dante Colego Tiquipaya, por urgencia vendo her-mosa propiedad con dos chalets independientes, en 6,000 m2 con frontón de paleta Ref. Telf. (042) 87251. (35-26 Mar.)

queda nula la LIBRETA DE AHORRO Nº 360 - 7 en \$us. de la señora VICTO-RIA TORREJON DE MAR-TINEZ, del BANCO DE LA PAZ. (5-11 feb)

En Bermejo Por haber

TARIJA

explotación invento PRODUCTO ABSOR-BENTE SUPER DELGA-DO" No. B-4737 de Johnson & Johnson. Dirigirse casilla 853 (3-

PRIVILEGIO INDUS-

0340 - TELEFONO 042-27777 6 47652. (24 feb vío queda nulo el carnet de propiedad Nº 005627 del Sr. Tomás Durán. (24-**EXTRAVIO** Por extra

EN SANTA CRUZ

taurant, apto paracualquier actividad, en la avenida Wayna Capac 973, Ref. Telf. (042) 24299. (23-25 Mar.)

SE PRECISA SECRE.

TARIA (0) CON CONOCI-

rio de factúras queda anu-lado el RUC. 1041576 que corresponde a Teresa Mer-cado F. (23-23 Mar.)

Por extravío de talona-

ORURO

MIENTODE COMPUTACION CONTABILIDAD. INFOR-

En Cochabamba vendo

casa de 2 plantas con res-

SUCRE

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Ofrezco
venta-explotacion invento "BOTELLA DE
DRENALE POR VACIO"
No. B-4651 de
Johnson & Johnson,
dirigirse casilia 853.
(3-6 mar) CASA EN VENTA FRENTE A UNIVERSI-DAD REFERENCIAS TE-LEFONO 042-56925 COCHABAMBA. (24 feb 5 mar) teca Se alquila en ple-no centro de la ciudad. Ref. 559597, Hrs. 18:00 a 21:00 celular 01291080 Sr. Miranda. (24 feb-6 mar)

Restaurant · Disco

categoría il de gran ren-tabilidad. En plena ave-nida. con numerosa clientela selecta. Fono: 32-1785. (24 feb 4 mar)

TERMEDIARIO REF. CASI

LLA 2591 COCHABAMBA

motivo de viaje vendo hermoso restaurant de

En Santa Cruz, por

LA PAZ

26 Mar.)

COCHABAMBA. SE PROVEE VIVIENDA. (11-16 Marz.)

SANTA CRUZ

SE VENDE 14 HECTA-REAS, UN EXCELENTE TE-RRENO PARA AGROINDUS-TRIA EN TIQUIPAYA, CO-CHABAMBA. CON POZO PROFUNDO, LUZ TRIPHA-SICA Y INFRAESTRUCTU-

5654

CASILLA

JADORES MINEROS REF. 54105 ORURO. (15-17 Mar.)

COCHABAMBA

SE SOLICITANTRABA

GRANDE Y QUE SEA A CUBO CON REFERENCIA N 12 INTERCOLER, MODELO 88 ADELANTE. LLAMARAL TELF. 351978. EN SANTA CRUZ

Santa Cruz

Ref. Santa Cruz 34-7970. negocio acreditado con 3.000 Mts. 2 zona comercial (apto para otras construcciones)

explotación des CASETE PRA UNA IMPRESORA ELEC-TRO COTOGRAFICA-4941 de INTERNA-TIONAL BUSINESS MACHINES CORPORA-TION. CASIIIA 2684 (3-6 mar)

Vendo departamento
I dormitorio y dependencias (Sopocachi) telf.
410828

mos concedemos explo-tación de "ESTABILI-ZADORES DE ROCA POR FRICCIÓN " 4521 de JAMES J. SCOTT. Casilla

PATENTE.- Transferi

Vendo s/intermediarios

(ANSA). La primera tanda oficial de clasificación del Ciral Premo de Brasil marcará maida el micho formal del campeonato 1995 de la Formula I. la super categoria empanía-nada aim en algunos conflictos y que encuentra a los brasileticos apásicos, adoctando



Lima: Jugadores de Bolivar en las atueras del hotel. Aparecen Marco Sandy, Juan Carlos Ruiz, Mauriolo Soria, Vladimir Soria, Juan Carlos Rios, Man Castillo, Ornar Rocha (fisioterapeuta) y Alfredo Carrillo (Telefoto, PRESENCIA).

El resto será el mismo equipo

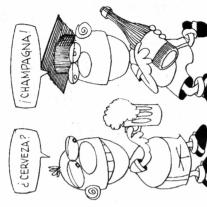
del equipo que enfrentará mañana a Sporting Cristal. se preve como novedad la reaparición del defensa Eduardo Jiguchi, quien no jugo el anterior cotejo por por Marcos Bonilla, envia-do especial. Pese a que el técnico Antonio López no dio a conocer la conformación Lima, 23 (PRESENCIA),

**Enviados especiales** 

Pulgo de comparation de equipo se comento el ingreso de Jaguchi quien remplazaria a Juan Carlos Ruiz, mentra que el resto de planta en tras que el resto de planta de la mismo que igualó con Alianza Lima seria el mismo que igualó con Alianza Lima todo el plantel. en trasón a que los Jugadores que estaban todo el plantel. en trasón a que los Jugadores que estaban golpeados se recuperaron riadón anque los Jugadores que estaban golpeados se recuperaron riadón aque los Jugadores que estaban golpeados se recuperaron reado a que nas precupados el partida.

El capitán del campeón nacional. Carlos Fernando Borja, calificó el de mañana como el partido más complica-do del grupo.

BOLIVAR



No ha sido muy afortunado el actual campeón peruano **Sporting Cristal** en sus actuaciones como local ante elencos extranjeros durante la Copa "Liberadores de América" de los últimos años. Si se exceptúan los dos últimos cotejos del historial, uno de ellos el siete-cero frente a Wilstermann, los celestes rimenses no pueden mostrar muchos números favorables en las tres últimas ediciones:

0-0 con Católica de Chile 1-2 ante Colo Colo de Chile 3-1 a América de Colombia

0-3 ante Nacional de Colombia 0-1 ante Caracas de Venezuela 6-2 a Minervén de Venezuela 7-0 a Wilstermann de Bolivia

Claro está que lo anotado es parte de la historia, y ahora se escribe un nuevo capítulo...

**COPA LIBERTADORES 95**1

SPORTING CRISTAL ALIANZA LIMA

WILSTERMANN

Bolyear es meritorio porque ya consiguido la clastificación, que era "el primer paso que debianos dar "Anora viene el otro objeto que es clastificamos primenta do, que es clastificamos primenta meros en el grupo. Esperamos hacer un buen compromiso y sacer el resultado que nos hacer el falsa", punindicó, sin embargo, que lo hecho hasta el momento por futbolista nacional  $\Xi$ 

En relación al rival de mañana, dijoque "todos son difíciles, pero si nosotros realizamos un buen partido

tendremos más posphilidades.

Otro importante valor del cuadro nacional. Marco Sandy,
dijo: "Sabemos que no será nada facil, por el contrario será
compilicado pero existen las ganas de terminar primeros en
el grupo. Vannos a correr, vamos a huchary dejar fodo en el
campo de puego.

Agrego que el plantel está tranquilo y "conscientes de
que estámos por buen camino y gracias a Dios las cosas nos
están salhendo.

# Oblitas, técnico del Cristal

23 (PRESENCIA), por Marcos Bonilla, en-

que desesperarse por conseguir el triunfo en los prime-ros minutos y por eso he insistido en los prime-tenemos novema.

Añadió que no creo que extra**un empa**te es suficiente. 'la idea es jugar a ganar y para El técnico del

Añadio que "no creo que estata un técnico en el mundo que salga a empatur, ademas el futbol es para mietilgentes, y trataremos de piantear el partido en ese sentido de acuerdo a lo que sen mas conveniente."

"No debemos dejar que Boivar nos metas a su juago. pasada semana frente a Wilstermann.

# **OFERTA JAPONESA** I'KONO CONFIRMA

Lima, 23 mar (EPE).- El portero camerunés Thomas N'Konb, que actualmente milita en el Bolivar boliviano, hu confirmado que tetne una detria para jugar la próxima temporada en el fatibol japontes.

Bolivario de próxima temporada en el fatibol japontes de América, N'Kono dijo que su contrato con el Bolivar terminará el 31 de agosto y que las negociaciones con las japoneses las mantiene el mismo.

Soy dueño de mi carta-pase así que yo mismo converso con los representantes de lub japoneses. Afirmo el meta africano, de 38 años.

N'Kono fue elopísato nor la creaca anos.

"PASAR POR

**PROGRESOS**" "DEMOSTRAR

Lima, 23 (PRESEN-CIA), por Marcos Boni-lla, enviado especial.-El goleador del Sporting Cristal, Roberto Palactos,

dijo que la intención "es

Wikono fue elogiado por la prensa peruana por su actuación en el primer partido que Jugo en Lima, el pasado martes, ante el subcampeón peruano, Alianza Lima, que termino empatado a uno.

Su integración al balompie boliviano "ha sido perfecia", según dijo, tras destacar que la afición de ese país le recibió" con los brazos abiertos;
Al comentar su experiencia en Europay Sura-

mértea, el portero afirmó que el fútbol europeo "es más calculador, más difícil y más táctico", mien-tras que el suramericano "se basa más en la inspiración individual del jugador", siento bien", agregó N'Kono, que consideró tam-bién "muy importante" haber Jugado diez años en "Son escuelas distintas, pero en las dos me pasar por encima a Bolj-var Sabemos que va a ser un partido muy difi-cil, pero nos hemos pre-parado para lograr el triunfo y por consiguen-te el primer lugar en el grupo: acotó.

Bolivar también es por eso que las cosas se verán en el campo de

**COPA LIBERTADORES** 95 Diego, subrayo,

El volante experedo
ambien que ademia de
buscar un buen resulta,
do, los jugadores harán
todo lo posible por realizar un buen partido:
Ellos (los de Bolivar) ile,
nero may buen medio
campo, pero tenem poca
legada, lo que nos permitrá intentar ciertas
avaruantes: manifestó.
Por su parte el maricador derecho Jorge
Soto, indico que Sporting Cristal será diferente al que jugo en La
Paz, porque ahora demostrará más ataque:

BOLIVAR SPORTING CRISTAL WILSTERMANN ALIANZA LIMA

va que pueda haber entre estas dos instituciones, creiamos que estaba el in-terés nacional, como noso-tros lo hemos demostrado cn varias oportunidades".

BOLIVAR



Lima: Cueto, Jiguchi y Castillo leen un matutino de esta capital (Telefoto Presencia).

en Lima

# Enviados especiales ETAS EN LA "U"

cargará madanna de demos-trar los innagables progre-sos del fútbol boliviano declaro esta uardel mano diferente de Bolivar. Wali-ter Zuleta, sustendrá frente a colejo que el campedin na-sporting Cistali en el mara de América. Lima, 23 (por Marcos Bonilla) - Bolivar se encomercio informal lai sanista equanto combruganzan, et cologa, Sucrette en especial en el centro de la civalida deporte fosfas los artículos alte el centro de la civalida, quiridos, y los casetes "paratas fos sen la excepción. Es bolivianos exprehar en acustes "paratas fos sen la excepción. Es bolivianos exprehar en sey Propreccia, sobre tiodo de los primeros, quienes y Propreccia, sobre tiodo de los primeros, quienes pagaron moy facrete tiodo de los permana despoés de su difima presentación cumplida no hace mochos días. PRESENCIAL por Marcos Bonilla

El ex-portero de la sefección persana, y quien fise paredameta del Bolivar, Eusebio Acassum, assumió en las últimas horas como enternador de asquarese en el Universitario de Deportes, equipo que companie popu-laridad con Aliasza Lima y Sporting Crimal.

Los Jugadores de Baltius fentirem descasso hay en horas de la mañana. Por la sportunadad para, per masa boras, dejar la concentiración y passear por la zuna conercial de Lima. Vebrieros antes del admiseras y se medieron exclusivamente en lo que será el partido ante

No cabe duda que son inaeparables: Antonio López, Manuel Núfez y Oscar Segura. Los españoles van Juntos a todas partes.

mento como para encarar compromisos de altarespon-sabilidad", agrego,

trata de un equipo compac-to, que pese a la ausencia de Pese a que no contamos con Baldivieso. Mir y Suárez. Bolívar ha hecho ver que se

liguras importantes tiene ele-

actitud antipatriótica de ex-dirigentes de The Stron-

te académico denunció

Más adelante el dirigen

gest que nos han perjudi-cado al arraigar al jugador Suárez. Más allá de la tra-dicional rivalidad deporti-"Quitoquita", ese personaje del que les consentamos sper en esta misma rolamma y que se haro simigo de Autonio Jópez, comó que el español, en un lindo gesto, le regató un televisor a color. Los fubolistas no turieren contacta, hoy, cen la prenas persana. El écuico probibió la atmetión a los persodatas y sólo admitió la comerciación con los representantes de los medios bolivámos.

Los dirigentes del Club Boliva almuerzo ofrecido por sus pares Durante la sessón el presidente entregó un presente a su colega Douvear assistered hoy a un
 pares del Sporting Criscal
idende del chab "cervecero"
colega de la "Academia".

# **FAVORITOS MEXICANOS ANTE RETO** DE BOLIVIANOS Y ECUATORIANOS En 50 kilómetros marcha hoy

ARGENTINA Y MEXICO POI EL ORO PANAMERICANO Por Enrique Escande Mar del Plata (Argentina), 23 mar (EFE),- Los

En el fútbol

nado de attestium - de los XII Ju

Las compri-cins de pista y campo maeculinas ) ir centras terminacin el să-

bado, um dis ar-re de la classeara de los jurgos Será un, pernada denofe los mandadas denofe los mandadas denofe por Cartinia Mercemanto, corraino Sanchez velveran a montra re calidad ante el reto de ballutanos y ren-angrianos, duta vez en los 50 ballumetros, cregundo de que los mandadas realheres se agot adorra farma em la mañana. Caba cròte ammentar su colección de prevena deren-as con la prueba de elisco fementano en la que la campocata olimpato Marilta Maritta Mariero, se conventa con se de conse favorita, según fuentes de la delega-

for classificada en quinto lugar en el resumen anual de la revista especializada Track and Field, conocida como la Biblia del Atletis-

selectiones de Augentina y Meskoo jugarion matanna la final del torme de futbol de las Fransmericanos (9) co un partido que ha despertiado un gran miteris del público argentino y que, según los organizadores, se disputar se un estados repieto de afotionados, se Augentina afrontará sele encuentro con el com-promiso de superar su devaluada imagen, tras sen-promiso de superar su desvaluada imagen.

prón murdial bajo techo Yochsta Quesada con marca de 17,61 em 1994 es favorito para imponerse em el trajde salto. Estados de 400 con vallas con Marco Morgan y Touja Butford, amentras em 800 metros mascolho y fementino podica ser un traunfo de Brasil con José Lott Burbosa y Surinane con Lettia

La otra final será la de los 5,000 metros planos femenino que parece será un asunto de sudamericanas y mexicanas.

"Estamos en deuda, lo sabemos, pero no vemos la hora de saltr al campo de juego para cambiar la imagen que hemos dejado en el público y para ganar el partido", comento hoy el defensa del River Piate

Sus jugadores admitteron que no han rendido hada abora como estaba previsto, tras varios auses de cutrenamiento y concentración y con una adición que, pese a algunos abucireos antidos, ha respadda-do al equipo manivamente.

PELOTA VASCA PERDER EN LA A SOWIATOA

Busmos Afres, 23
mar (\$75). Bouldiados de los particlos jugados hoy en esta capital, corresponderáles
al termende pélou vasca de los XII Jugos

Panamericanos
Promión 30 metros, fromterás bom-

Cuba i J. Perez-P.
Rojasi, wenció a Chile
(P. Saez-F. Garcia),
por incomparetrocita,
Frontón 36 metros, mano parejas
hombros

Cuba (J. Perez-P.Rojas), vene o a Chile (P. Saez-F. Garcia), por incompare-

Cuba (J. Quesas da-C. Alvarez) a Boli-via (D. Párrago-E. Veneres). 22-8. Prontón 30 mecros. tros, mano parcias bombres

frontenis mujere-Argentina (M. Po-re-M. Sbrascini: a Bolivia (L. Murillo-N. Córdobal, 30-22 Frontón 30 me-

Cuba (J. Francis-co-M. Andutza). a Chile (J. Córdon-J. Cabello), 30-17.

Eduardo Deluca, secre-

tros, paleta

\$0.00 A

page . tros, pala corta hom-36 100

México (P. fre-F. Injesti

# CSF SANCIONARA Por agredir al árbitro BETANCOURT



Mar del Pitaz: El futbolista colombiano Arley Betancouri agrade al árbitro después de hisber recibido tarjeta roja, durante el partido de semifinali jugado contra Méxido en el marco de los Panamericanos. Betancourt podria ser suspendido (Telefoto Reuter)

Mar del Plata [Argen-23 mar (EFE) .-Mar del Plata (Argenti-), 22 mar (EFE). Arley ARREPENTIDO

Comité Ejecutivo del orga-nismo iniciaron esta ma-nana en esta ciudad. recibirá una sanción "ejem-plar" al finalizar las reunio-nes que los miembros del Confederación Surameri-cana de Fútbol (CSF) anun-ció hoy que el jugador co-lombiano Arley Betancourt Betancourt, jugodor de la selección colombiana de futbol que ayer agredió al árbitro contarricense Ronald Guttérrez en el partido de semifinales de los Juegos Panamericanos, manifestó hoy, a la salida de la comisaria de Mar del Plata donde prestó declaración, que está arrepentido y que pade perdón a todo el mundo por lo suce-

uario de la CSF, dipo en una rueda de prenas que la agresión de Betancourt al arbitro costamicense Ro-nald Gauterra "podría con-siderane retroceso en el sidos suramericano, pero seño por el hecho el si y no-por la actitud de los diri-

DESERTARA" "NINGUN CUBANO

Algunas versiones de prensa no confir-madas indicaron que en los últimos días Mar del Plata (Avgentina), 23 mar (BFE), Podro Cabre. ra, jefe de premsa de la delegación cubana que paracipa en los Jurgos Panamerica, nos de Mar del Plata 95, adiren hoy a EFE 95, adiren hoy a EFE 96, adiren hoy a EFE 96, adiren hoy a EFE 97. deportistas".

tención de solicitar asilo político en Arvarios deportistas cu-banos tenían la in-

que ninguno de los de-portistas que ha veni-do a Mar del Plata desertará agregó merosas presiones que sufrimos desde el exterior, tenemos la certeza absoluta de Cabrera. 'A pesar de las

gurar que ninguno de ellos tiene la inten-ción de abandonar a su país". Cabrera mencionó 'Ahora mismo', explicó, 'quedan to-davía en la Villa Pa-namericana más de 300 deportistas cu-banos y puedo ase-

dido ayer.

"Estoy tremendamente
apenado y arrepentido por
lo sucedido y no tengo más
palabras que las necesarias para pedir perdón a todo el mundo", dijo el ena un cubano excliado en Miami (EE.UU.), cuyo nombre no qui-so revelar, como una de las personas que están intentando que deportustas del país pidan astio político en

ción cubana, frente a su más laureada compañera de equipo En 1994 Echevarria consiguió la efiptuna mejor marca del mundo con 65.62 y

En triple salto mascultro, el subcam-Roberto Ayala, cagillat del conjunto local.

POR EL REDONCE
Mar del Pista (Argentina), 23 mar (EPE), Las sedecciones de futido del 23 de Colombia y Hondina, and el futido de la colombia y Hondina, as enferentaria maistra. Si escuesa en partido por la medial a de horace de las XII serses, en partido por mos y un consusdo con diferente la siegos Panameríca. Colombia liego a la Argentia siono, uno de las favoritos del derino y parecelo tenre usono uno de las favoritos del derino y parecelo tenre usono annalita con figuras como para aspirar al oro, punto Mexico en semifinades certo las prefensiones a pos diagnos en por Norberto Peluffo. Si ganant el bronce sera un El rendiminente de ambos equipos en el torneo também ha tenido diferencias.

MEDALLERO

guiente es el cuadro de medallas hasta las 22:25 horas (0125 GMT) de hoy en los XII Juegos Pana-MAR DEL PLATA, mar 23 (Reuter). El puiente es el cuadro de medallas hasta las 22.

# Derrotó fácilmente a Chaco, anoche en la final femenina

ANTONIO, CAMPEON DE LA DIMAVO

El actual campeón nacional de clubes prontes, San Antonio de La Paz, gado biben el titulo del primer certamen de la sisón Mayor de Volethol (DIMAVOLEI). f finalizó anoche en el colliseo cerrado lillo Borelli" ante casi un lleno total.

de 15-7, 15-5 y 15-9, resueltos en una

a de excelentes condicio-respondió bien tanto en sin embargo, hay que la peruana Roxana Huasu lado, estuvo desconocido. Mizo presa de sus integrantes, eron para controlar el mejor

Varias jugadoras estuvieron debajo del invel al que normalmente nos tenera acos-tumbrados, excepto la peruana Mariam Ga-lardo, cuya caldad de juego fue un lunar en el campeón paceño. San Antonio representará ahora a Bolivia en sudamericano de clubes campoones que tendrá luga en Medellín, Colombia, el próximo mes.

campeonas festejaron efusivamente su campa-CAMPEONAS

La DDD gestiona

# EL AUTODROMO **ASFALTO PARA**

autódromo de Pucarani, viene gestionando 300 barriles de astalio.

Dicho volumen ha sido comprometido por dicha
dirección, con la finalidad de encarar una nueva fase del
citado escenario que dista a 50 kilómetros de La Paz, la
misma que fue considerada como prioritaria por la
dirigiena de la práctica fuerca.

"Existe buena perspectiva para cumplir con este
propósito, y para ello se está recurriendo a la empresa
privada", anotó Eduardo Jáuregui, director del DDD. La Dirección Departamental del Deporte (DDD) con miras a encarar los trabajos de asfaltado en el

busca estructurar un convenio con la Alcaldía, el que permitirá encarar obras de infraestructura, acotó. autoridad declarante más adelante refirió que con finalidad de poner en marcha las Escuelas Básicas, se

Será importante el apoyo económico de la comuna, puesto que de lo que se trata es de poder dotar de escenarios deportivos a zonas densamente pobladas y

que al presente no cuentan con áreas deportivas que permitian encarar programas de formento deportivo. Es propósito-dilo dauregui, habilitar campos deportivos que están contempados en el plan de participación popular, anotó la autoridad deportiva. A propósito de esta actividad referida a la puesta a A propósito de esta actividad referida a la puesta a consideración del deporte nacional la participación popular. Jáuregui declaró que este fin de semana se constituir en diferentes poblaciones de provincias de La Paz, con la finalidad de instrumentar bases que apunten a la habilitación de campos deportivos.

La Asociación Atlética de La Paz ha declarado cho por esta sensible desaparición de quien fue apóstol del deporte base.

Patacamaya, Sicasica, Luribay, Sapahaqui figuran

El técnico de Chaco, por su lado, dijo:
"agamos ero la mids-ciplina que hubo en el
jupo. Había jugadoras que llegaban tarde
los entrenamientos y no todas le dieron la Importancia que merc'i elseste forrico, subes-fumaton a los tivales y se encontraron con otra realidad en esta final. Hugo Hidalgo sostuvo que es probale que deje el equipo, porque recibio protestas de otros chubes del interior del pals, mas concretamente de Santa Gruz. Ximena Antezana, Junena Rodríguez, Nar-da Alba, Zulema Céspedes y Andres Sanz El técnico Roberto Frias lloró de emo-ción. Confesó que "resulto fácil el partido, porque en partidos anteriores no mostra-mos nuestro verdadero nivel, varias juga-mos nuestro verdadero nivel, varias juganalmente, para que el rival de hoy tome confianza. Creo que eso ayudó bastante y Frias dedicó el título a su familia y a sus hijos en especial. Los tuvimos prácticamente en el abandono porque le dedicamos mucho tiempo a este torneo. Pero ese sacridoras actuaron a media máquina intencio aquí estamos, otra vez campeones naciona les".

El festejo antoniano fue efusivo y prolongado. Otro éxito del conjunto "rojinegro"

jo antoniano fue efusivo y prolongado. Otro évito del conjunto "rojinegro".

Dinamo de Sucre verució a San Martin de aplauso del público que en buena cantidad se dio cita en 14 y JBC de Cochabamba por 3-2 (14-16, 7-15, 15-10, 15-12 y 16-el ecenario deportivo. Aproximadamente siete mil per-por 3-0 (15-9, 15-2 y 15-9).

**MURIO PAZ BIRBUET** 

sonas especiaron el encuentro.

Las posiciones quedaron de la siguiente manera.

San Antonio con 10 puntos, Chaco Petrolero con 9, JEC siguientes jugadoras: Carla Calderón, Mónica Carpio.

con 8, Dinamo con 7, San Martin con 6 y CBA con 5.



Judith Alicia Claros Uriarte, con carnet de identidomiciliada en la calle José Manuel Cortez No. 1198 (Villa Copacabana), resultó ganadora del Gramadeporte 140, haciéndose acreedora al premio de Bs 100.- La interesada debe pasar por nuestras oficinas para retirar su premio

Caso entradas a la policía

# QUE EXISTE MANO NEGRA **WILSTERMANN DENUNCIA**

Herrera. Wilstermann califica de faita de seriedad y credibilidad" las denuncias que realizó la Dirección Departamental de Deportes hace diez días de preferencia y general en ocasión del partido del 8 de marzo entre su plantel y Bolívar por la Copa sobre el "fraude de millares de boletos a las tribunas Libertadores de América.

A su turno y en acua acasana de concluy da bruptamente hecho doloso que causu es un conferencia de prensa deportivos en tiva y el pueblo cochabambino por el abandono de los periodistas deportivos en tiva y el pueblo cochabambino por el abandono de los periodistas deportivos en tiva y el pueblo cochabambino.

En visia de la falla de acuerardo en aclarar el "acto por el abandono de los periodistas deportivos en tiva y el pueblo cochabambino. denigrantes contra los comunicadores sociales, los dirigentes diferon que "existe una mano negra que A su turno y en declaraciones aisladas a una está actuando para mellar su dignidad y prestigio

Precisamente, en la conferencia de prensa a invitación del licenciado Victor Peñaloza, director de la Dirección Departamental de Deportes, tenían

des los resultados preliminares de las investigaciores, cobradores, controles y fiscalizadores de entra-

la convocatoria que era aclarar aspectos de "un hecho doloso que causó estupor en la afición depordirector de la DDD hizo mención de los objetivos de

deporte cochabambino y las entidades que partici-pan de los impuestos y las participaciones, se acudido a la Policia para que designe a "sus mejores investigadores" and aar con los autores de este hecho "caiga quien caiga".

nes para aclarar este enojoso tema, que pone en duda a muchas personas que ofician de vendedo-COCHABAMBA, 23 (PRESENCIA). Por Manuel que dar a conocer los dirigentes de ambas entida das en los espectáculos futbolísticos. Al inicio de la reunión con la prensa deportiva el

Varios temas en carpeta

LAS 20:30

viano, a objeto de evitar cualquier confusión en hizo conocer cuales seran los horarios de disencia) por Gonzalo Va-lenzuela. El Comité Santa Cruz, 23 (Pre-Técnico de la Liga del Fútbol Profesional Bolitidos de la cuarta fecha, los horarios para los par-

**REUNIRA ESTA TARDE** 

ECUADOR O VENEZUELA EN VEZ DE

**PARAGUAY** 

Para el domingo 26, el partido entre San José te Petrolero está progra-mado para las 17.00 noras y en este mismo dad de Oruro, comenzará a las 16.00 horas. En Santa Cruz, el cotejo entre Blooming y Oriendependiente Petrolero comenzará a las 16.00 ido entre Stormers e In ugar en Tarija Ciclón Real Santa Cruz. Final mente en Sucre, el par

noras. El miércoles 29 en La Paz, el clásico Bolivar con The Strongest se ugará desde las 20.30 noras y en ese mismo horario lo harán en Santa Cruz, Destroyers con

Los directivos considerarán el plan de trabajo del seleccionado hasta la Copa-América, el contrato de Antonio López, la relación con las firma que proveeta de indumentaria deportiva, la nominación de autoridades de cara a la Copa

"No sería de extrañar que como el orden del día se amplo las consideraciones se prolongun hasta las diez de la noche", expresó Mario Arce, estrecho colaborador de Saavedra Banzer.

En lo que podría ser una maratónica reunión, el Comité Ejecutivo de la Federación analizará diversos temas a partir de las quince horas en las oficinas del titular federativo.

del Chaco, pero ocurre que Paraguay no está prepardo en este momento para encara el compromiso y es por eso que se ha diferido', dijo José Saavedra Banzer, presidente del ente matriz.

do fue aprobado el fixtu-re del campeonato Víc-Cabe agregar que esdados y aceptados por los delegados de los clutos horarios fueron acor bes, en la reunión cuan

José Saavedra Banzer. Pre-sidirá la reunión de hoy.

en Cochabamba, pero se postergó debido a otras anteriores que ocuparon la atención de Saavedra Banzer, al margen de la ausencia de Mario Gua-mán, tesorero federativo, cuyo arribó al valle se retrasó en su condición de presidente de la dele-

térica de 1997 y otros temas. La reunión debió efectuarse la pasada semana

La Paz, viernes 24 de marzo de 1995

nuel Herrera. Los periodistas deportivos de Co-chabamba por propla voluntad señalaron que no cubrirán las informaciones que emanen del direc-torio del club Wilstermann, mientras no den una COCHABAMBA, 23 (PRESENCIA), por Ma

El conocido y experimentado periodista depor-tivo Ramiro Mendez "pidió públicamente que los dirigentes de Wilstermann, dejen la conducción del prestigioso plantel boliviano porque se aplaza ron en la Copa".

Santa Cruz, 23 (Presencia), por Gonzalo Valeraudia. Es probable que Modesto Soruco pueda ser de la partida el domingo integrando el equipo de Blooming para el partido Cásico contra Oriente Petrolero, habida cuenta que existe el diálogo para interiar llegar a un acuerdo económico y así viabiliza la continuidad del futbolista en el plantel que dirige Raúl Pino, quien ha expresado en varias oportunidades su precoupación por la falta de jugadores experimentados.

ourse experimentados.
Soruco, junio a Juan Rivero, no aceptaron el ofecimiento económico que les hizo el directoro de Blooming y de principlo se habío de su alejamiento de este cibic sin embargo, en los últimos dias el panorama ha cambiado y existe la posibilidad de que el internacional boliviano pueda jugar en Blooming e incluso reaparecer el próximo domingo. También se aguarda con impociencia el pase internacional del argentino Dego Gorgoga, ya que se trata de una de las variantes que quiere presentar Pino para el compromiso dominical. Según el fulolista, su pase está en la AFA y no entiende porque no es enviado hasta ahora. Blooming there tiempo hasta mañana para habilitar el argentino. De no concretar este objetivo, y no arregian lo descrizo estatorado.

"AMENAZA COMO **EN DICTADURAS**" Directorio rojo al hielo

satisfacción pública y levanten las amenazas de juicios ante los estrados judiciales departamenta-les, ocasionando el amordazamiento a la libertad

de premas. Otranous anticontrantico a a nota de premas en En una solicitada Wilstermann amenaza con "asumir las acciones legales pertinentes contra los que se dedican a propalar, a titulo de noticias, una sarta de falacias que darian a la imagen del Club". Los periodistas acreditados al fútbol de medios de comunteación sertiar radial y televisiva abandonaron la conferencia de prensa convocada por la Dirección Departamental de Deportes ante la presencia de los dirigentes de Wilstermann, de quienes no desean conocer nada mientras no retunicien o den una satisfacción pública, al periodismo deportivo cochabaminno.

Protron rechazadas enfáticamente las declaracio-nes que califican de "falada" a las notas periodísticas sobre las actividades del directorio "aviador". La decisión de los periodistas esportivos será comunicada a las entidades superiores como el Circulo de Periodistas Deportivos de Cochabamba

y Boliva: Federación y Sindicato de Trabajadores de la Prensa, "porque como en los mejores tlempos de las diciaduras militares se amenaza a los redactores deportivos" manifestó e lo portavoz de los comunicadores, Rolando Gamarra.

**SORUCO ACTUAR** En filas celestes

chos compromisos.

raguay en función al partido amistoso que debe jugar la selección nacional en Sucre, de acuerdo a lo que se conoció en medios de la Federación

Ecuador o Venezuela podrían sustituir a Pa-

ticas de ambos países en el marco de un acuerdo

Existen contactos con las entidades futbolíse establecería cotejos de ida y vuelta. "Eso no significa que se descarte la Copa Paz

Boliviana de Fútbol.

# PRIMER GOL EN COLOMBI ALVARO PENA MARCO SU

INDEPENDIENTE Y STORMERS

LISTAN SUS ESCUADRAS

Bogotá, 23 (Especial para PRESENCIA), por Rodolfo

# BALDIVIESO HIZO DOS

asegurada su presencia el domingo, cuando su equipo enfrente a Rosario Central en el marco del partido de práctica que el Newell's Old Boys jugo Ner, frente al Deportivo Armenio, y está casi

eu equipo El otro Peña, Juan Manuel, volvió a lucir esta noche

iiseta del Independiente Santa Fe en su viuta al Un

torneo Chausura del fiutbol argentino
Su empresario, Hugo Promancio, se comunicó
ayer desde la Argentina con el padre de Julio
César, don Enrique Baldivieso, a quien comunicó
que el jugador se ha adaptado perfectamente y ha
comenzado a mostrar sus condiciones.

rsta noche ante el sub-campeón Millonarios, en partick

El América, del internacional Marco Elcheverry

ETCHEVERYY

Cludad de Santa Martha

"Su equipo ganó cinco a cero en el partido de práctica y Julio hizo dos goles". contó el papá del futbolista, quien anunció que en el curso de las próximas horas tendrá más detalles acerca de la actuación de su hijo en su nuevo club.

Según Promancio — dijo don Enrique — Jugar y el técnico está viendo con buenos ojos acercidas. disputado en la citala de Bogica.

El cuadro ropo lba ganando dos a uno y desquats de sufrir el empate, a data de tres minutos para la finalización, llegó la terrera anotación del Millonarios.

Elcheverty, pere a la derrota, montró otra sus calidad y sirvio hoy el pase para la primerra anotación es us calidad y sirvio hoy el pase para la primerra anotación de use quipo, lunes vajará a Bolivia, donde hará aligitanas gristionas. El boliviano anunció, al termino del partido, que el acerca de su permanencia en Colombia.

Tempo que conseguir aligimos papelies y para ello el forma casi inmediata: "anunció.

El América ne ha otor girdó un permiso, estaré de vuelta en El América, pese a caer esta noche, no ha portido las como uno de los candidatos, en lanto que Elcheverry está demostrando que cada vez se acerca a su nivel verdadero.

El sábado Newell's viajará a Rosario, porque

está concentrado en Buenos Aires, y recién ese dia se conocerá si Julio juega o no el domingo"



Picja de Indépendente

isiero chaquissaquerio en el marco de la





El equipo de fiúthol de The Sirongest paralizó ayer sus enternamientos en protesta por la faita de pagos del saeldo de febrero.

Jugadores de The Strongest momento en que abandonaban el estadio de Achumani

Achumani

la maciana en el campo de puago del estado le definir el medio emparado del aformio sesa de la maciana maciana en el campo de puago del estado le definir el medio emparado al del campo de puago del estado le definir el medio emparado al del campo de fermado por combinado como les como del campo de dementa de medio del campo entre en la predicarda sel campo entre el medio entre el presido de del campo entre el medio entre el presido de del campo entre el medio entre el presido de medio entre el presido de medio entre el presido de medio en medio en la veltama dementar, ante de medio entre el presido de medio entre el presido de medio en del presido de medio del presido de medio del presido de medio del presido de medio del presido del presid pas interés renante, anunció hacer en-trega de un trofeo al ganador del priner

**LAS PRACTICAS** PERO HOY



Los Jugadores, por si lado, diperon que los dingen tes estaban "incumpliend un compromiso, pagar un estado por el mes de febrero y que si no se daba curso a y que si no se daba curso a

se reunieron dirigentes y ju-gadores para pallar las dife-rencias y se quedo en que se pagará a cada jugador por los dias trabajados, de acuer-Sin embargo, en la tard BOLUCION

The Strongest desia-tirá en el juicio que por estala le sigue al jugador argentino Luis Suierez, de

Hugo Prade

El trabajo, en ese senti-do, se reamudará hoy en Martinez, Pereyra, Takaná y Guzmán recibieron lo que les correspondia ayer. El resto lo hará entre hoy y maña do a percentajes. En ese sentido, Torrico

Prada, quies expre de esa forma "se I favor que queria h a Bolivar".

r del club, por su lado, se mostró enojado por la

imiltrada actitud de los Jugadores.

figuron a Hugo Prada dilo ayer que "parece que estos sedrores (los feticulas), con el respeto que se merecen, son muy metalucios. Yo me pregunto ¿para que?, lal vez uxos para tener
algo mejor, umos so, pero otros no. De todas amaneras respeto
no todos de mois, so pero otros no. De todas amaneras respeto
no todos de mois, so pero otros no. De todas amaneras respeto
so locados de mois, so pero otros no. De todas amaneras respeto
so todos de mois, so pero otros no. De todas amaneras respeto
so todos de mois, so pero otros no. De todas amaneras respeto
so todos de mois, actual de la composição de cumpo a cualquier trabalador. Yo cuamdo firme hos contratos
me lice cargo de uma responsabilidad que tengo que
cumpilar, pero que ellos también tienen que cumpilar, asá que
no se hagan los vivos, aunque de vivos tienen diez veces... Comments que av. et a dessiter él justice, una ven que mi Secretario Com-ral se same, porque a Ro-livar nos sure una larga-tradición de amentad y confinerradad. Nouestr y confinerradad. Nouestr y confinerradad su confinerradad por confinerradad por confinerradad por confinerradad por confinerrada por co

# SENADOR DURAN The state of the s

VILLEGAS Y ORELLANA noche presidente del Club Real Santa Ĉivat, durante un acto que contó con la presencia de varios ex presiden-tes, socios, simpatizantes y todo el plantel de jugado-Santa Cruz, 23 Presencia por Gonzalo Valenzue. la - Juan Carlos Durán Saucedo, fue proclamado esta

bajando para conseguir un buen resultado en nuestro akin de no per-der un solo punto como dueños de casa y confia-mos en ganar a Wijster-mann señalaron al finalizar el entrenameinto de se dirigió al lugar donde aguardaba el senador, quien al llegar al local donde se realizó el acto, fue recibido con Poco después de la proclamación, en la que no estuvo presente Durán, un grupo de past presidentes. ngados aplausos.

partido político, porque todos los socios y simpatizan-tes querían a una sola divisa, la blanca de Real Santa hacer politica, ya que no habían banderas de ningún rrencia, dejó en claro que no estaba en este club para El conocido político del MNR, al dirigirse a la concu-

nivel deportivo e institucional y que con mayor razón continuaria trabajando para que el futbol Puntualizó que él, junto a un grupo de personas estaban en Real para apoyarlo a salir adelante a

La fecha será completa-da entre el domingo y el próximo martes, con los

augurado con el partido entre Universidad y Real

habilitado y Jorge Cossio. expulsando en Tarija, no jugo el anterior cotejo. El técnico Walter Roque, en

la práctica de hoy ensayó

caso signe pendie

Strongest, para el présta-mo de Victor Hugo Ante-lo, les hicimos conocer nuestra propuesta que no fue aceptada, por tanto el

que no hubo acuerdo con los directivos de The

José Sánchez NO HAY ACUERDO

El campeonato será in-

Eduardo Villegas cum-plió sus partidos de susestadio Bermudez pensión, Luis Orellana fue

a las 16:00 horas en el previsto para el domingo Wilstermann, partido in-terserie de fútbol liguero. ser incluidos en el equipo santo que rivalizará con

que participarán todos los clubes afiliados a la ACF cada club presentará a su con un desfile en el que en la jornada inaugural se realize un festival, en el bio obedece al deseo de que

mienza el campeonato de la Primera no aficionados

SENCIA) por Gonzalo Va-lenzuela. La Asociación Crucena de Fútbol ha ofi-

CERTAMEN

CRUCENO Santa Cruz, 23 (PRE

REAPARECERAN COSSIO,

San José espera a Wilster

ARRANCA

para hoy

iabía sido programado

CIA), por Walter Barriga A. Eduardo Villegas, Luis Alberto Orellana y Jorge

están listos para

Se explicó que el cam

omienzo que inicialmente dalizado que el sábado co-

ceño y el martes con los

Para los Jugadores el objetivo es el cretar la contratación de un golero, un triunfo ante Wilstermann, estamos tratriunfo ante Wilstermann, estamos tratriunfo ante Wilstermann. ción y mañana (hoy) defi.

Eduardo Villagas

El cuerpo técnico solictió a los dirigientes defutbol programada para este viernes.

Sun José tres refuerzos para el plantel.

TRUNYO

zaguero central y un atacante

preliminar del clásico crupartidos a cargo de Florida

cuente con los mecanismos necesarios para salir de Junto a Durán fueron posesionados Julio Leigue.

José Antelo y Carlos Jiménez, como vicepresidentes e Ignacio Talavera, el más aplaudido después de Durán

por su gran cariño a Real Santa Cruz, como Secretario

nace mucho tiempo esta popular institución.



\*Concluyé con una alegre fiesta, como no virsa « SANTA CRUZ: Juan Carlos Durán se drige a la masa societaria, después de haber sido elegido fiempo esta popular institución.
\* nuevo presidente del club Real Santa Cuz (Teledoo PRESENCIA)

# DE VICTOR HUGO ANTEL

dirigentes puedan llegar a un acuerdo económico con el futbolista, ya que considera que necesita prioritariamente un Santa Cruz, Luis Emilio Ludueña, es el más interesado en que su club contrate a Victor Hugo Antelo, y confía en que los Santa Cruz, 23 (PRESENCIA) por Gonzalo Valenzuela. El técnico de Real

só con Antelo, aseguró que si este juga-dor es contratado, será el último reluer-zo que se incorporará a su plantel para encarar el campeonaio liguero de este Ludueña, que fue la primera persona vinculada a Real Santa Cruz que conver-

tes de este club y que ya conocen sus Por su parte el goleádor confirmó el interes de Real Santa Cruz y que además de Luducha, fue visitado por dos dirigen-

Se supo que Bolivar reconocerá a The Stron-gest daños y perjuicios.

te Agrego que le gustaria Jugar en Real
os Santia Cruz, equipo en el que ya militó
do y que por lo tanto lo conoce. Así mismo
un espera que esta vez as concrete algo, ya
que durante la presente temporada han
que durante los coquipos que se han interesado en su concurso, pero en el momento de definir su contratación, siempre surgio un problema que la pretensiones económicas y que por lo tanto todo depende de lo que determine el nuevo directorio de la entidad sureña

Mientras tanto, el equipo albo conti-núa preparándose para realizar el doque jugará en Tartja frente a Okdon. mingo su primera visita al interior

